ADMINISTRATION — REDACTION
98, rue George, Ottawa

BIBLIOTHEQUE DU PARLEMENT
53078-15JUIL33

LE DROIT

SEUL QUOTIDIEN FRANÇAIS D'OTTAWA ET DE HULL

DEMAIN
AVERSES, PLUS FRAIS

MAXIMUM HIER	84
MINIMUM (NUIT)	66
A 8 H. CE MATIN	70

22e Année — No 155 OTTAWA VENDREDI 6 JUILLET 1934 Le numéro 2 sous

LA RÉVOLTE GRONDE ENCORE EN ALLEMAGNE

UNE RÉVOLTE QUI AURAIT DES RAMIFICATIONS

Il s'agit de la révolte de Roehm, dit un représentant du parti nazi.

VIGILANCE

On nie la rumeur que la cardinal Faulhaber soit retenu prisonnier.

VON PAPEN

(Par A. D. Stefferud, Copyright 1934 par la Presse Associée)

BERLIN, 6.—**On redouble aujourd'hui de vigilance en Allemagne, à la suite de rumeurs que quelque chose se prépare parmi les amis des chefs nazis exécutés.**

Un représentant du parti nazi dit que la révolte de Roehm a des ramifications et qu'elle est bien organisée, et que les hommes délgués par le chancelier Hitler pour protéger son gouvernement ne veulent pas prendre de risques avec les gens sympathiques aux révoltés.

Des hommes faisant partie des groupes d'assaut se sont réunis aujourd'hui, dit-on, dans un quartier de Berlin, ancienne forteresse des communistes, et ils auraient pris la décision de se venger.

Le nombre des personnes tuées pendant la révolte n'est pas mentionné, car on craint de produire une trop grande excitation chez leurs amis. Hitler, dit-on, est à préparer un long communiqué sur la mutinerie et sur la manière dont il l'a réprimée. La liste des morts serait mentionnée dans le communiqué.

CONTROLE DE L'ETAT

Il est possible que le système de contrôle des industries par le gouvernement soit rétabli en Allemagne, par suite de la détermination des nazis de réduire les importations de matières brutes.

BERLIN, 6.—A la suite d'une entrevue personnelle avec le cardinal Faulhaber, archevêque de Munich, le vicaire général du diocèse a autorisé l'agence de nouvelles allemandes à nier la rumeur que le cardinal avait été arrêté.

POUVOIRS ETENDUS

BERLIN, 6.—Des pouvoirs commerciaux presque autocrates ont été accordés à Kurt Schmidt, ministre

(Suite à la 3e page)

LES NOUVELLES RELIGIEUSES

Premier évêque

BUNIA, (Lac Albert, Congo Belge)— La population catholique du vicariat apostolique du Lac Albert a fait à son premier évêque, Son Exc. Mgr Matthysen, des Pères Blancs, une réception triomphale le jour de la Pentecôte, 20 mai 1934.

Rentrant de Belgique, où le cardinal archevêque de Malines lui donna la consécration épiscopale, s'est entouré de cinquante missionnaires (Pères Blancs, Frères Maristes, Soeurs Blanches, Soeurs de la Charité Maternelle de Metz, Soeur de Marie d'Ingelmunster), que le vicaire apostolique fut salué à son arrivée par plus de 10.000 noirs accourus de toute la région: 150 européens s'étaient joints à eux, et différentes personnalités, notamment le commissaire de district, le directeur des mines d'or, le président des Planteurs de l'Ituri, voulurent assurer Mgr Matthysen de leur concours dans son oeuvre de civilisation et d'évangélisation.

* * *

Philanthrope Chinois

SHANGHAI, Chine.— M. Loh Pa-Hong, le grand philanthrope de Shanghai, président de l'Action Catholique chinoise, vient de fêter son soixantième anniversaire à l'Hôpital Saint-Joseph, construit par lui. Notabilité religieuses et civiles assistaient à la messe d'action de grâces que célébra Son Exc. Mgr Haouisée, S. J., vicaire apostolique de Nankin, et au salut du Saint Sacrement qu'il présida. L'évêque prononça un émouvant discours démontrant que la fécondité des oeuvres de M. Loh Pa-Hong ne provient pas seulement des qualités admirables du chef, mais surtout de la foi profonde du chrétien.

* * *

Un nouveau curé

QUEBEC, 6— Par décision de Son Eminence le Cardinal Archevêque: M. l'abbé Wilfrid Ferland, curé de Saint-Frédéric, a été nommé curé de Saint-Apollinaire, Lotbinière en remplacement de M. l'abbé A. Lacasse, V. F., qui prend sa retraite.

(Suite à la 5e page)

90 PERSONNES PERDENT LA VIE

(Presse Canadienne, via Havas)

PESHAWAR, 6.—Des nouvelles reçues ici disent que plus de 90 personnes et 1.000 bestiaux ont perdu la vie dans les inondations du nord de l'Afghanistan.

DES PERTES DE VIE DANS LE SUD DU CHILI

Des carabiniers du gouvernement auraient tenté de mâter une révolte.

LES TROUPES

(Presse Canadienne)

SANTIAGO, Chili, 6 juillet.— On rapporte qu'il y a eu de sérieux engagements et des pertes de vie dans le sud du Chili où les carabiniers du gouvernement tentent de mâter une révolte de paysans.

Trois des rebelles ont été tués dans une embuscade sur les rives de la rivière Biobio.

Le gouverneur José Robles du district de Lautaro a déclaré que les cultivateurs rebelles avaient tué plusieurs de leurs prisonniers parce qu'ils refusèrent de se joindre à leur mouvement. Les cultivateurs accusent le gouvernement de n'avoir pas réalisé ses promesses de secours.

On manda les troupes à Mulchen pour supprimer la révolte qui éclata, il y a plusieurs jours, quand les cultivateurs furent poussés hors de leurs foyers par la faim.

GRÈVE POSSIBLE EN N.-ÉCOSSE

La grève sera peut-être déclarée demain dans huit carrières de charbon.

(Presse Canadienne)

GLACE BAY, N. E., 6— Les chefs des Amalgamated Mine Workers délibèrent aujourd'hui sur la question de savoir s'ils déclareront demain la grève dans huit carrière de la Nouvelle-Ecosse, dans une tentative de faire reconnaitre leurs comités. Aucune décision définitive n'a été prise, a déclaré le secrétaire-trésorier B. Stewart, à son retour de Montréal, où il a assisté à une conférence. Il ajouta qu'aucune déclaration ne serait faite aujourd'hui.

On sait cependant que les chefs de l'union songent sérieusement à déclarer la grève.

La grève en question affecterait les mines du Cap-Breton seulement, soit six dans la région de Glace Bay et deux du côté du port de Sydney.

TOUT LE MONDE A BORD POUR LES ILES COCO

A LA RECHERCHE DE L'OR DES PIRATES ENFOUI DANS LES ILES DE L'OCEAN INDIEN.

(Presse Canadienne)

BIARRITZ, France, 6. — On apprend ici aujourd'hui que le colonel John-Edwards Leckie, explorateur canadien, partira de nouveau à la recherche de l'or qui aurait été enfoui aux îles Coco, sur l'Océan indien, par les pirates es temps jadis. Il a trouvé des bailleurs de fonds en Angleterre pour son excursion romanesque.

Le colonel Leckie a l'intention de s'embarquer pour les îles sur le Queen of Scots, un yacht appartenant à Anthony Drexel, de Philadelphie, qui possède une villa ici. L'explorateur doit s'en aller sous peu. En 1932, il avait trouvé une partie du trésor caché.

Accusations contre des fonctionnaires

(Presse Canadienne)

HALIFAX, 6— Charles A. Brown, ancien employé du ministère de la Voirie de la Nouvelle-Ecosse, comparaitra en cour le 10 juillet, pour répondre à l'accusation de complicité pour frauder le gouvernement provincial, A. J. Harrison, ancien comptable du ministère, attend aussi son procès sous accusation d'avoir falsifié des comptes.

Un troisième employé du ministère, T. D. Fraser, a été arrêté hier.

QUAND LA TERRE EST LA PROCHAINE GARE!

Cette remarquable photographie fait voir un parachutiste au moment où il vient de sauter d'un tri-moteurs, au-dessus de Shreveport, La. Il risque la mort pour gagner sa vie.

FUNÉRAILLES SIMPLES DE MARIE CURIE

Les assistants déposent chacun une rose sur le cercueil qui porte le frêle corps de la savante.

A SCEAUX

(Presse Associée)

SCEAUX, France, 6. — Mme Marie Curie a été inhumée aujourd'hui avec cette même simplicité qui a caractérisé toute son existence. La cérémonie n'a duré que dix minutes, sans manifestation ou civile ou religieuse. Son corps frêle, épuisé, qu'elle avait consacré à la science, fut enfermé dans un cercueil de chêne et descendu dans la fosse où se trouvaient déjà les restes de son mari. Cette fosse est située dans la partie la moins coûteuse du petit cimetière du village.

On distribua des roses à chacun des vingt-cinq associés du laboratoire et aux cent cinquante amis et savants qui se trouvaient au cimetière lorsqu'un corbillard-automobile y amena le cercueil à 11 h. 30 dans la matinée.

Les deuillants défilèrent un à un auprès du cercueil et y déposèrent une rose, emblème des gloires trop tôt fanées.

LA PARENTE

Les deux filles de Mme Curie, portant d'épais voiles et du noir, et un gendre, reçurent alors, suivant la coutume française, les condoléances des assistants.

La cérémonie des roses se passa sans une parole. Mais les oiseaux, perchés par centaines dans les arbres voisins, mêlaient leurs chants, tristes ou joyeux, au bourdonnement d'une scie qui déchirait le bois de l'autre côté du mur du cimetière.

Il y a quatre fosses de la même famille dans cet endroit: celles du professeur Pierre Curie, époux de Mme Curie et co-découvreur du radium avec elle, tué par un camion en 1906, et son père et sa mère. Tous sont enterrés côte à côte.

A la tête de la fosse du professeur Curie se trouve un rosier planté par Mme Curie il y a 28 ans. Les villageois disent qu'il a fleuri cette année pour la première fois depuis qu'il a été planté.

Auprès du cercueil ont été déposé des couronnes de fleurs du gouvernement français, du président de la Pologne, de l'ambassadeur polonais et probablement de tous les laboratoires de radium du monde, y compris ceux du Canada et des Etats-Unis. Mme Curie, qui est décédée mercredi à l'âge de 66 ans, martyre de la science (ses expériences en radium ont contribué directement à sa mort), était native de Pologne.

Un père et un fils victimes de 2 accidents

HAWKESBURY, Ont., 6.— Frank Gray, 55 ans, employé de la Hawkesbury Lumber Company a été grièvement brûlé par des fils de haute tension tandis que dans un autre accident son fils, âgé de huit ans, Lorne, s'est coupé un genou sur une bouteille brisée. Le père et le fils ont été conduits à l'hôpital Notre-Dame. Le Dr Charles-E. Lafrance prodigue les soins médicaux au jeune Gray.

Très sévères condamnations

(Presse Associée)

MOSCOU, 6.— Dmitry Yidineff et G. Sokoloff ont été condamnés à mort par un tribunal de Moscou pour avoir volé des chevaux. Treize autres hommes ont été condamnés à la prison pour vols.

Les élections dans Québec auraient lieu à l'automne

QUEBEC, 7.—Le bruit court au Parlement que M. Jacob Nicol deviendra organisateur en chef des forces libérales dans la province de Québec et pour le fédéral et pour le provincial. Il démissionnerait comme président du Conseil et serait remplacé par M. Hector Laferté, ministre de la Colonisation, de la Pêche et de la Chasse.

On mentionne comme successeur de M. Laferté, M. Hector Authier, M. Edgar Rochette ou M. Robert Taschereau.

On croit que les élections provinciales auront lieu à l'automne.

DES MESURES ÉNERGIQUES EN HOLLANDE

Aucun quartier ne sera fait, d'après un ordre des autorités.

DE LA VIOLENCE

(Presse Canadienne)

AMSTERDAM, Hollande, 6 juillet. — Les autorités civiques ont ordonné de ne faire aucun quartier dans la bataille qui dure depuis deux jours contre les chômeurs et les communistes révoltés. Deux des manifestants ont été tués et un grand nombre d'entre eux ont été blessés. La police a reçu l'ordre de prendre les mesures les plus sévères contre les manifestants qui se sont barricadés dans le district ouvrier de Nordaan.

Les troubles se sont continué avec plus de violence encore, cet après-midi. Les autorités envisagent maintenant la nécessité de demander des renforts militaires.

Des escouades particulières de gardes ont été placées près des gazomètres et autres établissements d'utilités publiques.

Les manifestants protestent contre une diminution dans les secours directs. Ils ont résisté aux assauts répétés de la police après avoir refait les barricades démolies au cours de la nuit.

Une accusation d'intimidation

UNE FEMME ET HUIT HOMMES DE LA REGION DE FLIN FLON SONT ACCUSES.

(Presse Canadienne)

FLIN FLON, Manitoba, 6.—Mable Marlowe, 23 ans, secrétaire de la Canadian Labor Defence League, à Winnipeg, a été arrêtée et accusée d'avoir, de concert avec huit hommes, fait de l'intimidation pendant la grève des mineurs, qui dure depuis trois semaines et paralysé l'industrie minière de la région.

La police fait la patrouille dans la région. Le maire Foster a lancé une proclamation annonçant que les travaux seraient repris d'ici à quelques jours à l'usine de la Hudson Bay Mining & Smelting Co., et que les hommes qui voudraient retourner au travail auraient la protection de la police.

DE NOMBREUSES VICTIMES DE CETTE GRÈVE

Six personnes ont perdu la vie et plusieurs autres ont été blessées sur la côte du Pacifique.

LES MORTS

(Presse Associée)

SAN FRANCISCO, 6— La grève maritime de la côte du Pacifique, déclarée depuis le 9 mai, a déjà fait six pertes de vie pendant des désordres à San Francisco, à Seattle et à San Pedro. Trois hommes sont morts ici. Ce sont: A. Reinhagot, matelot qui mourut d'une fracture du crâne le 3 juillet; H. Sperry et G. Couneorakis, qui ont reçu des blessures mortelles dans les troubles d'hier. Les autres victimes sont: R. Parker, J. Knusden et S. S. Daffron.

LA PATROUILLE

Deux milles gardes nationaux ont fait la patrouille hier dans la région troublée, où on a fait feu sur 34 personnes. Deux hommes sont morts de leurs blessures. Mme J. Fuentes a été atteinte à la tête par une balle.

Une bienfaisante pluie en Ontario

ELLE MET FIN A LA MENACE DE SECHERESSE DANS LA PROVINCE.

(Presse Canadienne)

TORONTO, 6. — La pluie a été bienfaisante pour les fermiers de toute la province d'Ontario, à la suite d'une longue vague de chaleur. Il est tombé un demi-pouce à un pouce et demi d'eau, ce qui a mis fin à la menace de sécheresse dans les régions où les puits étaient en train de se dessécher. La récolte de tabac promet.

CE MOULIN SERA OUVERT

(Presse Canadienne)

PORT-ARTHUR, Ont., 6. — On a terminé les préparatifs en vue de la réouverture du moulin de la Nipigon Corporation, filiale de l'International Paper Company, à Nipigon. Plus de cent hommes seront employés à la préparation du bois de pulpe.

UNE ALLIANCE AVEC LA FRANCE NE SE FERA PAS

Une déclaration en chambre des communes d'Angleterre par Stanley Baldwin.

CES VISITES

(Presse Associée)

LONDRES, 6. — La Grande-Bretagne n'a pas l'intention de conclure une alliance défensive avec la France, a déclaré aujourd'hui en chambre des communes Stanley Baldwin, lord-président du conseil. M. Baldwin, qui agit comme premier ministre en l'absence de Ramsay MacDonald, a été l'objet d'interpellations de la part des députés relativement à la signification de la visite faite ici par le général Weygand, chef d'état-major de France, et d'une autre visite faite sur les champs de bataille français par des officiers de l'armée anglaise. Il fut aussi question de la récente visite faite par Louis Barthou, ministre des Affaires Etrangères de France.

Lord Hailsham, secrétaire de la Guerre de Grande-Bretagne, est aussi allé en France, mais cette démarche n'a pas de portée politique, dit M. Baldwin.

CONTINUATION DES TROUBLES

Des édifices sont bombardés en Autriche.

(Presse Associée)

VIENNE, 6.—Des charges de dynamite ont été lancées aux quartiers du gouvernement à Knittelfell, Styrie, et la résidence du commissaire du gouvernement à Kinberg, Styrie, a été bombardée. De grandes dommages ont été causés dans les deux cas.

La continuation du règne de terreur en Autriche a décidé les chefs des troupes catholiques de Glegenfurt à demander au gouvernement de sévir contre les nazis. On demande que les nazis qui détiennent des emplois du gouvernement soient destitués.

La seconde révolution s'en vient, dit l'Arbeiter Zeitung, mais ce sera une révolution des chemises brunes et une révolution rouge.

Rapport d'ici à deux semaines

LE RAPPORT DU COMITE DES ETABLISSEMENTS D'OUTRE-MER.

(Presse Canadienne)

LONDRES, 6.—Le comité des établissements d'outre-mer d'Angleterre, après avoir étudié les possibilités d'émigration aux dominions, fera, croit-on, son rapport d'ici à deux semaines. Aucune recommandation n'a encore été soumise aux gouvernements des dominions.

Cinq bâtiments sont incendiés

DANS LE VILLAGE DE BAYSIDE, NOUVELLE-ECOSSE.

(Presse Canadienne)

BAYSIDE, Nouvelle-Ecosse, 6. — Des fermiers et des pêcheurs de ce village ont éteint un feu de forêt qui a détruit cinq bâtiments et menacé tout le village.

Le vent a poussé les flammes dans la direction du village, et trois maisons, un garage et une grange ont brûlé très rapidement.

UN SÉRUM CONTRE LA PARALYSIE INFANTILE

On en espère de grands résultats.

(Presse Canadienne)

NEW-YORK, 6.—Trois médecins de New-York vaquent aujourd'hui à leurs occupations ordinaires, après avoir été inoculés, pour l'avancement de la science, avec un sérum qui garantira contre les ravages de la paralysie infantile, comme l'espère un médecin canadien, le Dr Maurice Brodie, autrefois d'Ottawa et actuellement professeur adjoint de bactériologie à l'Université de New-York. Les médecins qui se sont fait inoculer sont les docteurs W.-H. Park, 70 ans, directeur de laboratoire, Josephine Neal et H.-W Jackson, qui ont fait des recherches sur les maladies infectueuses. L'inoculation se fait dans le bras ou la jambe.

La bravoure d'un enfant âgé de quatre ans

Il se fait piquer par un serpent à sonnettes sans éprouver la moindre peur.

(Presse Associée)

ATLANTA, 6— Un serpent à sonnettes de trois pieds de longueur s'est introduit dans le lit de John-Hill Vickers, quatre ans, pendant son sommeil, et l'a mordu à la main. L'enfant fit entendre des cris douze heures plus tard seulement. La main me fait mal, dit-il, mais je n'ai pas peur des serpents. J'en ai vu plusieurs qui étaient morts. Le grand-père de l'enfant frotta une allumette, et le reptile alla se placer en-dessous d'un buffet où le grand-père le tua. L'enfant fut transporté à l'hôpital sans qu'il versât une larme.

OEUF DE 7 POUCES DE CIRCONFERENCE

(Presse Canadienne)

CARLSBAD, Nouveau-Mexique, 6.—Un éleveur de poulets du nom de J.-O. Coleman est en possession d'un oeuf mesurant sept pouces de circonférence et trois pouces et quart de longueur. Sa pesanteur est de cinq onces.

LA FORMATION D'UN CABINET EN ALBERTA

L'honorable R. G. Reid a pris les rênes du pouvoir.

ELOGE PAR BROWNLEE

(Presse Canadienne)

EDMONTON, 6 juillet.— Le ciel politique de l'Alberta s'est éclairci aujourd'hui alors que l'honorable Richard Gavin Reid, cultivateurs de Mannville, a pris les rênes du pouvoir qu'on avait laissé tomber au cours de deux semaines de procédures judiciaires et de caucus politiques. Le nouveau premier ministre est à son bureau aujourd'hui et s'est attelé à la tâche de former un nouveau cabinet.

Cinq jours doivent s'écouler avant que la démission du premier ministre J. E. Brownlee soit officiellement reconnue. Mardi prochain, M. Reid, qui était trésorier provincial dans le cabinet Brownlee, présentera son cabinet au lieutenant gouverneur W. L. Walsh et acceptera de diriger le gouvernement des Fermiers-Unis d'Alberta.

PEU DE CHANGEMENTS

Le nouveau cabinet, choisi pour remplacer les ministres qui ont dû démissionner à la suite de la poursuite civile prise contre le premier ministre Brownlee, comprendra en majorité des membres de l'ancien cabinet. Le nouveau premier ministre projette de conserver son portefeuille de trésorier provincial et l'on croit que peu de changement seront faits dans les autres départements.

Le démission de M. Brownlee, qui était député provincial depuis 1921, a suivi le verdict du jury dans une action en dommages qui avait été prise contre lui par Vivian MacMillan, ancienne sténographe du service civil. La démission du premier ministre Brownlee a amené la démission automatique de tout son cabinet. C'est à la fin d'un caucus de trois jours que M. Reid a été choisi comme chef de son parti.

La réorganisation du cabinet précédera probablement une élection provinciale. Telle est du moins l'opi-

(Suite à la 5e page)

Petites Dépêches

Congrès ouvrier.

(Presse Canadienne)

TROIS-RIVIERES, 6 juillet. — L'honorable C. J. Arcand, ministre provincial du travail, assistera au congrès de la Fédération des Ouvriers Catholiques du Canada qui s'ouvrira ici dimanche prochain pour se terminer le jeudi suivant. C'est ce que l'on a annoncé ici, aujourd'hui.

Chute fatale.

(Presse Canadienne)

PORT COLBORNE, 6 juillet. — James Peterson, 40 ans, employé de la Valley Camp Coal Company, a été tué, hier soir, quand il tomba de la plateforme d'une grue en mouvement. L'accident se produisit ici au quai de la compagnie. Peterson eut le crâne fracturé et le cou brisé.

Aucun acheteur

(Presse Canadienne)

PORT COLBORNE, 6 juillet.—Le bateau réservoir allemand Whilhelmine, qui est échoué sur les rochers ici depuis 15 jours au large de la Pointe Morgan, a été offert en vente à l'enchère, mais on n'a pu obtenir le prix requis par les propriétaires et les compagnies d'assurance. On fera, en conséquence, un nouvel examen du vaisseau afin de voir s'il ne serait pas possible de le réparer.

Longue détention.

(Presse Canadienne)

TORONTO, 6 juillet. — Détenu comme témoin matériel dans une cause de vol à main armée et laissé en liberté sous un cautionnement de $1.000 depuis le 12 avril 1933, Carl Cadby a été finalement remis en liberté. C'est la plus longue détention du genre qui ait jamais eu lieu à la cour de police de Toronto.

DE TOUCHANTS ADIEUX AU F. JOSEPH-MARIE

Le clergé et les fidèles s'unissent aux Capucins dans leur deuil.

A S.-FRANCOIS

La victime de la noyade du lac Meach sera inhumée demain à Montréal.

DECORS SIMPLES

Ottawa a rendu un hommage touchant à la mémoire du Révérend Frère Joseph-Marie, étudiant âgé de 27 ans chez les Frères-Mineurs Capucins qui s'est noyé mercredi soir au lac Meach, P. Q., près de la maison d'été de la communauté. Un nombreux clergé et un vaste concours de fidèles se sont unis aux Frères-Mineurs Capucins dans leur cruelle épreuve.

Le corps est arrivé du lac Meach à 5 heures, hier après-midi, et il a aussitôt reposé en chapelle ardente en l'église Saint-François d'Assise. Les visites se sont prolongées jusqu'à ce matin à la messe de requiem. Après le service à Ottawa, le corps a été conduit par convoi de chemin de fer à Montréal, où la sépulture se fera demain.

Durant la nuit, les religieux ont visité à tour de rôle et les étudiants capucins se sont également remplacés près de la modeste bière de celui qui, avant-hier encore, était un de leurs confrères les plus aimés.

Dans une grande simplicité de décor de deuil, on voyait un pauvre cercueil en pin blanc, sans ornements. Avant la grand'messe à 7 h. 15, plusieurs messes de requiem ont été récitées.

Le R. P. Fortuné, O.M.Cap., gardien du Monastère d'Ottawa, a officié à la grand'messe, assisté par le R. P. Pascal, O.M.Cap., professeur à l'Etude de Montréal, comme diacre, et du Très Revérend Frère Gilbert, O.M.Cap., confrère du défunt, comme sous-diacre.

Les servants étaient des étudiants capucins: les Frères Hilaire, Raymond-Marie, Philippe et André. La chorale des étudiants, sous la direction du R. P. Paul, O.M.Cap., a fait les frais du chant avec le concours d'Ernest Legault, officier d'assiduité scolaire et de M. O. Drouin. M. R. Arsenault touchait l'orgue.

Parmi les membres du clergé présent au service, nous avons reconnu le R. P. Flavien, O.M.Cap., directeur des Etudes, venu d'urgence de Montreal; le R. P. Venance, O. M. Cap., professeur à la Réparation de Montréal; le R. P. Euchariste, O.M.Cap., curé de Saint-François ainsi que les autres pères de la communauté et les étudiants; le R. P. Nérée, O.F.M., du Commissariat de la Terre Sainte; les RR. PP Droesch, et Péghaire, des pères du Saint-Esprit; le R. P. Blais, représentant les pères Rédemptoristes;

(Suite à la 12e page)

(Presse Canadienne)

TORONTO, 6. — La pression est élevée dans Québec, les Etats de l'est et la vallée du Missouri, mais elle est basse sur la baie d'Hudson. Une perturbation qui a gagné les grands lacs a amené des averses et des orages électriques en plusieurs endroits d'Ontario, mais le temps a été beau et chaud dans Québec et les provinces maritimes pendant que dans les provinces de l'ouest il a fait très frais.

Vallée de l'Outaouais et haut du St-Laurent.— Vents du sud, nuageux, averses et orages électriques aujourd'hui et samedi matin, suivis de vents du nord-ouest et d'un temps plus frais.

Maximum hier, ... 84
Minimum (nuit) 66
A 8 h. ce matin:— Dawson, 50; Aklavik, 40; Fort Simpson, 58; Fort Smith, 44; Prince Rupert, 50; Victoria, 52; Kamloops, 58; Jasper, 30 Calgary, 46; Edmonton, 50; Prince Albert, 44; Churchill, 46; Winnipeg, 48; Moosonee, 48; S. S. Marie 62; London, 74; Toronto, 72; Kingston, 68; OTTAWA, 70; Montréal 68; Québec, 66; St John, 68; Moncton, 64; Halifax, 72; Charlottetown 66; Détroit, 82; New-York, 76.

Traitement moderne de certaines maladies

Les espoirs exprimés par un médecin à une convention médicale.

(Presse Canadienne)

YARMOUTH, N.E., 6. — Le Dr G. W. Crile, directeur de l'institut de ce nom, de Cleveland, Ohio, a parlé de nouvelles méthodes employées par la chirurgie moderne, à la convention de l'association médicale de la Nouvelle-Ecosse, qui se tient ici. Les maladies qui affligent l'humanité, dit-il, peuvent être enrayées au moyen de sa dernière découverte scientifique. Il insista sur les résultats qu'il a obtenus dans le traitement du goitre des ulcères gastriques et de l'épilepsie.

Le Dr Crile a fait des recherches sur des grands qui produisent apparemment un stimulant à l'énergie musculaire. Il est d'avis que les gens soufrant des maladies amenées par la tension de la civilisation moderne peuvent obtenir un nouveau bref de vie.

PAGE FÉMININE

TROIS AMIS

Trois amis veillent près de ma table; ils la saturent d'inspiration et de sainteté. Trois amis aux paroles douces et pleines de science, au souffle d'amour. Trois amis dont l'esprit ne connait pas les défaillances humaines. Trois livres bénis qui peuvent remplir toute ma vie, toutes les vies.

La Bibb .leiE vh ....

La Bible, l'Evangile, la Vie des Saints.

Chaque mot de la Bible embaume de Sagesse. Chaque phrase resplendit comme une lumière plus brillante que le soleil, un rayon de l'Eternelle Soleil. Chaque chapitre pose une solution aux problèmes de l'esprit, du coeur et de l'âme.

Ce livre d'un autre âge est compris de tous les âges. Ce livre écrit sous l'inspiration céleste parle la langue de tout le monde. Le philosophe le trouve profond; le savant y puise la science; l'écrivain s'enivre de sa poésie; l'homme du peuple le croit fait pour lui seul, à cause de sa simplicité.

Et l'âme épuisée par la vie énervante, la vie en vitesse des jours modernes. L'âme ne sachant où se poser pour trouver un calmant. L'âme qui désire la nuit afin de ne plus penser, de ne plus se troubler, d'oublier qu'elle vit. Elle ouvre la Bible et le calme s'infiltre en elle. Le repos vient de partout. L'oubli de la terre!

Ce n'est pourtant pas la nuit. C'est l'heure des étoiles, l'heure de la lumière surnaturelle.

Et l'Evangile, c'est l'heure de l'Amour Infini.

Depuis "Au commencement était le Verbe" au "Consummatum est" du Calvaire, toujours c'est l'épanchement du coeur divin dans le coeur humain.

Cela donne du courage, de la joie, du bonheur, de se sentir aimé ainsi, de s'entendre interpellés "Mes petits enfants....." Et nous nous faisons petits pour mieux savourer la caresse des mots.

L'Evangile, c'est la vie dans un autre monde. Dans un monde aux monuments superbes, aux rues tortueuses et pittoresques, aux costumes enpreints de majesté: les hommes en tuniques, les femmes aux grands voiles.

L'Evangile, c'est l'oubli du cubisme, de l'asphalte, de l'auto, de la machine, du bruit, de l'épouvantable bruit!

L'Evangile c'est l'heure de l'Amour, l'heure de la paix, dans l'éblouissant soleil d'Orient.

L'Evangile, c'est la parole enivrante de douceur de Jésus qui murmure au coeur les secrets de la Vraie Vie.

Et la Vie des Saints nous dit l'amour humain répondant à l'amour divin.

Il y en a de tous les âges et de toutes les conditions. Plusieurs se trouvaient dans la même position que nous-mêmes. Eux, les Saints, suivirent la route montante. Nous, les chrétiens ordinaires, nous piétinons au carrefour.

Toutefois, on se sent devenir meilleur à fréquenter si belle compagnie et ces bons amis nous empêchent de prendre la route qui descend.

Ils enseignent à notre coeur refroidi comment aimer le Dieu de l'Evangile. Ils nous assurent que ce n'est pas si difficile le service: l'Amant Eternel se réserve le plus dur du travail.

Soutenus par ces trois amis: la Bible, l'Evangile, la Vie des Saints, nous risquerons peut-être quelques pas vers les sommets.

JEANNE

L'influence de la mère sur l'avenir de ses enfants

Extraits d'une causerie donnée par Mlle Lefaivre (Ginevra) présidente générale de la Ligue Catholique féminine du Canada, au Palais Montcalm, à la première célébration religieuse et civile de la Fête des Mères, lundi le 14 mai, 1934.

"Il faut ouvrir l'écrin de vos premiers souvenirs, a dit Mlle Lefaivre à ses nombreux auditeurs, pour y retrouver l'image de votre douce, de votre chère maman."

"Revoyez-la à certaines heures penchée sur votre petit lit blanc aux heures de souffrance; lorsqu'elle vous conduisait par la main à votre première journée de classe; dans le salon éclairé et fleuri où, en habit de gala, vous apportiez avec vos petits frères et soeurs les bonnes surprises préparées en cachette: le compliment qui mettait des larmes d'attendrissement dans les yeux, le gros bouquet et les cadeaux utiles que la maman acceptait avec son bon sourire et payait d'un baiser."

"Elle a protégé votre enfance à l'âge où la raison s'éveillait en vous, où vous apprteniez à distinguer le bien du mal, parce qu'elle connaissait tous les replis de votre coeur."

"Au temps de votre adolescence, quand vous étiez tour à tour confiant ou fermé, rieur ou morose, actif ou rêveur, la mansuétude de votre mère plus que les sévérités de votre père avait raison des révoltes de votre volonté désiquilibrée par cette crise plus physique que morale. Par sa patience elle trouvait moyen d'orienter toutes vos tendances vers le bien."

"Les études étant le principal instrument de formation, elle a été ambitieuse pour votre instruction sachant que la richesse intellectuelle est après la vertu le plus grand des biens. Elle s'est cultivée afin de garder ainsi l'emprise sur votre caractère et de pouvoir vous enseigner la philosophie de la vie. Pour ses filles, elle n'a pas oublié, non plus, avec Etienne Lamy, que les têtes les mieux remplies sont celles qui tournent le moins vite et que de plus, un esprit cultivé est moins facilement dupe des apparences."

"C'est votre mère qui vous a enseigné que la vie est sérieuse et comporte des devoirs et des responsabilités et qu'il faut s'y préparer Si elle est parfois lourde à cause des luttes, des épreuves, des labeurs et des traverses elle vaut toujours la peine d'être vécue quand on la voit sous son véritable jour."

"Il y a l'existence matérielle, à laquelle, filles et garçons doivent se préparer, il y a la vie intellectuelle et la vie morale qui doivent aussi s'harmoniser."

"Les mères qui ont su prendre assez d'ascendant sur leurs enfants au cours de l'enfance, de l'adolescence, de la jeunesse sauront encore les guider au moment des décisions définitives. Sans doute ils sont libres de choisir, mais pourquoi ne tiendraient-ils pas compte des conseils de ceux qui sont plus expérimentés et qui les aiment si profondément."

"Nous sommes dans un temps où le choix des carrières est particulièrement difficile. En face de tant de professions dépréciées par la crise, de situations malaisées à atteindre, de métiers si peu profitables, le jeune homme et la jeune fille qui ont besoin de gagner leur pain, ne savent guère vers quel but se diriger. Ce n'est pas trop des efforts concertés du père et de la mère pour les guider à travers des routes si difficiles à explorer."

"Les filles qui n'auront pas à travailler au dehors et qui resteront dans le monde ont cependant une vocation qui n'est pas une quantité négligeable. De la formation, de la direction données aux femmes plus encore que celles données aux hommes, dépend l'âme nationale de demain."

"Les mères qui dans leur maison silencieuse préparent les générations futures n'ont rien à envier à ceux qui accomplissent une autre tâche, laquelle pourrait être plus grande, plus magnifique, que celle des gardiennes du foyr."

"Quand leurs filles se sentent appelées à la vie religieuse, les mères qui ont pourtant connu les épreuves que la vie apporte aux meilleurs époux, seraient tentées de les refuser à Dieu. Des esprits ardents et des coeurs généreux même en face des belles carrières humaines de la vie méritoire de l'épouse et de la mère opteront toujours pour la prière, pour le détachement, pour l'enseignement et pour l'apostolat."

"Où la prudence maternelle hésite, les enfants ont le droit de choisir et d'aller de l'avant; et en les voyant heureuses, plus d'une mère qui se sera opposée à leurs projets, se réjouira de ce qu'elles sont à l'abri de tant de malheurs et qu'elles ont choisi la meilleure part."

"Plus volontiers, elles offrent leurs fils au Seigneur, dans la grande joie de les voir monter à l'autel et devenir d'autres Christs. Elles ont contribué souvent à leur obtenir la grâce de la vocation, elles veulent les aider à faire grandir en eux l'amour de Dieu et de l'humanité, la pratique de toutes les vertus et de tous les renoncemtnts."

"Plus complète est l'immolation de la mère du missionnaire. Ce petit enfant qui a grandi auprès d'elle, sur qui elle a veillé depuis son enfance, il s'en va travailler à la vigne du Père de famille. Il souffrira de la faim, de la soif, de la malice des hommes et de la cruauté des bêtes et elle ne pourra rien pour adoucir ses peines. Ou plutôt, elle pourra beaucoup, mais sans pouvoir le constater et sans consolation. Elle s'habituera à le suivre dans ses courses apostoliques, ce sera la grande compensation de son isolement."

"Car après les années d'activité, le mère redoute la solitude. Tant que ses enfants étaient petits, elle était tout pour eux, maintenant qu'ils sont devenus des personnalités, elle se sent reléguée hors de leur vie. Ils n'ont pas oublié mais ils sont tellement pris par l'atmosphère enfiévrée de la vie moderne qu'ils n'ont pas le temps d'exprimer leur tendresse et leur gratitude à celle qui les attend dans la vieille maison. S'ils savaient le prix d'une lettre, d'un appel téléphonique, d'une visite, ils trouveraient un moment pour retourner vers elle."

"Loin de devenir des être inutiles les vieilles mamans sont les anges gardiens des nouvelles familles, elles **seules** connaissent cette bonté **que rien** n'épuise, ce tact qui sait tout deviner et tout comprendre."

"Autant la femme vieillissante qui court après de vains hommages semble ridicule, autant celle qui nous apparait entourée d'enfants et de petits enfants est touchante. Il faut l'entourer d'hommages et de tendresse, non seulement au jour de la Fête des Mères, mais chacun des jours où vous pouvez la conserver, car il arrive cette tristesse: les mamans meurent."

"Nous devons évoquer les frêles petites mamans qui ont payé de leur vie l'honneur d'avoir donné des enfants à la patrie et des élus au ciel. On aurait pu sauver leur vie précieuse et les conserver à l'affection de milliers de petits orphelins."

"Il y a d'autres disparues: les vieilles mamans qui ont veillé sur notre enfance et sur notre jeunesse et qui sont parties hier, il y a dix ans, il y a vingt ans, emportant notre joie. Nous leur devons nos enthousiasmes, notre patience dans les épreuves, la tenacité dans le travail quotidien. Elles nous ont obtenu des faveurs nombreuses, mais elles ne reviendront plus vers nous, c'est nous qui irons vers elles dans cet au-delà où seront reconnus pleinement les mérites des Mères."

CHIC - - SVELTE

Un modèle particulier pour les dames d'un certain âge et les autres qui veulent amincir leur apparence. L'étroit collet et le plissé jabot produisent une gracieuse ligne de corsage. Le panneau au centre fait de même pour la jupe.

Le linon façon mouchoir, le voile imprimé, la toile, la soie lavable sont de splendides tissus pour l'exécution d'une robe de ce genre.

Le patron No 2764 se présente dans les tailles 36, 38, 40, 42, 44, 46 et 48 pouces de buste.

La taille 36 exige 3 1-2 verges d'un tissu de 35 pouces avec 1-4 verge d'un tissu opposition de 27 pouces ou plus large.

Prix du patron, 20 sous. Livre de modes estivales, 15 sous. Envoyez des timbres ou de l'argent (argent de préférence).

Le Carnet du Cinéma

VENDREDI, LE 6 JUILLET

Spectacle recommandable entièrement aujourd'hui et deman au Rexy.

La campagne des catholiques aux Etats-Unis est menée avec une telle vigueur que déjà des compagnies éditrices se sentent ébranlées. Certaines ont même promis des corrections mollement demandées depuis des années par des parents isolés. L'union atteste donc sa force, cette fois, avec une autorité et un bonheur qui devraient inciter es catholiques du Canada à commencer une croisade.

En attendant, au nom des pères et mères de famille, nos prions la Censure de se faire moins clémente, de bannir les films de gansters et les films à la Mae West, de marquer les spectacles selon qu'ils doivent être ifferts à tous o ureservés aux adultes. De leur côté, les ministères d'éducation et les personnels des commissions scolaire et de l'enseignement à tous degrés devraient exiger des programmes spéciaux pour l'enfance et la jeunesse.

A noter que ce n'est pas au cinéma qu'on s'attaque, mais au mauvais cinéma. Le bon existe, et nous continuerons à soutenir que les films dits convenables sont assez nombreux piur répondre aux exigences de la tentèle honnête. Il n'y a donc pas de raison qui excuse la projection de pellicules immorales.

V. B.

RECETTES DIVERSES ET PETITS SECRETS

Cirage excellent et très bon marché.—50 grammes de cire jaune; 50 grammes de noir d'ivoire; 150 grammes d'essence de térébenthines; gros comme une noix de vaseline.

Préparation: au moyen d'un fer chaud, faire tomber la cire dans l'essence, en se tenant toujours loin du feu et en ne se servant pas d'un fer trop chaud; ajouter ensuite le noir et bien mélanger le tout avec la vaseline.

Poudre dentifrice.—Voici la recette d'une excellente poudre dentifrice, laquelle, indépendamment de l'avantage qu'elle a de ne pas altérer l'émail des dents, offre celui de raffermir admirable les gencives:

Magnésie, 10 grammes; poudre de charbon, 5 grammes; poudre d'écorce de chêne, 5 grammes; essence de menthe anglaise, 10 gouttes.

Nettoyage des tapis.—On brosse le tapis pour enlever toute poussière; puis on le lave avec un linge trempé dans de l'eau légèrement humectées et ayant serv, on balaie avec un linge sec.

On peut aussi nettoyer les tapis en les couvrant de feuilles de thé, humectées et ayant serv; on balaie ensuite ou on brose à la main. Les couleurs sont plus brillantes.

Les taches de graisse s'enlèvent avec de la benzine ou de l'essence minérale.

Les taches d'encre avec du lait qu'on laisse jusqu'à ce qu'il noircisse.

NOCES D'ARGENT À GRACEFIELD

Les noces d'argent de M. et Mme Noël Bénard.

(De notre correspondant)

GRACEFIELD, 6. — M. et Mme Noël Bénard ont fêté le 21 juin le vingt-cinquième anniversaire de leur mariage. A cette occasion, un grand nombre de parents et d'amis sont allés leur offrir leurs voeux de bonheur et de longue vie et leur ont offert de nombreux cadeaux.

* * *

En voyage

Mlle M.-Anne Vachon, d'Ottawa-est, est de passage parmi nous pour queques jours.

Mme Basile Morin, de Maniwaki, et sa fille Annette, sont à Gracefield pour un mois.

De retour

Mlle Rosse-Alba Larivière est de retour d'un voyage à Ottawa où elle rendit visite à sa soeur, la Révde Soeur Jean du Sacré-Coeur, des SS. G. de la Croix.

Mlle Yvette Malboeuf a passé une semaine à Ottawa et Hull où elle assista au Conventum de l'Ecole Normale.

Baptême

M. et Mme Georges Beauchamp font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils, né le 29, baptisé le 1er juillet sous les noms de Joseph-Arthur-Jacques. Parrain et marraine, M. P. et Mlle Georgianna Gauthier; porteuse, Mme Alex. Gauthier.

Décès

Nous apprenons avec regret la mort de M. Martial Courchaine qui s'est noyé le 4 juillet dans le lac Blue Sea. A la famille si cruellement éprouvée, le "Droit" offre ses sympathies.

En visite

M. Conrad Vézina rendait visite aux familles Emile Desjardins et Joseph Malboeuf la semaine dernière.

Au temps préhistoriques les annonces étaient rares. Les habitants d'alors, vivant dans les antres des montagnes, apprirent, pourtant, à lire et à connaître le progrès, jusqu'à ce que, petit-à-petit, ils en arrivèrent à la civilisation moderne. Lisez les annonces vous leur devez beaucoup de reconnaissance.

Savourez le meilleur

THÉ "SALADA"

719F

"Frais des plantations"

PROVOST & ALLARD, distributeurs pour Ottawa.

CREME GLACEE
Appelez Q. 161
Ottawa Dairy LIMITED
Délicieuse et Appétissante

EN VENTE CHEZ

LOBLAW

SEMAINE DU 5 JUILLET AU 11 JUILLT

RICHE SAUMON ROUGE COHOE
Boite ½'s 19c
Grosse boite, 34c
En vente dans tous les magasins Loblaw cette semaine.

Spécial — CIRAGE A CHAUSSURES
2 dans 1 ou Nugget
Teintes assorties 2 boites 19c

Sécial — SAVON A LAVER
P & G ou Pearl White
10 morc. 29c

UN SPECIAL TOUJOURS POPULAIRE
Ginger Snaps A LA MELASSE
Moyenne de 55 par livre
Liv. 10c
2 livres 19c

Spécial — Marque AYLMER
JUS DE TOMATES
2 grosses boites No 2 15c

Spécial — Marque LIBBY
FÈVES AU LARD
2 boites 16 onces 11c

Spécial — Marque JACK & JILL
Beurre de Pistache
Les récipients de maïs sont très utiles et très populaires chez les enfants.
2 Récipients de maïs de 11 onces 29c

Spécial — Marque QUAKER
Flocons de Maïs
2 paquets pour 14c

LA COMPAGNIE LOBLAW ANNONCE
l'ouverture d'un
RAYON DE FRUITS ET LEGUMES
dans son magasin à
202, RUE BANK, OTTAWA
Avec un assortiment complet de Fruits et Légumes.

Les Papiers à Mouches WILSON'S FLY PADS
TUENT REELLEMENT
Un papier tuera des mouches toute la journée et chaque jour pendant 2 ou 3 semaines. 3 papiers dans chaque paquet. Pas d'arrosage, de viscosité et de mauvaise odeur. En vente dans les Pharmacies, les Epiceries et les Magasins Généraux.
10 CENTS LE PAQUET
POURQUOI PAYER PLUS?
The WILSON FLY PAD CO., Hamilton, Ont.

Fabriquée par THE CANADA STARCH Co Limited
MAZOLA
L'HUILE Idéale à SALADES et à CUISSON
Il n'y a pas d'huile aussi bonne et aussi économique

BRYSON-GRAHAM
Aubaines de Samedi Matin
DANS LES
VENTES DE JUILLET

Chapeaux Blancs pour Dames et Jeunes Filles
79c
Venez à 9 heures précises du matin pour jouir du meilleur choix. Crêpe blanc et toile blanche, en les plus nouveaux styles sportifs. Un nouvel assortiment venant d'arriver pour samedi, et vous n'aurez pas de difficulté à choisir un chapeau pour vous convenir. Une bonne série de grandes pointures.
Rayon des Chapeaux chez Bryson-Graham—2e Etage.

Rappelez-vous que le Magasin Ferme à 1 h. p.m. le Samedi Durant Juillet et Août

Draps Wabasso
Faits de tissu semi-blanchi de qualité moyenne, exempt d'apprêt et blanchissant en quelques lavages, ces draps sont durables. Ils mesurent à peu près 72 x 90 pcs. Prix courant, $1 chacun. Spécial de Samedi Matin, chacun,
79c

Souliers de Camp pour Garçons
$1.29
Souliers d'été confortables et durables, avec empeigne mocassin. Tiges de cuir souple et pliable et semelles de caoutchouc résistant. Tout brun et combinaisons noir-et-blanc. Pointures, 11 à 13 et 1 à 5. Quantité limitée seulement—par conséquent, magasinez de bonne heure.
Rayon des Chaussures chez Bryson-Graham-Rez-de-chaussée.

Lingerie de Qualité aux Prix de Ventes de Juillet
Toutes les dames qui désirent se procurer de la fascinante lingerie pour l'été seront vivement intéressées en ces articles, car ce sont d'extraordinaires occasions en vêtements de haute qualité.

Jupons de Crêpe de Soie
Prix de Vente, $1.55
Faits de véritable crêpe de soie d'une qualité fine et souple, ces jupons sont de coupe en biais et sont garantis d'un ajustement parfait. Joliment garnis d'appliqués dentelle d'Alençon au haut et 1½ pcs de dentelle au bas. Rose thé avec dentelle beige rose, et blanc avec dentalle blanche.

PANTALONS DE CREPE DE CHINE
Faits de véritable crêpe de Chine de qualité, et joliment garnis de dentelle Alençon de choix. Blancs, roses et chair. Spécial, samedi matin, chacun 78c

PANTALONS DE RAYON METESCO
Faits de rayon Metesco, une riche qualité d'un fini mat. Ce sont des pantalons de haute qualité, se vendant ordinairement $1 chacun. Plusieurs styles joliment garnis de dentelle teintes blanches, chair et rose thé. Spécial de samedi matin, chacun 50c
Rayon de la Lingerie de Bryson-Graham—Rez-de-chaussée

Chics Robes Sportives
—Crêpes ombrés
—Rayures tissées
—Crêpes pastel
Un assortiment de robes d'été de haute qualité pour dames et jeunes filles, dans les plus nouvelles conceptions sportives, chemisettes et tailleurs. Teintes pastels unies et ravissantes rayures dans un grand choix de couleurs.
Grandeurs, 14 à 20 et 36 à 44 dans le lot.
Plusieurs à près de la Moitié des Prix Courants.
En vente, samedi,
$5.95
Valeurs courantes jusqu'à $12.95.
Bryson-Graham—Rayon des Robes—2e Etage.

Complets de Flanelle Grise pour Hommes
$12.95
Bien confectionnés de flanelle tout laine de bonne qualité, en une jolie teinte grise, ces complets sont chics et confortables pour l'été. En attrayant style à devant simple avec poches plaquées. Grandeurs, 35 à 44. Complets trois morceaux. $12.95.
Pantalons supplémentaires, $3.50.

BRETELLES POUR HOMMES
Bretelles étroites, légères pour l'été. Bouts de soutache de soie. Rég. 75c chacune. Prix de Vente 49c

JARRETIERES
Jarretières Lastex d'un bel ajustement, durables, en largeurs étroites et moyennes. Diverses teintes au choix. Rég. 50c la paire. Prix de Vente 35c

POUR ECOULER, SAMEDI
Complets de Tweed
TOUT LAINE
2 Pantalons
Pour Garçons
$5.95
Rég. $7.95 à $9.95
Grandeurs, 24 à 32 dans le lot.
Un écoulement de soixante complets, comprenant des séries qui sont dépareillées en grandeurs, soldes de ventes antérieures d'été. Bien confectionnés de tweeds tout laine de bonne qualité, teintes moyennes. Ce sont des complets approprié à l'usage estival.
Chics styles à devant simple et croisé, et chaque complet a une paire de "plus fours" et une paire de "breeches".
Venez à 9 heures précises du matin, samedi, pour jouir du meilleur choix, car ce sont des complets d'une exceptionnelle valeur à ce prix.

HEURES D'ETE DU MAGASIN
9 a.m. à 5 p.m.
SAMEDIS
9 a.m. à 1 p.m.

Bryson-Graham Limitée
Angle Sparks et O'Connor Téléphone: Queen 7100

HEURES D'ETE DU MAGASIN
9 a.m. à 5 p.m.
SAMEDIS
9 a.m. à 1 p.m.

Le Droit

"L'avenir est à ceux qui luttent"

Journal indépendant en politique et totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie.

Fondé le 27 mars 1913

Publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales (Ltée)

SIEGE SOCIAL: 98, RUE GEORGES

Services télégraphiques:
PRESSE ASSOCIEE ET
PRESSE CANADIENNE

Correspondants dans les principales villes et les campagnes.

Membre de l'Audit Bureau of Circulation et de l'Association Canadienne des Quotidiens.

ABONNEMENTS

Quotidien

Canada..... $5.00 Etats-Unis..... $ 7.00
Ottawa, par poste. $6.00 Union Postale... $10.00

Hebdomadaire

Canada..... $1.50 Etats-Unis et Union Postale... $2.50

VENDREDI, 6 JUILLET 1934

Cela ne doit pas se faire sans nous

Les amendements à la Constitution. — Moment propice pour combler l'écart entre la lettre et l'esprit d'un texte.

Gouvernement fédéral et gouvernements provinciaux s'entendent pour admettre que plusieurs importations législations sont retardées à cause d'empêchements constitutionnels. Dans certains cas, ce n'est que leur bavardage auquel les politiciens nous ont accoutumés depuis longtemps. D'aucuns se plaignent bruyamment du manque d'élasticité du pacte fédératif qui, au fond, s'en réjouissent. Aux demandes de réformes sérieuses, on se contente de répondre: "Nous serions prêts à vous les accorder, mais la Constitution nous lie....." C'est devenu fort commode. On met tous les torts sur le dos de l'Acte de l'Amérique Britannique du Nord.

Il arrive cependant que les gouvernements sont réellement embarrassés par le partage des responsabilités et des juridictions. Depuis quatre ans surtout, on a dû parlementer, correspondre, tenir des conférences interprovinciales afin de régler, en dehors de la Constitution pour ainsi dire, les problèmes les plus urgents. A Ottawa, le ministère tend vers la centralisation de tous les pouvoirs. Les provinces — particulièrement Québec et Ontario — lui résistent de toutes leurs forces. Chaque fois qu'une question d'administration nationale se présente sous un aspect nouveau, les provinces se demandent si cela n'empiète pas sur leur juridiction. Lorsqu'il y a doute, on porte la cause devant les tribunaux. Et il faut attendre des mois et des mois avant de savoir qui a raison: du gouvernement fédéral ou des gouvernements provinciaux.

M. Bennett a déclaré, pendant la session qui vient de se terminer, qu'il faudrait longtemps envisager la nécessité de reviser la Constitution. En une certaine mesure, c'est très juste. Les gouvernements provinciaux voient eux-mêmes que le temps approche où il leur faudra sacrifier de leur autonomie.

Mais.....

Il y a un *mais* formidable. Comment se fait-il que la lettre de la Constitution soit quelque chose de sacré, momie à laquelle on ne veut pas enlever une seule bandelette quand il s'agit des droits à amender l'Acte de l'Amérique du Nord de la langue française, et qu'on soit prêt pour permettre d'uniformiser la loi des compagnies ou toute autre loi semblables. C'est ici où nos compatriotes de langue anglaise, représentés au Parlement par le ministère, donnent la vraie mesure de leur sympathie à notre égard. Ils veulent bien admettre que la Constitution n'est plus adéquate pour fins administratives; mais ils n'admettent pas qu'elle soit trop rigide à l'endroit du français.

Pendant le débat sur les billets bilingues de la Banque du Canada, M. Bennett a parlé des droits de la minorité garantis par la Constitution. Et M. Arthur Meighen a admis qu'il ne partageait pas l'opinion que l'esprit de la Constitution exigeait que le bilinguisme soit reconnu intégralement. "Si telle avait été l'intention des Pères de la Confédération, a-t-il dit, le pacte eut certes été rédigé en des termes différents."

Nous avons toujours partagé les vues de ceux qui prétendent que la Constitution, telle que rédigée, garantit la reconnaissance du bilinguisme. Nous avons été plus loin et nous avons dit: "Si la loi est mauvaise qu'on change le loi ....."

Qu'on change la loi comme on veut la changer pour uniformiser la loi des compagnies et pour imposer aux provinces l'assurance-chômage. Il n'est donc pas impossible de l'amender, de la rendre plus explicite, plus claire, moins étroite? Le moment approche où il faudra nécessairement envisager le problème en face. Y avons-nous songé? La population canadienne-française est-elle prête à présenter un front uni lorsque l'occasion se présentera d'amender la Constitution en notre faveur en même temps qu'on l'amendera en faveur des provinces à majorité anglaise? Trouverons-nous dans nos rangs des chefs éclairés et courageux pour conduire cette lutte à bonne fin, la plus importante lutte depuis celle de 1866-67?

Il est temps de nous préparer à cette éventualité. Nous prétendons qu'elle ne saurait maintenant tarder. Si l'on se donne la peine de lire la presse anglo-canadienne on verra qu'il ne se passe pas de semaine sans qu'elle publie des nouvelles d'Ottawa à propos d'une revision nécessaire de la Constitution. Cette revision doit se faire à notre avantage comme à celui de la majorité car la province de Québec était partie contractante au pacte fédératif au même titre que la province d'Ontario et les autres provinces.

Cette question mériterait de plus amples commentaires. Nous voulons seulement, pour aujourd'hui, fixer l'attention de nos lecteurs sur elle et leur demander de bien s'organiser pour que, le moment venu il ne se trouve pas un flancheur, pas même un amateur de compromis, parmi nous.

Léopold Richer

BILLET

CAVE NE CADAS!

.....C'est du latin..... gramatical et facile. Et ça veut dire, dans toutes les grammaires élémentaires: Prends garde de tomber.

Comme conseil, rien de mieux. Comme conseil pratique, c'est imbattable.

Et ça peut s'appliquer à toutes les conditions de la vie, même pour la vie politique, cette balançoire!.....

Cave ne cadas *résume toute la science des lois de l'équilibre. M. de la Palice ne dirait pas mieux, s'il était docteur en politique.*

Cave ne cadas,*on le soufflait à M. Henry. Et à M. Anderson, donc, ce cher ange des ténèbres kakaacées!*

Cave ne cadas, *répète l'Histoire à tous ceux qui nous vendent au profit du parti.*

Cave ne cadas, *toi, bon bilingue, qui votes en unilingue.*

Cave ne cadas, *conseille Dame Prudence, à M. Hepburn marqué des signes de la victoire.*

Cave ne cadas, *reprend l'Allemagne à son dieu-chef-dompteur-et-bourreau Hitler.*

Cave ne cadas, *gémit l'Eglise mexicaine sottement persécutée par un gouvernement hypocrite soutenu par une presse encore plus hypocrite.*

Cave ne cadas, *enseigne Cicéron en rappelant que la rivière Ottawa est près de la Tour de la Victoire, pardon — que la roche Tarpéienne est près du Capitole.*

Cave ne cadas, *faux Mussolini qui n'as de grand que le mépris des minorités et qui n'es fort que de la faiblesse de tes alliés.*

Cave ne cadas, *grand' orateur de la Saint-Jean-Baptiste, qui ne sais plus que le Précurseur n'était pas du côté d'Hérode.*

Cave ne cadas, *vénérable professeur d'histoire, qui d'un geste renies toutes les leçons de l'histoire.*

Cave ne cadas, *toi dont le nom prédisait le salut de ta race, et qui viens, hélas! par ton absence non nécessaire, en plein milieu de la bataille, nous apprendre combien vite s'évanouit la fierté de nos grands hommes.*

Cave ne cadas, *fils de Champlain et thurifféraire de Wolfe l'Orfordien. Le pouvoir est une belle chose; mais on y fait de belles chutes, et ces chutes n'ont pas la gloire de celles du vainqueurs de* 1759.

Cave ne cadas, *pauvre petit partisan prisonnier, représentant qui ne représentes plus rien de fier et de fidèle. Les trente deniers ne te nourriront pas longtemps; les élections coûtent plus cher que ça.* Cave ne cadas!

Cave ne cadas, *presse reptile qui cherches en vain des raisons pour excuser la danse autour du poteau où achève de périr chacun de nos droits.*

Cave ne cadas, *toi, aussi, mon bon peuple endurant. Ton sens national s'en va, il ne sera plus demain, si tu acceptes d'être toujours bafoué par les meilleurs des tiens. Des hommes, qui n'auront pas eu le temps de se laver des mains, viendront te dire que ta beauté, c'est de sauvegarder les droits, privilèges, et prétentions de la majorité. On ira, jusqu'au fond des campagnes, crier, que race pauvre admise à la table du riche, c'est une sagesse de nous contenter des miettes. Pour la bonne entente, cette machine que nous faisons tourner pour que les autres se promènent dessus, il faudre que toujours nous subissions toutes les lâchades et toutes les humiliations!*

Pourtant, en cette année des Centenaires, on voudrait entendre une autre note. Penser qu'ils n'étaient pas pour des demi-mesures, les hommes que nous glorifions! Penser que s'ils acceptaient d'être blessés, ils ne se disaient pas vaincus. Champlain, trahi, n'a cédé aucun de ses droits, et c'est pour ça qu'il y a encore quelques-uns de ses fidèles par tout le royaume du Canada. Un Mgr Langevin a tout souffert pour garder le dépôt. Un cardinal Bégin aurait tout sacrifié pour sauver les nôtres dans l'Ontario. Et Louis-Philippe Landry?

A tous ceux qui ne comprendraient rien à ce langage, ces héros tout entiers, et non faits de pièces qui tombent par ordre, disent à chacun en particulier:

Prends garde de tomber. Car—renseignement grammatical bon à retenir ici — "céder" et "tomber" ont un même sens en latin. Qui cède tombe. Cave ne cadas.

Jean CLAIRON

AU JOUR LE JOUR

La préhistoire

Un M. W. W. Moule écrit dans le "Citizen" que des moines irlandais, sous l'impulsion de saint Patrice, vinrent, au cours du cinquième siècle, évangéliser les peuplades sauvages de l'Amérique du nord, et furent accompagnés de quelques colons, chassés dans la suite des siècles par l'invasion mongole. Ce monsieur ne donne pas ses sources historiques, mais il avoue candidement que rien n'a subsisté de cet effort de colonisation et d'évangélisation qui remonte aux premiers siècles de l'ère chrétienne.

M. Moule—nom fatidique,—nous assure que ces moines étaient venus ici ni pour conquérir ni pour exploiter, mais pour créer une chrétienté. Il ajoute que Colomb et Cartier furent deux exploiteurs.

Laissons de côté Christophe Colomb, qui n'a rien à faire avec la découverte du Canada, et voyons si Cartier était de la race des aventuriers et des conquistadores.

Son premier voyage n'avait pas, évidemment, un but unique d'apostolat. Il s'agissait, avait dit François Ier, d'assurer la liberté pour tous de voyager sur la mer commune et d'aller à la conquête de nouveaux mondes. L'émulation commerciale, économique et coloniale des nations maritimes entrait aussi en jeu. Le 31 octobre 1953, le roi se chargeait des frais de l'expédition de Jacques Cartier "pour aller à certaines iles et pays où l'on dit qu'il doit se trouver grande quantité d'or".

A la suite du succès du premier voyage, une deuxième expédition se décide. Le roi et sa cour rêvent de voies commerciales à ouvrir, de mines à exploiter, de colonies à fonder, d'infidèles à convertir. Les troisième et quatrième voyages de Cartier sont inspirés par les mêmes préoccupations.

Le geste de Cartier en débarquant à Gaspé, le 24 juillet 1534, l'intérêt qu'il prend au bien-être spirituel des Indiens, les gestes de foi dont il accompagne les préparatifs de ses voyages et ses découvertes, prouvent que Cartier était mieux qu'un aventurier. Le marin malouin allait à la conquête et de territoires nouveaux et d'âmes nouvelles.

C'est ainsi que nous le connaissons, c'est ainsi que nous l'aimons, et il faudra quelque chose de plus plausible que les élucubrations de M. Moule pour le jeter à bas du piédestal que lui ont élevé la vérité historique et la reconnaissance de tout un peuple.

Une question stupide

Les examens d'entrée se sont terminés hier. Les avis affichés dans les écoles bilingues et destinés à indiquer aux élèves finissants le lieu et l'heure de leurs examens étaient rédigés en anglais seulement. De plus, bien qu'il soit convenu que les élèves peuvent répondre moitié en français moitié en anglais aux questions d'histoire et de géographie, toutes les questions de ces examens étaient en anglais seulement. Les enfants ont répondu cependant dans les deux langues. Pourquoi ne pas imprimer en français les questions qui doivent être répondues en français et vice versa? Ce serait de la logique la plus élémentaire.

A l'examen de grammaire française, la question suivante a été posée: "Transcrivez les phrases suivantes en écrivant les verbes en italiques au mode, au temps, à la personne et au nombre requis par le sens". Et parmi ces phrases, nous cueillons la suivante: "L'an prochain **avoir lieu** les fêtes du **trécentenaire** du débarquement de Cartier à Gaspé." L'élève n'avait à corriger que le temps du verbe, par conséquent, mettre "auront lieu" à la place de "avoir lieu". Mais pourquoi avoir proposé cette phrase, qui contient deux erreurs historiques. En effet, c'est cette année que seront célébrées les fêtes du quatrième centenaire de la découverte du Canada par Jacques Cartire. De plus, on n'écrit pas "trécentenaire", mais "tricentenaire".

Ch. G.

Ephémérides

IL Y A VINGT ANS

6 JUILLET 1914.

Huerta est réélu président du Mexique. Les troubles continuent toujours dans ce pays.

Quatre anarchistes sont tués à New-York par une bombe qu'ils avaient eux-mêmes préparée.

Les suffragettes manifestent à Paris, mais il ne se produit aucun désordre.

A TRAVERS LES JOURNAUX

Les entretiens de Venise

ECHO DE PARIS — Le résultat le plus positif du colloque de Venise, c'est dans l'hostilité très nette dont témoignent les deux dictateurs à l'égard des pactes d'assistance mutuelle où le gouvernement français voudrait entrainer les Etats situés dans les régions dangereuses de l'Europe qu'il importe de le chercher. Pacte du Nord-Est associant la France, l'Allemagne, la Russie, la Pologne, la Tchécoslovaquie, les Etats balkaniques; pacte méditerranéen réunissant la France, l'Italie, la Yougoslavie, la Roumanie, la Grèce, la Turquie: ce système destiné à garantir les frontières existantes, à tenir en respect l'agresseur éventuel, répugne à la chemise brune autant qu'à la chemise noire. C'est au nom de l'unanimité nécessaire de l'Europe que tout ce linge de couleur s'emploie à le rejeter. La rencontre de Venise a coïncidé avec les premières ouvertures de M. Barthou aux représentants des puissances. Les renseignements donnés à cette occasion par M. le ministre des Affaires étrangères ont été utilisés pour la riposte.

* * *

Le moratoire allemand

ERE NOUVELLE — Les économistes expliqueront évidemment le cas du Reich avec beaucoup de clarté. Ils diront que si la balance commerciale de l'Allemagne est en excédent, sa balance des comptes est en déficit. L'Allemagne exporte sans doute plus qu'elle n'importe. Mais elle a énormément emprunté à l'étranger et ce sont les intérêts des dettes qu'elle a contractées qui la mettent en difficulté.

Mais pourquoi s'est-elle endettée? Pourquoi a-t-elle fait appel au crédit? Evidemment parce qu'elle ne pouvait à l'aide de ses seules ressources couvrir toutes ses dépenses publiques. Pourquoi alors, ses dépenses publiques étaient-elles si lourdes? Ici, la réponse est claire. C'est que l'Allemagne s'est réarmée. C'est qu'elle s'est livrée à des prodigalités pour accroitre ses forces militaires!

* * *

Dettes et douanes

L'EUROPEEN — Les Etats-Unis se doivent assurément de donner l'exemple d'une certaine détente douanière, car ce fut leur tarif de 1930 qui servit de prélude à l'élévation générale des barrières douanières.

L'abaissement de leurs droits de douane, qui sont beaucoup plus élevés que ceux de la plupart des nations européennese, fouetterait un peu les échanges. Si, concurremment, ils facilitaient le règlement des dettes par des conventions de fournitures, peut-être une issue raisonnable serait-elle trouvée à l'imbroglio des dettes.

* * *

A Genève

FIGARO — Ainsi tout s'achève dans l'apaisement. Félicitons-nous-en. Mais n'en tirons pas des conclusions trop optimistes. Car il faut voir les choses telles qu'elles sont. La forme est sauve. Mais le fond du problème reste le même. Il se résume en deux propositions autour desquelles tout le reste tourne:

1—Peut-on reconnaitre le réarmement de l'Allemagne et dans quelles limites?

2—Quel mécanisme assurera une sécurité suffisante pour qu'on puisse conclure une convention?

Le malheur ouvre l'âme à des lumières que la prospérité ne discerne pas.

LACORDAIRE.

SUR LA CROIX

(SONNET)

"Pour un peuple aveuglé par sa perversité,
O Père trois fois Saint, Dieu de toute justice,
A ton Divin Courroux je m'offre en sacrifice,
Je prends sur moi le poids de leur iniquité.

Leur fol orgueil outrage à Ta Divinité:
Ils ont conduit Ton Fils au plus affreux supplice.
Père, pour les sauver j'ai vidé le calice
Accepté de Tes Mains; pardonne en Ta Bonté.

Ils ont lancé l'affront à Ta Grandeur Suprême
Sur ce Bois de douleurs, je suis monté Moi-même,
Pour détourner les coups de Ton Bras Tout-Puissant.

Pour ces coeurs retenus dans les chaines du crime,
Pour l'âme que Satan sous son pouvoir opprime,
Accepte en Ton Amour, la rançon de Mon Sang.

PAUL D'ORILLA.

Aurores boréales

Sur le théâtre des étoiles
Où vous glissez,
Dans les plis argentés des voiles,
Brillez, dansez.

Pour que la blanche farandole
Au chaste jeu,
Ondule, brille, comme vole
Au vent, le feu.

Il suffit des chansons de rame
Qu'un matelot
Chante à sainte Anne, à Notre-Dame,
Le soir, sur l'eau;

Ou des profondes fugues vagues
Que fait, parfois,
Ouïr l'orgue des grandes vagues
Et des grands bois.

Brillez, brillez, blanches, aurores,
Et, tour à tour,
Dansez jusqu'aux heures sonores
Du matin-jour.

Sans éblouir par vos merveilles
Nos ciels changeants,
Charmez les nostalgiques veilles
Des pauvres gens.

Par l'azur que, de danse en danse,
Vous effleurez,
Selon le rite et la cadence
Des choeurs sacrés,

Brillez, glissez, aurores vierges,
Comme au Saint-Lieu.
Ondule un choeur de porte-cierges,
Sous l'oeil de Dieu!

Nérée BEAUCHEMIN.

L'ASSOCIATION DES AUTEURS CANADIENS

Fondée en 1921, l'Association des Auteurs Canadiens compte, depuis cette date, une section française. A vrai dire, cette section est un véritable organisme autonome qui conserve la plus complète liberté d'agir, qui s'administre à sa guise et dont la seule dépendance à l'égard du Conseil Exécutif de l'Association générale, consiste à verser à celui-ci une part des cotisations annuelles. En retour, la section est représentée au Comité Exécutif par trois membres sur seize et, dans le Conseil National, par six membres sur quarante. La proportion est raisonnable, puisque la section française groupe à peine 80 personnes, alors que les douze ou treize sections anglaises en réunissent plus de 500. De plus, les membres de la section française reçoivent le Bulletin de l'Association où la part la plus large est faite à leur activité et à leurs publications, ils participent activement à chaque congrès annuel où la langue française est traitée sur le même pied que l'anglais. Il en résulte que les écrivains de langue française ont toute latitude voulue pour étudier, dans leur langue, les problèmes qui les intéressent particulièrement sans parler des multiples occasions qui leur sont offertes de faire connaitre la littérature canadienne-française dans les milieux anglophones, d'exposer leurs points de vue et de combattre ou de détruire sur place des préjugés trop répandus.

Mais le rôle de la section française ne se borne pas à faire de l'utile propagande chez nos concitoyens anglais par la plume ou la parole. Pour ne pas remonter plus loin qu'à l'année 1931 et pour répondre à ceux qui déplorent l'inaction de ce groupement, rappelons quelques faits.

En avril 1931, la section française organisait, à la salle Saint-Sulpice une soirée de folklore avec le concours de MM. Alfred Laliberté, pianiste et compositeur, et Marius Barbeau. Une bonne demi-douzaine de prosateurs et de poètes locaux avaient, ce soir-là, l'occasion de se produire en public. L'année suivante, au mois de novembre, la section française organisait une semaine du livre marquée par un grand banquet que présidait l'honorable L. A. David, un concert-audition de musique et de poésie canadiennes et une exposition du livre et de l'art canadiens qui attirait plus de 12000 visiteurs à Saint-Sulpice. En juin 1933, une semblable exposition du livre avait lieu à Québec, dans les salles du Palais Montcalm.

Aux Congrès annuels de 1932 et de 1933, une quinzaine d'écrivains canadiens-français présentaient des travaux ou prononçaient des causeries qui soutenaient la comparaison avec ceux de leurs confrères anglais; et les organisateurs du Congrès d'Ottawa, notamment, ne se sont pas gênés pour dire qu'une large part du succès de ce congrès revenait aux membres de la section française.

Faut-il mentionner encore une douzaine de dîners-causeries donnés au cours des trois dernières années, l'enquête, faite auprès des autorités compétentes, sur l'achat des livres de récompense canadiens, les démarches entreprises auprès d'un bon nombre de libraires français qui se sont déclarés prêts, moyennant les conditions habituelles de vente, à prendre en dépôt les livres canadiens susceptibles d'intéresser une certaine classe de lecteurs français; d'autres démarches commencées récemment pour distribuer nos meilleurs ouvrages dans les bibliothèques des principales villes de la province française; le projet d'un répertoire complet des ouvrages d'auteurs canadiens; l'annonce, par les soins du président de la section française, dans **Biblio**, grande revue bibliographique éditée à Paris, des principaux livres de chez nous?

Si, maintenant, on trouve que la section française devrait faire davantage, nous répondrons ceci: "la section française n'a pas d'argent. Ce qu'elle a fait depuis trois ans, elle l'a fait avec ce qui lui revenait du montant des cotisations, avec les recettes nettes d'un concert et deux faibles octrois du gouvernement de la province. Ce qu'elle a fait a été l'oeuvre du dévouement de quelques-uns de ses membres. Si, au lieu de compter à peine 80 titulaires, la section française groupait la quasi totalité des écrivains, canadiens de langue française elle ne ferait pas cette pauvre figure que lui reprochent précisément, à tort du reste, ceux qui refusent leur adhésion; elle pourrait, toute proportion gardée, prétendre au rôle que joue, par exemples, la Société des Gens de Lettres de France et ce ne sont pas nos écrivains qui auraient à le regretter. Notre littérautre, d'autre part, ne s'en porterait pas plus mal, bien qu'une société comme la nôtre n'ait pas, après tout, pour fonction de donner naissance à des génies littéraires.

UNE REVOLTE QUI AURAIT...

(Suite de la 1re page)

de l'Economie, et on regarde cela comme une importante victoire pour l'élément conservateur du parti nazi. Le ministre est autorisé à imposer des amendes illimitées aux personnes et aux institutions qui refuseront d'obéir à ses ordres.

La situation encore troublées dans les provinces d'Allemagne continue à causer des inquiétudes. On s'inquiète surtout au sujet des événements de Silésie.

Les journaux allemands ont accusé Kurt von Schleicher, ancien chancelier, d'avoir conspiré avec la France, mais la rumeur a été niée énergiquement à l'ambassade française.

(L'agence télégraphique juive dit que la police de Munich a défendu le tenir des conversations téléphoniques en une autre langue que l'allemand, parce que les autorités doivent être au courant de ce qui se dit.)

A la suite de la déclaration gouvernementale que les exécutions avaient pris fin, les journaux publient de longs articles sur les fondements en vue du rétablissement des assurances sociales, sur les droits des chefs ouvriers et les avantages des travaux de la ferme pour les jeunes gens.

Après les vacances de juillet, dit-on, 20 pour 100 seulement des soldats, au nombre de 2.000.000, demeureront sous les drapeau.

Le vieux président von Hindenburg, âgé de 86 ans, est actuellement à Neudeck, et sa santé semble s'être améliorée.

On ne sait pas encore ce qu'il adviendra du vice-chancelier von Papen, protégé du président, que Hitler, dit-on, a voulu destinuer en faveur de H.-W. Goering, premier ministre de Prusse. L'intervention de von Hindenburg a retardé, temporairement, du moins, cette destitution, mais on croit que von Papen renoncera à ses fonctions pour cause de santé.

Des pamphlets antisémitiques affluent à Berlin et en d'autres centres. Ils préconisent le boycottage dans le pays.

FEDERATION DE TEMPERANCE

TORONTO, 6 juillet.— La Fédération de Tempérance d'Ontario proteste contre le fait que le premier ministre-élu Mitchell F. Hepburn a manifesté son intention de nommer un ministre sans portefeuille qui constituera, à lui seul, la commission des liqueurs en Ontario. C'est ce qui est dit dans une déclaration rendue publique, hier soir, par A. J. Irwin, secrétaire général de l'association en question. M. Irwin est aussi d'opinion que la question des liqueurs devrait être définitivement séparée de la politique. Il souligne encore le fait qu'au lieu d'aider à la consommation des liqueurs, on devrait prendre toutes les mesures possibles pour la restreindre.

Modifications du Service des Tramways

A dater d'aujourd'hui, en raison du remplacement des rails à l'angle des rues Rideau et Sussex, le service des tramways sur la rue Sussex, jusqu'au nord de la rue Cumberland, sera remplacé par des autobus. Ces autobus circuleront de l'Hôtel des Postes jusqu'à la rue Cumberland via l'avenue Mackenzie et la rue Sussex.

Le service des tramways de l'Office de la Statistique se fera par la rue St-Patrice.

Les autobus circuleront entre la boucle Buena Vista et l'angle des rues Alexander et Sussex, dans New Edinburgh, pour les voyageurs à destination de Rockcliffe, où ils pourront correspondre avec les tramways de la rue St-Patrice. Les voyageurs à destination de Rockcliffe sont priés de prendre les tramways de la rue St-Patrice à l'angle des rues Alexander et Sussex, où ils pourront faire la correspondance avec les autobus.

Ce service sera mis en vigueur les trois ou quatre jours prochains.

LA COMPAGNIE DES TRAMWAYS D'OTTAWA.

Nouveaux Chapeaux de Crêpe

$1.00

Nous avons acheté le surplus d'un confectionneur de chapeaux. De crêpe de qualité de choix. Ravissantes conceptions à larges passes et à passe moyenne, chics turbans, coquets nouveaux styles pour les dames d'un certain âge. Blancs et pastels. Pointures 22 à 23.

Troisième Etage.

Murphy-Gamble
Limited

Il est condamné à 3 mois de prison

Athanase Beauchamp, 28 ans, 221 rue Water, s'est avoué coupable de huit faux chèques en cour ce matin. Il a été condamné à trois mois de prison sur chacune des huit accusations. Les sentences seront cependant purgées concurremment. Les accusations étaient portées par les détectives Jean Tissot et Duncan MacDonnell.

Beauchamp avait négocié des chèques sans couverture. Plusieurs pharmacies sont au nombre de ses victimes. Sa fraude consistait à téléphoner à différents magasins, à donner des commandes et à demander d'envoyer la monnaie pour dix dollars par le messager. Il donnait à ce dernier un chèque sans provision pour dix dollars et gardait l'échange. Il ne tomba dans les filets de la police qu'après de longues recherches. L'inculpé avait été à l'oeuvre pendant environ deux mois dans diverses parties de la ville. A cause de circonstances atténuantes, le magistrat-adjoint M.-J. O'Connor n'imposa qu'un terme de trois mois de prison. Beauchamp avait déjà un dossier criminel, qui datait d'il y a environ 8 ans.

Les annonces dans ce journal mettent sous vos yeux, chaque jour, tout ce dont vous pouvez avoir besoin, soit pour vous-meme, soit pour votre famille. Elles vous sont une garantie de qualité et d'économie.

Lisez les annonces, elles sont la voie directe qui vous conduit aux manufacturiers. Elles vous permettent de choisir ce dont vous avez besoin et ce que vos moyens vous permettent d'acheter.

CIGARETTES DUCHESSE

Conservez les mains de bridge

MANUFACTURÉES PAR
L. O. GROTHÉ, LIMITÉE MONTRÉAL
MAISON CANADIENNE ET INDÉPENDANTE

PROFITEZ DE CES VALEURS!

Le Magasin d'Aliments A & P, près de chez vous, a de nombreuses aubaines apréciables pour vous, cette fin de semaine. Marques réputées à de véritables épargnes, permettant à votre argent de rapporter plus d'aliments de meilleure qualité.

A&P ÉTABLIE EN 1859 OÙ RÈGNE L'ECONOMIE

CAFE 8 O'Clock Doux et savoureux. La livre 29c
AMMONIAQUE Marque Handy Le paquet 5c
FARINE Robin Hood Sac de 7 livres 19c
FLOCONS DE MAIS Sugar Crisp 3 pqts pour 19c
FLOCONS DE MAIS Kellogg ou Quaker 3 pqts pour 20c

SAVON SUNLIGHT 10 morc. 49c

PAIN ANN PAGE Pain enveloppé de 24 onces 7c

THE Mélange Spécial. NOIR, la livre, 45c — VERT, la livre, 41c
CAFE RED CIRCLE. Riche et appétissant. La livre 27c
CAFE BOKAR. Vigoureux et vineux. La livre 39c
MAYONNAISE ENCORE. Pot de 8½ onces 15c
CIRAGE A CHAUSSURES NUGGETT. La boite 11c
SPAGHETTI CUIT CATELLI. Paquet de 33 onces 15c
GOMME DE WRIGLEY. Toutes les saveurs ..... 3 paquets 10c
SARDINES GLACIER ..... 2 boites 15c

AGNEAU Nouveau du Printemps 1934
FESSES, la livre 32c
LONGES, la livre 25c
DEVANTS, la livre 18c

VOLAILLES GOLDEN WEST de Swift. Engraissées de choix. 3 à 5 lvs. Liv. 23c
ROULEAUX COTTAGE Peamealed. La livre 19c
ROTI DE PORC Bien apprêté. La livre 19c
ROTI DE BOEUF Boeuf de l'Ouest. Paleron. La livre 10c
ROTI DE BOEUF Croupe, de choix. Le morceau, la livre 19c
SAUMON DE GASPE Fraichement pêché. La pièce, la livre 23c

SAUCISSE DE PORC PUR Maple Leaf. Paquet de 1 livre 25c
BACON A DEJEUNER. Paquet de ½ livre 20c
FILETS FRAIS 2 livres 25c

The Great ATLANTIC & PACIFIC Tea Company LIMITED OF CANADA

Compagnie d'Assurance sur la Vie

La Sauvegarde
MONTREAL

NARCISSE DUCHARME, Président

Le journal qui a le plus fort tirage dans Hull et la région.

Le journal quotidien spécialement dévoué aux intérêts de Hull et de la région.

LE DROIT

CALENDRIER
SAMEDI, 7 JUILLET 1934 — 188e jour de l'année.
Lever du soleil 4.12 — Lever de la lune 0.34
Coucher du soleil 7.45 — Coucher de la lune 4.48
Quarante-Heures
Richmond: 5, 6 et 7 juillet; Pointe-au-Chêne: 7, 8 et 9 juillet.
FETE DU JOUR — S. Pierre Fourier, confesseur.

HULL VENDREDI 6 JUILLET 1934

Règlementation de la construction

Un avis de motion de l'échevin Rodolphe Gratton. — Une agréable surprise. — Un voeu depuis longtemps exprimé. — Les électeurs du quartier 3 ont fait un choix qu'ils ne semblent pas devoir regretter. — Il n'est pas trop tard.

Les citoyens de la ville ont été agréablement surpris de l'avis de motion qu'a donné, à la dernière assemblée du Conseil de Ville, l'échevin Rodolphe Gratton, à propos de la mise en vigueur d'un règlement de construction en notre ville.

Si nous parlons d'agréable surprise, c'est que les anciens Conseils avaient accoutumé la population à croire qu'ils ne voulaient pas s'occuper de la règlementation de la construction ou qu'ils n'en comprenaient pas l'importance.

Depuis des années, le service des incendies, par l'entremise de son chef, a recommandé au Conseil de Ville de mettre en vigueur un pratique règlement de construction. Lorsque, à la fin de l'année municipale, on avait lu au Conseil le rapport annuel du service des incendies, le Conseil approuvait le rapport. La recommandation allait dormir sur les tablettes des archives de l'hôtel de ville. Et la même histoire recommençait l'année suivante.

Si nous ne faisons pas erreur, la Chambre de Commerce senior a déjà manifesté le désir d'avoir un pratique règlement de construction. Le même problème a été à l'étude de la Chambre de Commerce junior. Notre journal a lui-même insisté, à plusieurs reprises. Les Syndicats catholiques ont toujours vu d'un bon oeil une sage règlementation de la construction. Tous ces voeux semblaient jusqu'ici devoir rester sans fruits.

L'avis de motion de l'échevin Rodolphe Gratton nous laisse espérer que nous verrons, enfin, la mise en vigueur d'un pratique règlement de construction dans notre ville. Nous félicitons le représentant du quartier 3 de nous avoir procuré cette agréable surprise.

L'échevin Rodolphe Gratton n'a été élu échevin qu'aux dernières élections municipales en mai. Auparavant, il n'avait jamais siégé au Conseil de Ville. Lorsqu'il s'est présenté, ceux qui lui préféraient l'un ou l'autre de ses deux adversaires, opinaient que M. Gratton ne ferait pas un bon représentant du peuple, bien qu'on lui reconnût l'expérience des affaires. La majorité des électeurs du quartier 3, cependant, ne partagea pas ce jugement défavorable sur ce candidat et l'élit avec une marge assez considérable sur ses deux adversaires.

Les débuts de l'échevin Rodolphe Gratton au Conseil de Ville confirment les espoirs que les électeurs du quartier 3 ont placés en lui. Depuis un mois et demi qu'il siège au Conseil, il a montré qu'il a l'étoffe nécessaire, non seulement pour faire un bon administrateur, mais un excellent représentant du peuple.

L'échevin Rodolphe Gratton veut voir la mise en vigueur d'un bon règlement de construction dans notre ville. Il est assuré d'avoir l'appui de la population bien pensante de Hull. Depuis trente ans, nous aurions dû avoir un règlement pratique de construction en notre ville. La protection des citoyens contre le feu, l'hygiène de nos familles et l'esthétique de la ville y auraient gagné beaucoup. Il n'est pas trop tard pour se mettre à l'oeuvre.

Camille L'HEUREUX.

Une requête de secours accordée

Le magistrat R. Millar a ce matin accordé la requête de John Renaud, de Masham-Sud, pour hospitalisation du fils adoptif de ce dernier aux frais de la municipalité, en vertu de la loi n'assistance publique.

Le fils, âgée de 11 ans, a été blessé à la main d'un coup de hache alors qu'il travaillait dans le bois avec son père. La blessure nécessitait, d'après le médeçin, un séjour à l'hôpital. Le requérant a pu établir à la satisfaction de a Cour qu'il n'avait pas les revenus suffisants pour payer.

Songez au mille et un petits conforts de la vie qui vous entourent et que rien autre chose que les annonces du journal n'aurait pu mettre à votre portée. Continuez à lire les annonces. Hier n'est plus, ce sont les occasions de demain qui frappent à votre porte.

LE CHEF DOIT FAIRE SONNER UNE 2e ALARME

Pour empêcher un feu d'abord bénin de tourner en conflagration. Imprudence.

DOMMAGES DE $500

Un feu qui s'est déclaré hier après-midi, vers 4 heures 45 au hangar de la résidence sise au No 126 de la rue St-Jacques, propriété de M. W.-F. Hadley et occupée par M. A. St-Amour, a menacé de tourner en conflagration, à cause de la proximité de plusieurs autres hangars. Les postes 1 et 2 ont répondu à la première alarme et quelques minutes après que cette dernière eût sonné, le chef Emile Bond jugea prudent d'en faire donner une seconde, qui fit venir sur les lieux le sous-chef Audette, les pompiers de l'équipe de nuit et la pompe de réserve du poste No 1. Cinq jets d'eau furent utilisés, avec plus de 2.000 pieds de boyaux, pour étouffer brusquement les flammes avant de les voir prendre des proportions alarmantes. Les dommages fait aux hangars affectés s'élèvent à environ $500, et sont en partie compensés par des assurances.

Les pompiers ont travaillé à peu près une heure pour faire disparaître toute trace de danger.

Le feu est attribué à l'imprudence d'un voisin de M. St-Amour, qui avait déposé des cendres chaudes le long du hangar de ce dernier. Les autres hangars qui furent atteints sont ceux de MM. Montsion, 111 Leduc, W. Trembilay, 109 Leduc, R. Jetté, 113 1-2 Leduc, A. Bertrand, 124 St-Jacques, R. Queen, locataire de J.-B. Villeneuve, à 130 St-Jacques.

Les hangars mentionnés sur ces deux rues forment comme un pâté de bois offrant toute chance aux flammes.

Le chef E. Bond profite de l'occasion pour recommander de nouveau aux gens de ne jamais mettre de cendres chaudes près de constructions ou de matières inflammables, car le danger est alors grand de provoquer un incendie qui peut prendre éventuellement des proportions considérables.

Deux condamnés et un acquitté

Des trois adolescents arrêtés il y a quelque temps pour vol de cuivre chez E.-B. Eddy, un a été acquitté ce matin en chambre du magistrat et les deux autres ont été condamné au temps déjà fait en prison, soit une dizaine de jours.

LES SYNDICATS ET LES CLUBS OUVRIERS

Le Conseil central détermine la position respective de ces deux genres d'organisation.

COLLABORATION NECESSAIRE

Pour faire suite aux décisions d'une "Journée des Aumôniers" tenue, à Montréal, le 10 avril dernier et afin d'éviter toute confusion, le Conseil Central des Syndicats Ouvriers Nationaux, du district, à son assemblée régulière, tenue mercredi soir, à la Bourse du Travail, a fait la déclaration officielle suivante, relativement aux clubs ouvriers et aux syndicats ouvriers.

"On a assisté depuis plus d'une année, à la fondation de nombreux clubs ouvriers, dans diverses parties de la province de Québec. Sans prétendre porter un jugement définitifs ur ces clubs il appert de l'aveu même de leurs fondateurs, que ces organismes sont des organisations politiques. Nos clubs et fédérations ouvrières de quelque nom et de quelque couleur qu'ils se réclament confessent être des corps ayant un but politique soit municipal, soit provincial, soit fédéral.

Dans plusieurs milieux, on est souvent porté à confondre ces clubs ouvriers avec les syndicats ouvriers. Il importe de bien déterminer le but et les moyens d'action des uns et des autres.

Les clubs ouvriers et les syndicats ouvriers sont appelés à rendre de grands services à la société et en particulier à la classe ouvrière, à condition toutefois de rester dans le sillon tracé par leurs fondateurs.

LE CLUB OUVRIER

Le club ouvrier est une organisation politique, au sens stricte du mot. Il élabore des programmes politiques municipaux, provinciaux, fédéraux, et travaille ensuite à leur réalisation. Sans être neutre, le club ouvrier n'a cependant pas d'aumônier officiel, l'Eglise ne s'immiscant pas dans les questions politiques. Le club ouvrier qui voudra rester sur son champ d'action, ne devra s'occuper que de politique, et ne pas empiéter dans le domaine des autres organisations religieuses, sociales, ouvrières. Il se doit cependant de travailler dans un véritable esprit de collaboration avec ces organismes, qui devront l'aider et le seconder en temps opportun.

Pour tout ce qui touche politique, l'ouvrierp eut donc aller au club. Dans les temps actuels, il faut s'organiser pour la revendication et la défense des droits politiques, comme pour la revendication et la défense des autres droits. En autant que ces clubs puiseront leur principe et se laisseront guider dans leurs démarches, par les règles de la morale, et spécialement de la justice et de la charité, ils pourront être un puissant facteur d'assainissement dans le monde politique. Dans la mesure où ils s'écarteront des lumineuses directives de "Rerum Novarum" et des autres enucycliques pontificales, dans la même mesure, ils pourront devenir dangereux.

CE QU'EST LE SYNDICAT

Le Syndicat ouvrier, est avant tout une organisation professionnelle. Léon XIII en a magistralement démontré la fin, quand il a écrit: "On doit prendre pour règle universelle et constante d'organiser les corporations (ouvrières) de façon qu'elles fournissent à chacun de leurs membres les moyens propres à lui faire atteindre, par la voie la plus commode et la plus courte, le but qu'ils se propose et qui consiste dans l'accroissement le plus grand possible des biens du corps, de l'esprit, de la fortune.

Ia fin du syndicat n'est donc pas d'ordre spirituel, mais temporel. La question du Travail, et tout ce qui s'y rattache, voilà le terrain propre et spécifique des activités syndicales. Les Syndicats catholiques et nationaux professent parfaite soumission aux doctrines et directives de l'Eglise en matière sociale et ont des aumôniers désignés par l'Autorité ecclésiastique.

Les Constitutions et Règlements de la Confédération des Travailleurs Catholiques du Canada défendent explicitement aux Syndicats de faire de la politique, en tant que corps organisé.

L'ouvrier qui veut améliorer sa profession, son métier, et tout ce qui s'y rattache, se doit donc de venir aux syndicats ouvriers. De même qu'il ne peut demander à son Syndicat de travailler à la réalisation de ses rêves et ambitions politiques, ainsi il ne peut demander au club ouvrier de s'occuper activement des questions relatives au domaine du Travail. Le syndicat ne doit pas entraver le travail du club politique, et celui-ci ne peut pas s'immiscer aux problèmes ouvriers.

Il est évident que la pratique peut amener des circonstances particulièrement délicates. Il est de la plus haute importance que la plus étroite collaboration existe entre le club ouvrier et le syndicat ouvrier d'une même localité, pour assurer le succès de l'un et de l'autre mouvement.

Les Syndicats ouvriers nationaux, du district, n'ont qu'à féliciter le Club Dollard, pour sa manière de procéder, jusqu'à date. Nous espérons que le Club Dollard peut nous rendre le même témoignage d'estime et de satisfaction.

La présente déclaration a été soumise par le Conseil Central au président du Club Dollard, qui lui a donné son entière approbation.

Un bicycliste est légèrement blessé

Philippe Dallaire, de Gatineau Mill, roulait hier dans Hull en bicyclette, un peu après six heures, et à l'angle des rues Maisonneuve et St-Jean-Baptiste il a été frappé par un auto que conduisait Emile Belley, 7 rue Marquette. Il fut renversé et se blessa légèrement à la figure. Son véhicule attrapa pour quelques dollars de dommages.

Le policier O. Gignac alla sur les lieux et fit rapport.

PAR PRUDENCE ET ÉCONOMIE

Le chef E. Bond fait placer des gardiens dans les anciennes cours à bois.

Ces jours derniers, les pompiers ont répondu à au moins une dizaine d'alarmes pour des incendies dans du bran de scie resté dans les anciennes cours à bois de Gilmour, à l'extrémité de la rue Laurier, et de l'autre côté du pont de la rue Reboul. Afin de prévenir ces feux et d'éviter le sfrais qu'occasionne chaque fois une sortie des pompiers, le chef E. Bond a obtenu de faire placer quatre gardiens ou surveillants dans ces cours, gens qui sont choisis parmi ceux qui reçoivent des secours de la ville, et qui les gagnent ainsi, de sorte que la muniicpalité ne débourse rien de plus qu'autrement.

Les gardiens ont à leur disposition des barils remplis d'eau et des seaux, afin d'éteindre un feu dès qu'il se déclare.

Ces incendies sont parfois causés par l'imprudence de fumeurs ou encore par la sécheresse prolongée.

Une sortie des pompiers coûte toujours en moyenne vingt à vingt-cinq dollars à la ville et présente chaque fois des dangers d'accident de circulation.

Funérailles de M. Arthur Binet

IL ETAIT ANCIEN PROFESSEUR DU COLLEGE NOTRE-DAME ET ANCIEN MAIRE DE STE-CECILE DE MASHAM.

Les funérailles de M. Arthur Binet, ancien professeur du Collège Notre-Dame de Hull et aussi ancien maire de Masham, ont eu lieu à l'église de Ste-Cécile de Masham le 2 juillet 1934 et l'inhumation, le même jour au cimetière de la paroisse. La levée du corps a été faite par M. le curé Filiatrault et le service chanté par M. l'abbé Louis Léon Binet, professeur au Grand Séminaire d'Ottawa et neveu du défunt, assisté comme diacre par M. l'abbé Joseph Gauvreau, vicaire à St-André Avellin et comme sous-diacre, par M. l'abbé Jean-Charles Mougeot, vicaire à Masham. Dans le sanctuaire, avaient pris place, en outre de M. le Curé, Messieurs les abbés Oscar Bélanger et Emile Latendresse.

Les deuillants étaient le fils du défunt, Maurice; ses filles, Cécile, Annette, Irène, Yvonne, Eva, Thérèse, Marie-Laure, épouse de M. Patrice Meunier, et Florence, épouse de M. Eugène Champagne; son frère, Omer; sa soeur, Dame Sarah Binet, épouse de M. Théophile Paré; ses beaux-frères: Hector Leblanc, Olida Gingrsa, Jean Lafrance, R. Lebland, Noé Gingras; ses belles-soeurs: Mme Olida Gingras, Mme Jean Lafrance, Mme E. Leblanc, Mme Noé Gingras, Mlles Delisca Gingras et Jeanne Gingras; ses neveux et nièces: H. L. Leblanc, Emile Leblanc, Eugène Leblanc, Joseph Binet, Léon Binet, Olivier Binet, Léontine Binet, Adélard Binet, Jean-Eugène Binet, l'abbé L. L. Binet, Emma Binet, Jean-Paul Binet, F. A. Binet, Alphonse Bouchard et Magloire Leblanc.

On remarquait dans le cortège: Emile Vaillant, H. Diotte, Lorenzo Legros, Alphonse Gauvreau, Jules Legros, M. Martineau, E. Bertrand, Paul Ardouin, François-Géhusse Ardouin, Marcelle Bertrand, Aimé Bélanger, C. Renaud, Arthur Vaillancourt, G. Bertrand, Thos. Martineau, Mme Chs. Kingsbury, Mme H. Gingras, Mme Eug. Gauvreau, Mme Paul Brunet, Mme H. Martineau, Mme Eug. Laurin, Mme H. Gauvreau, Mme François Brazeau, Mme D. Phillip, Mlle D. Vaillant, Mlle A. Bélair, Mlle B. Martin, Y. Legault, Rhéa Gingras, Elise Gingras, Y. Goderre, Rhéa Sincennes, Clodule Laferrière, Aguuste Sauvan, Alcide Sauvan, N. Bertrand, F. Martineau, Elie Vaillant, W. Robertson, P. Robertson, E. Dufour, M. et Mme C. Sincennes, Jos. Legros, Eug. Lavertue, Arthur Sincennes, Aldoria Kingsbury, Albert Legros, Mathias Vaillant, Hormisdas Proulx, André Legros, Adrien Legros, Jos. Bélair, M. Robert, P. Bélair, Ed. Bélair, Nap. Bélair, Olida Gingras, François Martin, Lionel Diotte, Philias Cloutier, J. B. Martineau, Wilfrid Fleury, Lucien Bertrand, H. Kingsbury, M. Cloutier, Godfroy Gingras, J. Jobin, I. Brazeau, Thomas Brazeau, Nap. Brazeau, Emilien Legros, Henry Legros, Noel Gauvreau, Ernest Liard, Félix Cloutier, Norbert Martineau, Ed. Legros, Ex. Lamotte, P. Lemieux, François Cloutier, G. Beaudoin, Elie Guilbault, Sam Legros, Lionel Labelle et plusieurs autres.

Offrandes de fleurs: Miles Delisca et Jeanne Gingras, Famille Jos. Vaillancourt.

Offrandes de messes: L'abbé Louis Léon Binet, M. le notaire et Mme François Binet, M. et Mme Léon Leblanc, M. et Mme Emile Leblanc, M. et Mme Jean Lafrance, M. et Mme Omer Binet, M. et Mme Théo. Paré, M. et Mme Arthur Loyer, M. l'abbé J. Gauvreau, Mlle Rhéa Gingras, M. Hector Leblanc.

Offrandes spirituelles et sympathies: Famille François Martin, Mlle Florence Fleury, Mlle Olivine Racine, Famille Blanche Binet, Famille Eugène Legault, M. J. O. Cholette, M. Geo. Renaud, M. Albert Gauvreau.

Cour de Révision

La Cour de Révision a entendu hier soir une cinquantaine d'appels relativement aux impôts commercial et sur le revenu. Elle en entendra un nombre aussi considérable ce soir. Me F.-D. Hogg, C.R., occupait le fauteuil. Etaient aussi présents le docteur R.-H. Parent, F.-E. Ault, Blythe MacDonald et P.-B. Whitney.

L'ABBÉ OLIVIER VA OFFICIER À LA BÉNÉDICTION

L'Oeuvre municipale de la colonie de vacances pour fillettes anémiques à Westboro.

Monsieur l'abbé E. Olivier, curé de la paroisse Ste-Jeanne d'Arc de Westboro, officiera à la bénédiction de la Colonie de Vacances Jacques Bernard, dimanche prochain à 3.30 heures à la maison Ste-Jeanne d'Arc de Westboro.

A cette occasion, l'Oeuvre Municipale de la Colonie de Vacances pour fillettes anémiques invite cordialement le public à venir voir la nouvelle organisation inaugurer son oeuvre si importante de sauvegarde de la jeunesse contre les dangers de la tuberculose et à lui prouver ainsi son encouragement.

La maison Ste-Jeanne d'Arc est située sur l'avenue Sunset. Les tramways Britannia conduisent à cet endroit.

Accusé d'avoir pris une montre

Lucien Gagnon, 5 rue Graham, a comparu ce matin devant le magistrat J.-S. Couture, sur accusation d'avoir obtenu par de fausses représentations une montre de $45, propriété de Mme J. Chevalier, 49 Charlevoix. Il a nié être coupable et son enquête a été fixée au 13 juillet, avec cautionnement de $300 pour libération provisoire.

Il fut arrêté hier par le détective O. Lusignan et le policier A. Philion.

PROCHAINS

Événements

Sous cette rubrique sont annoncés les événements prochains tels que Assemblées, banquets, parties de cartes, séances, etc. Tarif, 3 sous du mot. Minimum $1.00.

Menuisiers-Charpentiers

L'Union des Menuisiers-Charpentiers Inc., tient ce soir, son assemblée régulière, à 8.15 hrs. à la Bourse du Travail. Avis aux membres. Il y aura initiation.

Le Secrétaire.

MONDANITES HULLOISES

Parents et amis de M. Laurentien Pelletier ont fêté hier son anniversaire de naissance. Au nombre des invités, on remarquait Madame Edouard Pelletier, F. Brazeau, M. Laframboise, A. Pelletier, Aurore Pelletier, L. Antille, V. Milks, J. Davies, A. Milks, L. Pelletier, Mme E. Laplante, M. et Mme P. Laframboise, M. et Mme D. Milks, O. Milks, F. Pelletier, M. Belley, R. Belley, Mme F Antille, R. Méthot, M. Antille, R. Gagnon; Mmes E. Pelletier et E. Laplante ont servi le goûter.

Accroissement des ventes au détail en mai

LE PLUS CONSIDERABLE DE TOUT AUTRE MOIS CORRESPONDANT DEPUIS 6 ANS.

Les ventes au détail en mai accusent une augmentation de près de 12 1-2 pour cent sur le mois précédent. Cet accroissement est le plus considérable de tout autre mois correspondant de la période de six ans pour laquelle l'indice a été calculé. En plus, l'indice de mai est plus élevé que celui de tout autre mois correspondant depuis 1931. Voici les chiffres pour mai, 1931, 1932, 1933 et 1934: 97.6, 80.0, 75.7, 80.5. Les prix en 1931 étaient à un niveau bien plus élevé.

On constate des augmentations sur mai 1933 pour onze groupes. Voici les indices (mai 1933 entre parenthèses): chaussures, 102.1 (83.4); bonbons, 72.1 (69.6); vêtement, 103.4 (97.8); produits pharmaceutiques, 74.5 (69.1); teinturerie et dégraissage, 138.2 (117.0); ameublement, 58.2 (53.0); grands magasins et magasins fénéraux, 73.8 (69.7); épiceries et boucheries, 80.9 (79.3); quincailleries, 136.6 (109.2); instruments de musique et de radio, 25.4 (20.5); restaurants, 58.0 (57.9).

DES BOMBES SONT LANÇEES

ELLES SONT LANCEES A LA HAVANE PROBABLEMENT PAR DES ETUDIANTS.

(Presse Associée)

LA HAVANE, 6.—Un certain nombre de bombes ont été lancées aujourd'hui à La Havane, apparemment par des radicaux de dix ans et plus. Les autorités ont été averties que des étudiants avaient l'intention de déposer 60 bombes en divers endroits de la ville. Six hombes ont fait explosion et causé des dommages assez considérables.

CONDAMNE A 3 MOIS

Pour violation de la loi d'accise, Anthony Adamouski, fermier d'Osgoode Station, a été condamné à 3 mois de prison hier par le magistrat du comté, M. Boucher. La cause de Michael O'Brien, de Manotick Station, a été remise à huitaine. Cinq automobilistes ont été mis à l'amende pour diverses violations.

A.L. RAYMOND

Depuis 43 ans au Service du Public

Tél. Sher. 4033 4034 4035

Réjouissez-vous avec nous — Admirez ce tour de force en fait de bas prix

Papier à Mouche Rouleau chacun **1c**

C'est le temps des mouches: Pas une personne ne peut manquer d'apprécier une aubaine de ce calibre-ci! 10.000 rouleaux tous garantis en vente. Achetez-en autant qu'il vous plaira.

Rég. 2½c

Crème Douce pour fouetter. La pinte ... 25c
Absolument la meilleure à ce bas prix.

Corn Starch. Pqt de 1 livre 3 pour 25c
Renouvelez votre provision

Moutarde. Gros flacon de 32 onces ... 10c
Excellente. Bon marché. Une valeur de 17c.

Thé Noir "Raymond". La livre ... 44c

Café à Déjeuner "Raymond". La livre 27c
Autre qualité ... 34c et 44c

Un trio de Cafés insurpassables. Frais moulus. Les meilleurs cultivés. Vous pouvez vous fier à leur arome et à leur saveur.

Blé-d'Inde sur Epi Golden Bantam. 200 boites en vente au bas prix de. La boite ... 9c

Homard, empaquetage frais de 1934.
3 onces Rég. 24c 19c — 6 onces Rég. 39c 29c
Rien n'égale une salade de délicieux homard frais.

Flacons à confitures. de 40 onces. La douz. 69c

Nos ventes de Biscuits attirent des foules immenses à notre épicerie

BISCUITS 4 sortes Assortis La livre **7½c**

Croustillon — Shorbread Jam — Valencias Jam — Thé
Achetez ces biscuits en toute confiance.
Ils sont réellement bon marché à ce prix de vente

PISTACHES Dans écales — La livre 7c
Nourrissantes, bien rôties et le plus bas prix possible.

CITRONS De Messine, Italie — Gros, juteux — La douz. 23c
Pour cette qualité ils ne peuvent se vendre à meilleur marché.

MELONS D'EAU Pesant de 18 à 22 livres chacun 43c
Toute la famille se réjouira d'avoir ce melon à manger.

CHOUX Locaux — Chacun 4c
Très beaux choux verts, achetez-les de nous.

CORN FLAKES Quaker ou Kellog — Le pqt. 7c
Une économie réelle d'au moins 4c par 3 paquets.

Un autre exemple frappant des valeurs que l'on trouve chaque jour chez-nous

FÈVES CLARK Dans la sauce aux tomates — Nouvelles Grosses boites No 2½ **10c**

Durant l'été vous aurez l'occasion d'employer plusieurs boites de ces fèves.
Profitez de cette aubaine

Rôti de Boeuf Short Rib. La livre ... 12½c

Rôti de Boeuf Roulé Prime Rib. La livre ... 15c
Tendre et juteux.

Veau engraissé au lait. Quartier de devant. La livre ... 7c

Fesse de Veau de choix. Entière. La livre ... 12½c

Jambon Pic-Nic Saumure Sucrée. La livre ... 17c

Jambon Cottage Saumure sucrée. La livre ... 22c

Côtelettes de Veau Prix, La livre, 15c; ou 2 livres pour 25c

SAUCISSE RAYMOND Prix. la livre, 15c ou 2 livres pour 25c
L'avez-vous essayée? — C'est la meilleure.

Les prix de nos viandes sont toujours très intéressants. La qualité l'est davantage.
Pour économiser davantage, donnez-nous vos commandes de viande et d'épicerie.

Aubaines d'Été chez SLOVER

Voici un assortiment extra spécial d'articles qui sont essentiels pour vos randonnées de fin de semaine. Ils ont été choisis dans notre stock régulier et cotés à de si bas prix que vous ne pourrez résister à la tentation de les acheter. Ouvert toute la journée, samedi. Venez de bonne heure.

Magasin Ouvert toute la Journée Samedi

Complets Sportifs de Flanelle et Tweed pour Hommes et Jeunes Gens

Un gros écoulement d'un stock de haute qualité. Juste ce que vous désirez. Toutes les tailles. Tant qu'il y en aura, pour écouler a ... $8.95 ET PLUS

Venez maintenant! Tant qu'il y en aura

Souliers de Camp Légers, pour Hommes

Ajustement parfait. Durables. Souliers idéaux pour l'usage à la villa d'été et aux campements. D'un style attrayant. Pointures, 6 à 11. Très spécial ... $1.19

Costumes de Bain de Coton pour Hommes

Marine avec garniture rouge. — Toutes les grandeurs. Tant qu'il y en aura, à ce prix spécial de ... 39c

Grandeurs pour Garçons, semblables à ceux mentionnés, 29c

Costumes-Robes Lavables, pour Tout Petits

En imprimés de fantaisie et broadcloth. Garantis de couleurs lavables, avec garniture d'organdi et de piqué. Tailles, 2 à 6 ans. Régulier, 98c. Au prix spécial de ... 69c

Pantalons Kaki pour Hommes

Toutes les tailles avec bas repliés et passants à ceinture. Tant qu'il y en aura au prix spécial de 93c

Assortiment au Choix sur une Table

Blouses, Pullovers, Pyjamas de Plage, teintes assorties. Une grande variété de tissus. Chacun des articles sur la table au prix spécial de 59c

SPÉCIAL

Souliers Sportifs Noirs et Blancs pour Dames

Pas tel que le cliché.

Oxfords deux teintes, confortables. Aussi quelques escarpins blancs et souliers lacés. Spécial. $1.49

Pointures, 3 à 7 dans le lot.

100 seulement!

Services à Dîner de 97 morceaux

Blanc uni avec bord doré. Faits par Wedgwood. Première qualité. Valant $22.50. Spécial à ... 15.95

F. SLOVER

SUR LE MARCHE BY — Et Angle des rues York, William et Clarence.

RECHERCHE DE CES FILLETTES

DEUX FILLETTES DE TORONTO DISPARUES DEPUIS DIMANCHE.

(Presse Canadienne)

TORONTO, 6. — On recherche aujourd'hui dans tout l'Ontario et l'Etat de New-York Edna Crothall et Reta Parks, 11 et 12 ans, de Toronto, qui sont disparues depuis dimanche. Leurs parents croient qu'elles sont parties en automobile pour les Chutes Niagara.

LAURIER HULL

Jeudi, Vendredi, Samedi 5-6-7 Juillet

RAMON NAVARO dans "THE BARBARIAN"
AUSSI
DOROTHEA WEICK dans "CRADLE SONG"
et au même programme
Max Baer vs P. Carnera

AVIS

L'administration du journal "Le Droit" prie le public de prendre note que personne autre que le personnel régulier n'est autorisé à vendre de l'annonce en son nom.

LA'dministration.

OUVERTURE DE LA
GRANDE KERMESSE
Au profit de la Société de Bienfaisance et des St-Vincent de Paul de Hull
Commençant Samedi, 7 juil. — Terrain du Standish Hall

La Passe Hebdomadaire coûte $1.25

Elle est bonne pour une semaine et peut servir à toute personne en tout temps

Elle peut être achetée sur les tramways ou aux bureaux de la Hull Electric Company.

Lettre du R.P. A. Blais, O.M.I., de Roma, Basutoland

Le séminaire de Roma traverse, comme par miracle, la crise en 1933.

L.J.C. & M.I.
Roma, le avril, 1934

Aux très chers bienfaiteurs du Séminaire de Roma,

Le Séminaire de Roma a réussi à traverser l'année 1933 sans fermer ses portes. Miracle de charité chrétienne, la vôtre! Soyez une fois encore remerciés et croyez que tout le Séminaire continue de prier Dieu de vous récompenser.

Que sera maintenant 1934? mystère que résoudront la Divine Providence et la persistance de votre générosité apostolique. Nous ne doutons ni de l'une ni de l'autre. Déjà nous avons recommandé à Dieu nos intérêts. Nous pardonnerez-vous de venir maintenant à vous? Nous vous exposerons en toute simplicité notre présente situation. Nous savons qu'il ne faut rien de plus pour conquérir votre charitable sympathie.

Notre Séminaire compte depuis février soixante élèves: cinquante deux au Petit Séminaire et huit au Grand Séminaire. Nous eûmes la témérité d'accepter à la fin de janvier vingt et un nouveaux. C'est un nombre merveilleux en mission. Pourtant, ce nombre fait notre angoisse en même temps que notre joie. Comment loger et faire vivre tout ce monde?... Un problème que celui-là...

Depuis 1924 nous avons construit trois édifices. Faut-il dire qu'ils ne sauraient en rien être comparés à nos Séminaires d'Outre-Mer .. Pas d'étage, vu l'instabilité du sol et l'impétuosité des coups de vent. Le premier de ces édifices mesure 130x30 pieds. Il contient la chapelle du P. Séminaire, le réfectoire des deux Séminaires, une salle d'étude pour quarante élèves (elle sert aussi de salle de classe pour nos Eléments.), un dortoire (trente élèves) incluant la chambre du directeur, une cellule de dix pieds carrés. Evidemment on ne peut parler d'hygiène pour des locaux si étroits. Il n'y a pas un pied de distance entre les lits des élèves, les allées elles-mêmes ont à peine dix-huit pouces. D'où nécessité d'entasser sous le lit les quelques habits et le nécessaire de toilette...

DEUXIEME IMMEUBLE

Le deuxième édifice, 60x15 pieds, contient une salle de classe, la chambre du préfet de discipline (quatre élèves y dorment la nuit), deux dortoirs dont un transformé en salle de classe le jour (versification... eu poétique!), la procure .. où l'on enseigne en son temps la B. Lettre.

La troisième maison devait être à l'usage exclusif des Pères. Mais là encore on a dû se sacrifier afin de garder les portes ouvertes à nos chers enfants. Les dimensions de cette dernière maison sont de 140x 15. On remarque qu'il n'est pas possible de faire plus d'un local en largeur dans ces étroites maisons. Malgré son exiguité ce bâtiment a trouvé moyen de donner place d'abord au Grand Séminaire: son oratoire et une pièce qui sert à la fois de salle d'étude, de salle de classe, de salle de récréation.... et de dortoir; puis à la bibliothèque qui se fait selon les heures salle de communauté ou salle de classe (méthode); enfin au bureau du supérieur (il a cédé sa chambre du coucher à un Père), à trois chambres de professeurs et... à la classe de syntaxe...

Emu de conditions aussi précaires, notre vénéré Vicaire Apostolique, Mgr Bonhomme, décida dès son arrivée la construction d'un nouveau pavillon. Commencé en octobre, il sort maintenant de terre. Si nos ouvriers s'empressent, peut-être sera-t-il possible de l'utiliser dans un an... Il mesurera 140x40. Il est destiné à recevoir plus tard le Grand Séminaire. Son nom, Pavillon du Christ-Rédempteur, lui est venu du Saint-Père avec un billet de $300. et ce message: "dites bien à vos bienfaiteurs que la pape sera heureux si leur aumône dépasse la sienne."

Ce geste et cette parole du Père des Missions sont toute la fortune dont nous puissions en ce moment disposer pour notre entreprise. Mais nous les considérons d'un grand prix assurés qu'il nous attirerint avec les bénédictions du Ciel d'autres dons insignes de la part de ceux qui ont à coeur d'imiter leur Père Commun. Et si jamais quelqu'un pouvait songer que les missionnaires demandent trop souvent ils n'auraient qu'à se rappeler l'exemple du Pauvre du Vatican. Ce n'est pas seulement un missionnaire chaque jour qui s'adresse à sa générosité.. et jamais il ne dit: j'ai donné aujourd'hui...

$10.000 NECESSAIRES

Pas un seul instant nous ne pourrions songer à recueillir au Basutoland les $10,000. qu'il nous faut pour construire le Pavillon du Christ Rédempteur. Les journaux vous ont dit déjà comment la famine et la fièvre ont décimé et continuent de décimer notre population d'une façon effroyable. Chaque jour en la mission de Roma deux ou trois chrétiens sont conduits au cimetière. Des centaines de familles ont disparu. Des villages entiers ont été brûlés sur l'ordre du gouvernement afin d'arrêter la contamination générale. On n'en finirait pas de rapporter des traits navrants. Certains jours on a pu compter six ou sept cents personnes assiégeant la mission de Roma pour obtenir un morceau de pain. Que de fois n'avons-nous pas vu de pauvres malheureux s'étendre sur le sol en disant: "si vous ne pouvez rien nous donner à manger, nous ne nous relèverons pas d'ici" ... Dans la montagne, un païen, rapporte-t-on, aurait tué son enfant pour le manger. A Masité, une femme devint soudainement folle quand elle se vit refuser le peu nourriture qu'elle demandait pour son bébé mourant d'inanition. On comprendra donc qu'il serait moins surprenant de voir actuellement disparaître le Séminaire de Roma que de le voir soutenu par les habitants de ce pays.

Mais disparaître, non. Nous ne redoutons pas cela. Nous savons que ce qui est entre les mains de Dieu et des amis des missions est en sécurité. Nous savons que des coeurs généreux continueront de nous offrir chaque jour le morceau de pain qui nous permet de travailler à la fondation de l'Eglise. Nous savons que les mêmes amis du Maitre Jésus nous feront parvenir de quoi faire grandir le Pavillon du Christ Rédempteur. Nous n'avons pas besoin de leur dire que nous n'entendons pas bâtir beau, grand, colossal ni grandiose... Nous visons à la simplicité, au solide, au durable. Nous voulons une maison où nos Séminaristes peuvent devenir de dignes prêtres de l'Eglise: voilà tout. Ici comme ailleurs, le succès intellectuel ou surnaturel n'est pas complètement indépendant des conditions matérielles... hélas! Il nous faut en prendre notre parti et tendre la main afin de pouvoir donner au Sud africain les prêtres dont il a grand besoin.

Nous disons le Sud africain. Non seulement le Basutoland attend des prêtres de Roma. Présentement, nous avons des élèves de sept vicariats. Ce qui augmente encore l'importance de notre Séminaire. Sa mission est de répandre l'Evangile à travers une contrée peuplée d'environ quinze millions de Noirs.

MENDIANT DU CHRIST

Ce nombre (et quand nous parlons d'âmes, faut-il parler de nombre!) nous excusera, croyons-nous de prendre si souvent la besace de mendiant du Christ. Sans aumône, très tôt, notre économe devrait dire: arrêtons les constructions! Car il a en banque les trois cents dollars du Saint Père, rien de plus... cependant que notre nouveau pavillon nous coûtera dix mille dollars... C'est qu'il faut payer pour faire tailler la pierre (encore que ce soit cinquante sous par jour seulement.) pour la faire transporter et ajuster. Il faut payer assez chèrement le toit de zinc, surtout payer extrêmement cher le bois nécessaire aux planchers, aux portes et aux fenêtres... Intéresserait-il ceux qui voudraient verser une obole de savoir le prix des différents matériaux entrant dans les constructions? Une pierre nous coûte environ 50 sous; une fenêtre, $8; une porte, $15; une planche, 75 sous. Intéresserait-il aussi de connaitre le coût de la pension de nos élèves? Un repas pour un élève équivaut environ à dix sous, soit 25 sous par jour. Lingerie et livres compris, un élève nous coûte à peu près $125 par an.

Que l'on multiplie ce $125 par soixante, que l'on y ajoute les $10.000 de la construction en marche, que l'on mette ces chiffres en face de zéros... Voilà le Séminaire de Roma au point de vue financier. On admettra que peu d'habiles comptables en sortiraient, humainement parlant. Mais en mission, c'est toujours divinement parlant... Donc il faut en sortir. Comment? Dieu le sait... et vous, généreux bienfaiteurs, apôtres du Bon Sauveur Jésus. Nous en sortirons par les dons magnifiques de ceux à qui Dieu a prêté une fortune afin de promouvoir ses intérêts sur terre. Nous en sortirons par les oboles de ceux qui n'ont plus que la veuve de l'Evangile, sous touchants de la malade qui veut obtenir sa guérison, sous rédempteurs de la mère affligée qui appelle avec larmes la conversion de son enfant, sous candides de la petite écolière ou du petit écolier qui se privent de friandises pour donner une pierre au Pavillon du Christ Rédempteur ou un repas au pauvre petit frère, le séminariste Noir, sous sacerdotaux et religieux comme ceux de ce vénérable chanoine qui nous adressait naguère, les quelques dollars qui constituaient toute sa fortune, tous sous généreux et sublimes qui ouvriront toutes grandes les portes du Ciel à ceux qui les auront versés, car ils auront donné plus qu'un verre d'eau à l'un de ces petits: le pouvoir de faire descendre le Christ au milieu d'un peuple qui ne le connaissait pas encore. Pour tout cela, du plus profond de notre coeur, nous vous redisons: merci! Que Dieu vous le rende!

Un Mosotho qui se souvient,

F. André BLAIS, O.M.I.,
Directeur.

(Adresse: St. Theresa's Seminary, Roma, via Maseru, Basutoland, S. Africa.)

N'oubliez pas de lire les "Annonces Classées" aujourd'hui.

LES SOINS A VOTRE TROUPEAU DE LAITIÈRES

Les vaches ne sont pas des machines. Elles peuvent contracter des maladies ou se blesser. Mais le Liniment Minard permet de soigner facilement leurs maux. Mme Thos. Bulmer, de Lardo, C.B., a découvert que l'une de ses vaches souffrait d'hypertrophie de l'éponge. "Je la frottai avec du Liniment Minard," dit-elle, "et elle fut bientôt mieux."

Le Minard est ce qu'il y a de mieux contre Coupures, Meurtrissures, Coliques, Gourme, etc., et il est également bon dans l'écurie ou dans la maison. C'est avec raison qu'on dit qu'il "Triomphe de la Douleur". 88F

LES NOUVELLES RELIGIEUSES

(Suite de la 1re page)

La question scolaire en Mandchourie

JEHOL, (Mandchourie).—Le nouveau gouvernement mandchou se préoccupe vivement de la question scolaire; il a décrété qu'une école serait ouverte par groupement de 150 familles. C'est peu, mais c'est beaucoup en regard du nombre d'écoles autrefois existantes.

La mesure d'ailleurs rencontre de sérieuses difficultés d'ordre financier surtout: la population, pressurée au possible depuis dix ans par toutes sortes de taxes et d'impôts, sans compter les déprédations des brigands, n'a plus de ressources, et il faudra des années de sage administration pour que le pays retrouve son ancienne prospérité.

Le Mandchoukouo actuel, l'ancienne Mandchourie et la province de Jéhol, peut compter une trentaine de millions d'habitants. Il est divisé en neuf circonscriptions ecclésiastiques où les missionnaires ont ouvert et entretiennent, par leurs propres moyens, des écoles de garçons et de filles.

* * *

Le Père Dugré en Chine

MONTREAL, 6— Le très révérend Père Adélard Dugré, provincial des Jésuites de la province du Bas-Canada, se mettra en route en septembre vers la Chine en compagnie d'autres religieux. Sa visite durera quatre mois environ. Quitteront Montréal avec lui à destination de la mission de Süchow: le R. P. Alphonse Boileau, S. J., les scolastiques Brassard et Laverdière et deux Frères coadjuteurs.

* * *

Curé de Ste-Brigide

MONTREAL, 6— La chancellerie de l'archevêque de Montréal annonce que l'abbé François-Jules-Arthur Deschênes, curé de Sainte-Dorothée depuis quatre ans, est nommé curé de Ste-Brigide, en remplacement de l'abbé Placide Desrosiers, décédé récemment.

L'abbé Arthur Deschênes est le frère de l'abbé Omer Deschênes, aumônier à l'hôpital Sainte-Justine de Montréal. Il est né à Saint-Antonin, comté de Témiscouata le 6 juin 1886.

* * *

Journées de Presse Catholique

QUEBEC, 6— Dans sept paroisses, dimanche dernier fut une journée de Presse catholique. A. Deschambault, Portneuf, Saint-Marc des Carrières, Saint-Alban, Saint-Gilbert, Saint-Etienne, Broughton, sermons et conférences furent donnés sur l'Action Catholique en général et sur le journal catholique en particulier. A Saint-Rédempteur, une soirée pour le même objet était organisée.

* * *

L'Action Catholique

QUEBEC, 6— Obéissant au mot lancé par Son Eminence le Cardinal Villeneuve en faveur de l'organisation de l'Action catholique dans le diocèse de Québec, tous les curés du vicariat forain no 12 se sont réunis dimanche, à Saint-Alexandre, Kamouraska. Messieurs les curés étaient accompagnés de leurs vicaires et des principaux citoyens de leur paroisse respective.

Cette journée d'Action catholique qui restera mémorable a débuté par une messe solennelle chantée par M. l'abbé Arthur Bilodeau, avec sermon par M. l'abbé Marius Paré, directeur du Collège de Sainte-Anne. Dans l'après-midi, il y avait trois réunions dont l'une pour les dames et demoiselles, une autre pour les hommes et jeunes gens, une troisième pour les prêtres. Le soir ralliement général couronné du plus grand succès tout comme les autres réunions.

* * *

Une première messe.

THETFORD MINES, 6— Le R. P. Maurice, O.F.M., fils de M. Alfred Gagnon, a dit dans l'église S.-Alphonse, sa première grand'messe. Il était assisté de l'abbé Arthur Ferland, de Québec, son cousin et de M. Nelson Roberge, séminariste. Au prône, M. le curé félicita le nouveau prêtre de même que sa famille. L'abbé Albert Rousseau, un enfant de la paroisse et vicaire à S.-Joseph de Québec a donné le sermon de circonstance. La chorale de S.-Alphonse, sous la direction de M. C. Adams a rendu la messe de Pérosi. Mme J.-P. Lafontaine touchait l'orgue.

A midi un banquet fut servi au Manoir Hébert.

LA FORMATION D'UN CABINET...

(Suite de la 1re page)

nion de M. Reid. Quant à M. Brownlee, il conservera son siège de député. Il représentera le comté de Ponoka. En apprenant le choix de M. Reid, M. Brownlee déclara: "Il était l'un de mes plus fidèles ministres, l'un de ceux en qui j'avais le plus confiance".

LONGUE EXPERIENCE

Le nouveau premier ministre qui est âgé de 55 ans, apporte toutefois une longue expérience politique dans sa nouvelle charge. Né à Glasgow, Ecosse, il vint au Canada en 1903. En 1921 il fut élu député de Vermillion au parlement provincial. Puis il fut nommé ministre des affaires municipales et ministre de la santé dans le cabinet Greenfield. Il fut choisi comme trésorier provincial en novembre 1923. Aux élections de 1925, 1926 et 1930 il fut réélu député du même comté. Avant d'entrer dans la politique il avait vigoureusement défendu les droits des cultivateurs.

On croit que M. Reid créera un nouveau ministère dans son cabinet; ce sera le ministère de l'industrie. On s'attend à ce que le premier titulaire de ce nouveau ministère soit J. J. MacLellan, député de Taber. Il est le vice-président des United Grain Growers.

Les chefs des groupes travaillistes et indépendants étaient encore en ville. Ils ont nié toutefois que leur visite prolongé ici ait aucune signification politique. Interrogé au sujet de la possibilité d'un gouvernement de coalition avec les autres partis, M. Reid a répondu: "Je n'ai rien à dire".

Les travaillistes, dirigés par Fred. J. White, de Calgary, et les indépendants, dirigés par Fred Moyer, de Druheller, ont chacun quatre députés à la législature. Dans le présent parlement de 63 députés, le gouvernement a 36 sièges, les libéraux 13, les conservateurs six, les travaillistes quatre et les indépendants quatre.

VOYAGE DE BROWNLEE

Aussitôt que le nouveau premier ministre sera en fonction, M. Brownlee projette de faire un voyage dans l'est du Canada et aux Etats-Unis. Dans son jugement le juge W. C. Ives, de la Cour suprême d'Alberta, a renvoyé l'action prise par Vivian MacMillan dans laquelle elle alléguait séduction. Le jury avait accordé $10.000 de dommages à Mlle MacMillan. Mais le juge casse ce verdict.

Allan MacMillan, ancien maire d'Edson, co-plaignant avec sa fille dans cette poursuite, a déclaré aujourd'hui qu'un appel serait inscrit dans cette cause. La Canadian Civil Liberties Association a ouvert une souscription pour aider les plaignants à porter cette cause en appel.

Les Meilleures Automobiles du Monde ont un Moteur en V

Nouveaux Prix Réduits

Tel qu'annoncé récemment, un premier versement très raisonnable et une MENSUALITÉ de $34 seulement, suffisent pour acheter une Ford V-8. Renseignez-vous auprès du plus proche dépositaire Ford.

Ford
"L'Automobile Canadienne"

LA FORD V-8

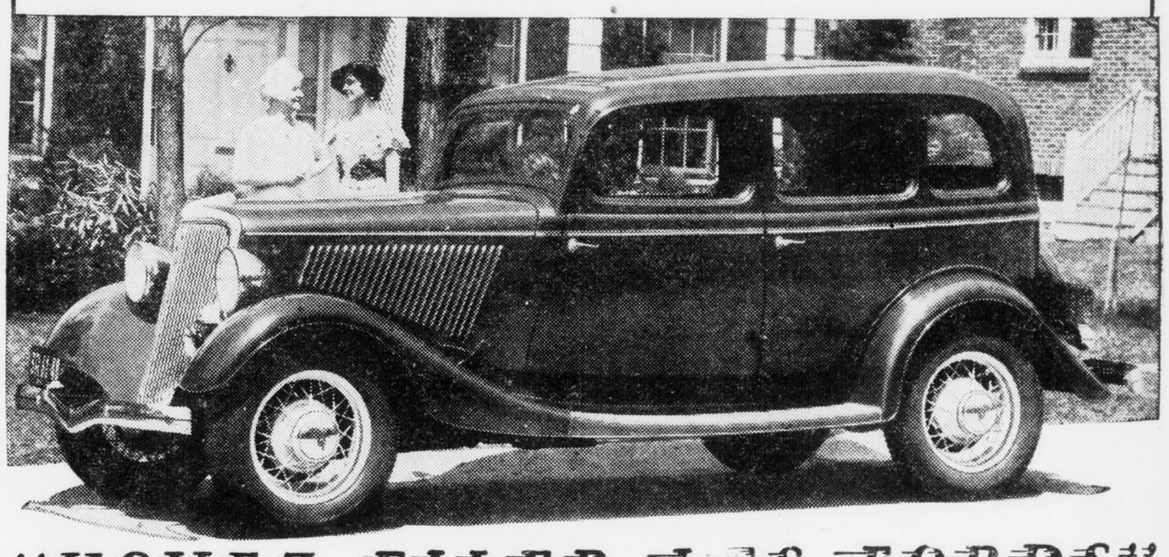
LA supériorité de la Ford V-8 s'explique en quelques mots . . . elle vous assure une meilleure performance sur la route parce qu'elle a un meilleur moteur sous son capot.

Le moteur Ford V-8 est du même type en V que les moteurs utilisés pour les plus belles et les plus coûteuses automobiles du monde entier. Les hydravions, les motocanots et les voitures de course qui détiennent tous les records ont un moteur en V. Il n'y a pas d'automobile de moins de $4000 qui puisse vous procurer les brillantes performances d'un moteur V-8.

Mais—la Ford V-8 fait encore mieux! A la performance de son moteur V-8 elle unit la modicité des frais d'exploitation et de fonctionnement. Les chiffres établis par nos clients (et qui s'appuient sur des trajets de millions de milles) attestent que la Sté Ford n'a jamais fabriqué d'automobile plus économique. La qualité définitivement supérieure de chacune de ses pièces supprime l'aléa des réparations—c'est une économie marquée.

Pour l'automobiliste, conduire une Nouvelle Ford V-8 sera un voyage au pays des merveilles . . . si coûteuses qu'aient été les voitures dont il s'est servi jusqu'ici, il n'en pourra trouver de plus parfaite.

SYNTONISEZ— FRED WARING *et ses* PENNSYLVANIANS. Une *demi-heure de musique mélodieuse.* (*Réseau Columbia.*) *Tous les dimanches, à 9 heures 30 p.m., H.S.E.*



"VOYEZ FILER LES FORDS"

Anniversaire du Club Canadien

Le Club de Tennis Canadien a fêté mercredi soir son 1er anniversaire "Chez Viau", chemin de Montréal, par une agréable fête champêtre. Plus de 200 membres, amateurs de tennis et leurs amies ont participé à la fête. M. Eudore Drouin, président du Club, a souhaité la bienvenue aux assistants et remercié tous ceux qui ont contribué au succès de la fête. Le programme s'ouvrit par l'hymne national "O Canada". L'orchestre des Valley Rangers, du poste CKCH était au programme et rendit plusieurs morceaux de son répertoire, danse moderne et de l'ancien temps. On comptait aussi parmi les assistants MM. Phil Provost, Jean Lalonde et M. Woods.

Tous s'amusèrent ferme jusqu'à une heure avancée et passèrent une agréable soirée. M. Edgar Viau, propriétaire, a remercié tous ceux qui ont prêté leur concours à la célébration de ce premier anniversaire.

Les membres se réuniront à onze heures dimanche matin pour faire prendre une photographie du Club Canadien au complet.

Lisez les annonces de votre journal aujourd'hui. Elles vous feront économiser du temps, de l'argent et des peines et vous feront trouver le moyen de vivre mieux.

Dépêches de la Nuit

Mort étrange.

NEW-YORK, 6. — Une légère égratignure à la jambe de Carmen Calvo, cinq ans, lui a coûté la vie. En voulant atteindre une petite pharmacie de famille, la fillette tomba d'une fenêtre. Elle s'égratigna en jouant dans un parc où ses parents l'avaient conduite le 4 juillet, pour la soustraire à tout accident.

A la réforme.

TORONTO, 6. — L. I. Donnelly, avocat de Toronto, reconnu coupable de deux accusations de vol, représentant une somme de deux mille cents dollars, a été condamné sur chacun des deux chefs d'accusation à une période déterminée d'un an et à une période indéterminée de six mois à la réforme d'Ontario. Les deux sentences seront purgées concurremment.

Arrestations en France.

METZ, France, 6. — Deux Allemands et un Français ont été arrêtés le long de la frontière franco-allemande. Les deux Allemands, J. Rachke et A. Frischmann, sont, dit-on, des membres de la garde d'une manufacture de la Sarre, et le troisième prisonnier. O. Baltes, fut autrefois un haut fonctionnaire en Rhénanie, lors de l'occupation française.

Construction.

(Presse Canadienne)

HAMILTON, 6 juillet.—Les autorités fédérales promettent de commencer sous peu la construction du nouveau bureau de poste de $1,750,000 ici. Le bureau de poste actuel sera rasé et remplacé par le nouvel édifice qui sera construit sur le même site.

Faux renseignements.

(Presse Canadienne)

TORONTO, 6 juillet. — Trouvé coupable d'avoir fourni de faux renseignements à la Commission du salaire minimum, H. Lachman, de Toronto, devra payer une amende de $100 ou passer deux mois en prison. Il était accusé d'avoir déclaré avoir payé une employée le salaire minimum, mais cette dernière prétendit qu'elle avait travaillé pour $3 par semaine.

Fillette blessée.

(Presse Canadienne)

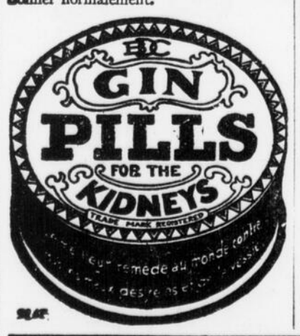
MONTREAL, 6 juillet.—Frappée à la tête par un bâton de baseball qui s'échappa des mains d'un garçon qui jouait dans la rue, une fillette de 4 ans est dans un état grave à l'hôpital ici aujourd'hui, souffrant d'une fracture du crâne. La victime, Barbara Wolfenden, a dû subir une opération d'urgence et on rapporte que son état est critique.

MEME LES CHIENS

— Veuillez donc faire taire cet animal-là, il nous écorche les oreilles.
— Ah bah!... il a bien l'droit d'crier aussi; il paye ses contributions.

Femmes qui Souffrez
Sachez qu'il existe un remède à vos maux
"LE PRINTANYL"
Fait circuler le sang et décongestionne les organes, il vous évite ainsi les varices, phlébites, hémorroïdes, les accidents du retour d'âge, chaleurs, vapeurs étouffements.
A.-R. FARLEY, Ph.C., Hull.

L'Excès d'Acide Urique
est une cause très fréquente de Rhumatisme, de Sciatique, de Lumbago. Les reins dérangés laissent s'accumuler une quantité excessive d'acide urique. Prenez les Gin Pills pour obtenir du soulagement pendant qu'elles aident vos reins à fonctionner normalement.



AVEZ-VOUS BESOIN D'ALLUMETTES ?
Voici une nouvelle sorte d'allumettes avec un nom tout à fait pour nous, que les Canadiens ne devraient pas oublier. Production de notre ville. FLAM-BO Boite de 300. Spécial, **23c**

Tél: Sher. 1357 — **Lemieux & Dompierre** — 104 Du Pont, Hull

EPICERIE LICENCIEE

SEMAINE DU 7 JUILLET

Beurre de Crémerie — Frais, Pasteurisé. La livre **20c**

SUCRE "Redpath" — GRANULE, FIN— ou BRUN PALE ..... 10 livres pour **55c** — SUCRE EN POUDRE. Spécial ..... 2 livres pour **25**

CHOCOLATS—Nouvelle arrivée. Bordeaux. Opéra. Mareschino. Caramels. La livre. **33c**

OEUFS FRAIS.—Classe A. Moyens. La douzaine **23c**

MOUTARDE DUFFYS	BLE D'INDE	PISTACHES	CORN FLAKES
Genre française. Jarre de 32 onces, **12½c**	Jaune, "Gold Medal" De choix. La boite ... **10c**	Fraiches rôties. Grosses. La livre **7c**	"Kelloggs" Rég. 9c. Spécial **7½c**

BISCUITS	BISCUITS	BISCUITS
CHOCOLATS. Dessert. Citron. Vanille. Mélangé. ... 2 livres pour **19c**	FIGUES. Fraiches. Spécial de Christie. La livre .. **15c**	SODAS. De Christie. Le sac de 1 livre **15c**

MACARONI-VERMICELLE. Coudes, Alphabet. Spécial, 4 livres pr **19c**

SUCRE D'ERABLE. — Enveloppe cellophane. Pur. Pain, 1 livre. **23c**

PATE AU POULET — Pour sandwich, "Hall's". Boites de 3½ onces **12½c**

Gelatine — La plus en demande — Toutes les essences Rég. 3 pr 19c. SPECIAL, 5c le paq.

BEURRE D'ERABLE — En chaudière de 2 1-2 livres. Spécial **33c**

THE NOIR.— Pekoe Indien. Essayez-en une livre. Spécial ..... **44c** Vous aurez satisfaction.

OLIVES.— Red Star. Gros jarres **34c**

CREME DOUCE.—Se fouette. La pinte **25c**

PATATES NOUVELLES. Petites. Gallon **23c**

FEVES AU BEURRE. Le gallon **33c**

JAMBON Pic-Nic	JAMBON Fesse Tip-Top	JAMBON Cottage	POULES Fraiches tuées	JAMBON A Déjeûner
Fumé. Frais. Liv., **16c**	9-11 livres. La livre .. **27c**	Fumé. La livre .. **21c**	4 à 6 livs. La livre .. **23c**	Tranché. La livre .. **33c**

PRUNEAUX—Rouges et Bleus ..... 2 doz. 25c
POIRES—Californie. Grosses. Douzaine 33c
CERISES—Blanches. Liv. 12½c—Rouges, Liv. 15c
TOMATES—Canadiennes ..... Livre 20c, 25c
CONCOMBRES—Locaux ..... 3 pour 25c
BANANES—Belles et fermes ..... Douzaine 25c

CHOUX — Canadiens, solides. Chacun **5c**

SAVON PEARL - NAPHTA BLANC — Spécial ..... 6 barres pour **19c**

MELONS D'EAU — Gros, juteux. Sécial **45c**

A. CHATELAIN
EPICERIE —— BOUCHERIE
35, ave Champlain, Hull — Tél: Sh. 4791

BEURRE DE CREMERIE "Brockfield". La livre **19c**
GRAISSE SHORTENING. La livre **9c**
PATATES NOUVELLES. Le gallon **19c**
DATTES FRAICHES 3 livres pour **21c**
ANANAS 2 boites pour **19c**
SUCRE Blanc ou Brun .... 10 lvs **55c**

— BOUCHERIE —
JAMBON PIC-NIC. La livre **16c**
STEAK DE BOEUF de l'Ouest, marque Bleue. Sirloin ou T-Bone. La livre **18c**
SAUCISSE ET BOUDIN ..... 2 livres 25c
Nous livrons dans toutes les parties de Hull et d'Ottawa.

Clément & Leblanc
EPICERIE DE CHOIX
145, rue Du Pont, Hull — Tél: Sher. 2699

BEURRE DE CREMERIE. Notre meilleur. Pasteurisé No 1 ..... **20c**
GRAISSE SHORTENING. Pain de 1 livre **9c**
SUCRE. Blanc ou Brun .... 10 lvs **55c**
SAVON DE BUANDERIE "Chapleau" 10 morceaux pour **25c**
MACARONI - SPAGHETTI COUDES - VERMICELLE ALPHABET. La livre **5c**
THE SALADA Noir ou Vert. Marque Brune. Pqt ½ liv., **28c** La liv., **55c**

BOUCHERIE
Jambon Cottage. La livre **21c**
Jambon Pique-Nique. La livre **17c**
STEAK DE BOEUF DE L'OUEST. Marque Bleue ..... 2 livres pour **25c**
Notre SAUCISSE, fabriquée ici, avec des épices spéciales, est excellente. Spécial 2 lvs **25c**

Le Droit succombe sous les coups des Patriotes

Le Canadien bat le Forestier — Difficultés dans l'Intercités

LE CANADIEN BAT LE DROIT APRÈS UN MATCH DE MÉRITE

Le circuit de Guzzo avec un homme en route tranche la question. Du sport de calibre supérieur.

UN REGAL APRES LES HOSTILITES

Le Canadien a glissé un blanchissage de 3 à 0 aux gladiateurs du "Droit", dans un match de la ligue Indépendante, qui eut lieu jeudi soir en présence d'une vaste foule.

Et sans plus tarder, disons que ce fut la joute la plus disputée depuis longtemps dans nos parages.

Nous dirons cependant que si les Imprimeurs eussent fait preuve d'un meilleur jugement sur les buts, la victoire leur eût souri.

Quoiqu'il en soit, le Canadien a gagné et a bien mérité sa victoire.

McKlosky et Guzzo se livrèrent un beau duel dans la case. Mac ayant un léger avantage sur le fils d'Italie.

Les Habitants comptèrent leur premier point en troisième période. A la septième, Guzzo bâcla définitivement les affaires en septième période, lorsqu'il hissa un circuit avec un homme en route.

L'EFFORT DE RENAUD

Eugène Beaudry blêmit!

Il envoya Renaud au bâton en septième période dans un suprême espoir. Et Renaud, agrafant la pilule, l'envoya dans le village voisin: il y avait alors deux hommes en route.

"Eureka!" cria messire Beaudry. "Foul", cria l'arbitre, vulgairement connu sous le nom d'empailleur.

"Comment! s'écria l'ami Beaudry mais c'est un vol!"

"Foul" entonna de nouveau de sa voix basso profundo le cadi Claff Lecompte.

Et Beaudry blêmissait, blêmissait!

La rumeur circule qu'il se parle à lui-même. Chose certaine, c'est que le lendemain des joutes, il a l'habitude de venir jaser le rédacteur sportif. Non, ce matin, il n'est pas venu. Tsk, tsk, tsk!!!

Après la joute, tout le monde se rendu chez M. et Mme Renaud fraterniser en mangeant ces délicieuses fèves que fait Mme Renaud.

Voici le résultat officiel:—

LE CANADIEN

	AB.	Pts	C.	H.	A.	E.
F. Demers, 3b.	4	1	1	2	0	0
R. Aubin, 1 b.	3	0	1	5	0	0
S. Aubin, c.-a.	2	0	0	2	0	2
H. Mercier, 2b.	4	0	1	2	2	0
R. Baizana, cd.	4	0	1	2	0	0
R. Gauthier, cg.	3	0	0	2	0	0
L. Proulx, cc.	2	0	0	2	0	0
Lacroix, rec.	3	1	1	3	0	0
Guzzo, lanc.	2	1	1	1	3	0
Totaux	27	3	6	21	7	0

LE DROIT

	AB.	Pts	C.	H.	A.	E.
Barbeau, rec.	2	0	2	5	2	0
McKlosky, lanc.	3	0	0	0	6	0
J. Ouellette, c.-a.	3	0	0	1	1	0
P. Dubois, 1b.	3	0	2	8	0	1
E. Ouellette, 3b.	3	0	0	3	3	0
Gagné, cg.	2	0	0	0	0	0
Morin, 2b.	3	0	0	1	1	0
G. Bélanger, cd.	2	0	1	1	0	0
Bordeleau, cc.	2	0	0	1	0	0
Renaud, 3b.	1	0	1	1	0	0
Totaux	24	0	6	21	13	1

Par manches:—

Canadien	001	000	2—3
Le Droit	000	000	0—0

Arbitres—M. M. C. Lecompte et L. Godin.

Statisticien—H. Glaude.

LE RESUME

Circuit: Guzzo. Deux buts: R. Aubin, R. Baizana, Barbeau, P. Dubois. Sacrifices: R. Aubin, S. Aubin. Laissés sur les buts: Canadien, 4; Le Droit, 13. Retirés par: Guzzo, 2; McKlisky, 7. Buts sur balles: McKlosky, 3; Guzzo, 1. Buts volés: Barbeau, Lacroix, Mercier.

PARTIES CE SOIR

Les clubs Le Droit et Association sportive de la Pointe-Gatineau se font ce soir la lutte au parc Anglesea et le Canadien s'attaque au Dagenais au parc Bingham.

C'est pour les 7 heures précises.

MOORE HÉROS DE LA VICTOIRE

SON CIRCUIT EN SIXIEME MANCHE ASSURE LA VICTOIRE AUX GEANTS.

BROOKLYN. — Joe Moore hissa un circuit, lorsque les sacs étaient pleins dans la sixième période, et les Géants triomphèrent jeudi des Dodgers, au pointage de 13 à 7, dans un match de la ligue Nationale.

Les locaux avaient une marge de 5 à 3 quand Moore s'amena au bâton à la place de Blondy Ryan. Son circuit déclencha l'assaut victorieux des champions.

LE RESULTAT

New-York	002	005	501—13 15 3
Brooklyn	101	120	002— 7 13 2

Schumacher, Castleman, Bell et Mancuso; Benge, Clark, Beck et Lopez.

LES AUTORITÉS S'EN MÊLENT

LE PROCUREUR APPELE A SE PRONONCER SUR LA LEGALITE DES OPTIONS AU MEETING DE SYRACUSE

SYRACUSE. — Le système des options que l'on a adopté à la réunion de courses de Syracuse est à l'étude.

John-Hay Whitney, membre de la commission de turf de l'Etat de New-York, qui l'a vu en opération, ne pense pas que le système soit légal, et il a soumis le cas au substitut du procureur.

Le public préfère les options aux preneurs au livre, car les dividendes sont beaucoup plus élevés.

Les autorités, qui veulent s'assurer un revenu, feront enquête sans délai.

La réunion de Syracuse est sous le contrôle de MM. Cattarinich et Dandurand, turfmen canadiens.

EARNSHAW SE FAIT TAPOCHER

LES INDIENS RAMONENT CHICAGO GRACE AU BON TRAVAIL D'ORAL HILDEBRAND.

CLEVELAND. — Les Indiens ont glissé un blanchissage de 8 à 0 aux Chaussons blancs de Chicago, dans un match de la ligue Américaine qui eut lieu ici jeudi.

Oral Hildebrand n'accorda que huit coups espacés aux visiteurs cependant que Cleveland en tapait quatorze, dont treize sur les services de George Earnshaw.

LE RESULTAT

Chicago	000	000	000— 0 8 2
Cleveland	010	100	60x— 8 14 0

Earnshaw, Kimsey et Madjeski; Hildebrand et Pytlak.

PARTIES CE SOIR

Les clubs Le Droit et Association sportive de la Pointe-Gatineau se font ce soir la lutte au parc Anglesea et le Canadien s'attaque au Dagenais au parc Bingham.

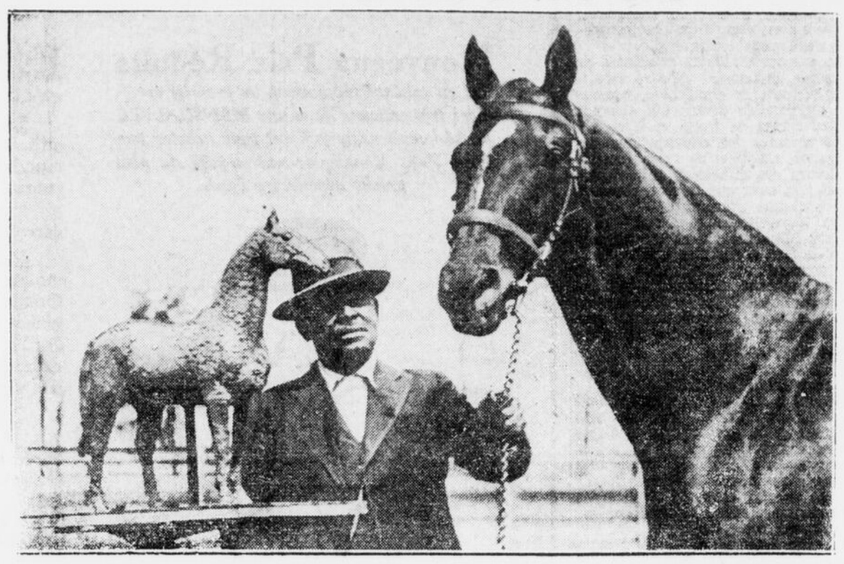
C'est pour les 7 heures précises.

UN REMEDE EFFICACE

— Vous n'êtes pas un peu maboul de me coller un rigolot?... Est-ce que vous croyez que ça me fait rire, moi?...

PEG ToP
DEPUIS PLUS DE 50 ANS
CIGARE 5¢
LE BON VIEUX FAVORI
L. O. GROTHÉ, Limitée, Maison canadienne et indépendante.

LE CHAMPION DES CHAMPIONS



Herbert Haseltine a reproduit en bronze la figure de Man O'War, le puissant champion d'autrefois. On voit ici le champion lui-même et sa statue. La statue a été sculptée pour Walter-M. Jeffords, turfman bien connu.

COMBAT DANS LA CITE DE HULL

Ce soir à 7 h. 15 précises, sur le losange du parc Flora, la ligue de la Cité de Hull enverra au feu les clubs Eddy et Lauzon-Corona dans une partie régulière. Qu'on se le dise, car la joute ne manquera pas d'intérêt!

LES COURSES AU KENTUCKY

TAYLOR ET CANFIELD SE PARTAGENT LES HONNEURS — OCCULTE TRIOMPHE.

LATONIA — Voici les résultats des courses de jeudi au champ local:—

PREMIERE COURSE

1—Maxime R., Richard, $18, $8.20, 9.20. 2—Precious Betty, Taylor, $4.20, 4.40. 3—Catch Fly, J. Mayer, $6.40. Temps, 1'10" pour cinq furlongs et demi.

DEUXIEME COURSE

1—Nightingale, Finnerty, $7. $4, $3.80. 2—Lady Mccaw, Canfield, $4, $4.40. 3—Migosh, Fowler, $6.80. Temps, 1'45" 2-5 pour un mille et 70 verges.

TROISIEME COURSE

1—Virginella, G. Fowler, $5.20, 3.20, $3. 2—Pokeaway, Finnerty, $5.80, $4. 3—Athanette, Seabo, $4.80, $4. 3—AthanetteCPst 3vgE $4.80. Tems, 1'8" 2-5 pour cinq furlongs et demi.

Note — Le pari double que portaient Nighgtingale et Virginella a remboursé $14.40.

QUATRIEME COURSE

1—Odéric, Taylor, $4.40, 2.80, 2.40. 2—Dusky Dame, G. Fowler, $6.20, 3.40. Temps, 1'13" 3-5 pour six furlongs.

CINQUIME COURSE

1—Cherry Time, Canfield, $4.80, 2.80, 2.20. 2—Cactus Rose, Vail, $4.80, 3.20. 3—Ridgeg Mor, G. Fowler, $2,60. Temps, 1'13" pour six furlonggs.

SIXIEME COURSE

1—Occulte, Taylor, $3, $2,80, 2.20. 2—Our Sammy, Finnerty, $3.40, 2.40. 3—Lady Pal, Canfield, $2.20. Temps, 1'13" 2-5 pour six furlongs.

SEPTIEME COURSE

1—Angon Bridge, Seabo, $16, $7,60, 4.40. 2—Lonell, Louman, $9, $6,20. 3—Amazing, McDermott, $3.80. Tems, 1'44" pour un mille et 70 verges.

HUITIME COURSE

1—Laura Kiev, Confield, $9,80, 3,40, 2,60. 2—Génial Joë, D. Taylor, $3.60, 2.80. 3—Babeson, Louman, $3.40. Temps, 1'45" 3-5 pour un mille et 70 verges.

BRIGHT BIRD GAGNE LE PRIX

LE POULAIN DE LORD ASTOR -ENLEVE UNE CLASSIQUE A NEWMARKET.

NEWMARKET. — Bright Bird, poulain de 3 ans, a porté les couleurs de lord Astor à la victoire dans le stake du prince de Galles, classique anglaise disputée jeudi au champ local, sur la distance d'un mille et demi.

Bright Bird battit Black Devil, à W. Woodward, d'une tête, et Valérius, à sir Abe Bailey, arriva troisième. Sept candidats se disputèrent la bourse de 10.000 dollars.

Le vainqueur était coté à 7 contre 4, Black Devil à 11 contre 2 et Valérius à 5 contre 1.

Ligue de balle du St-Laurent

PARTIES DE JEUDI

Perth, 13; Carleton Place,, 3.
Colonnial, 5; Smith's Falls, 2.

LE CLASSEMENT

	G.	P.	Moy.
Perth	15	10	,600
Carleton Place	13	10	,565
Brockville	11	9	,550
Crain	13	11	,542
Smith's Falls	13	11	,542
Colonial	10	13	,435
Renfrew	5	16	,238

Lisez les annonces. Dix minutes passées avec votre journal quotidien vous épargnent des heures à trotter aux magasins.

GROVE SUBIT UNE OPÉRATION

LE LANCEUR DE BOSTON SE FAIT ENLEVER LES AMYGDALES — IL SERA AU POSTE LUNDI

BOSTON— "Lefty" Grove, lanceur du Boston Américain s'est fait jeudi enlever les amygdales à l'hôpital Ste-Elisabeth.

Le Dr Edward O'Brien, médecin du club, annonce que Grove pourra accompagner l'équipe, lorsqu'elle entreprendra dimanche soir une invasion des villes de l'Ouest.

Grove souffrait de sa gorge depuis assez longtemps.

UN FEU NOURRI DANS CE DUEL

LES PHILS BATTENT LES BRAVES APRES UNE FUSILLADE DE 37 COUPS. — CAMILLI SE DEVOUE.

PHILADELPHIE.— Les Phillies ont pris la mesure des Braves, au pointage de 14 à 11, dans un match qui ne produisit pas moins de 37 coups saufs.

Camilli et G. Davis cognèrent des circuits pour les Phils.

Celui de Camilli, venant en huitième période, avec deu xhommes en route, bâcla les affaires.

McManus et Berger contribuèrent des circuits au total des Braves.

LE RESULTAT

Boston	010	060	040—11 17 1
Philadelphie	100	233	05x—14 20 2

Rhem, Brandt, Smith et Spohrer; C. Davis, Grabowski, S. Johnson, Collins et Wilson.

BOONE FRAPPE AVEC ENTRAIN

IL EST PRESENTEMENT LE CHEF DES COGNEURS DE LA LIGUE INTERNATIONALE.

Voici la liste des meilleurs frappeurs de la ligue Internationale:

	AB	Pts	C	Moy
Boone, T.	201	42	80	.398
Sington, A.	271	70	106	.391
Mize, R.	69	21	27	.391
Howell, T.	214	41	82	.383
Powell, A.	280	74	107	.382
Hill, N.	274	58	102	.372
Selkirk, N.	286	76	103	.360
Goodman, R.	245	60	87	.355
Puccinelli, B.	131	40	63	.348
Fitzgerald, T.	222	42	77	.347
Alexander, N.	277	54	94	.339
Mallon, Buf.	201	40	68	.338
Finney, A.	134	25	45	.336
Toporcer, R.	131	24	44	.336
Mowry, A.	128	29	43	.336
G. Chapman, A.	173	31	58	.335
McQuinn, T.	267	49	89	.333
Carnegie, Bu.	162	23	54	.333
Brubaker, A.	169	33	56	.331
Reiber, M.	88	5	29	.330
Grigsby, M.	241	30	79	.328
Carey, R.	257	36	84	.327
Delmas, A.	181	47	59	.326
Rice, T.	238	48	77	.324
Winsett, R.	198	31	64	.323
Sweeney, S.	237	38	76	.321
Crabtree, R.	276	67	88	.319
Tucker, Buf.	248	43	79	.319
Molesworth, B.	230	36	73	.317
Abernathy, B.	251	45	79	.315
Thompson, M.	217	37	68	.313
King, M.	258	51	80	.310

Note—T: Toronto; M: Montréal; A: Albany; R: Rochester; N: Newark; B: Baltimore; Buf.: Buffalo; S: Syracuse.

UNE ACQUISITION

PHILADELPHIE. — Les Phillies ont obtenu de Baltimore le lanceur Euel Moore. Ils cèdent en retour le lanceur George Darrow et le 2e-but Irvine Jeffries.

L'Arbre de la Science

Choses du domaine universel qu'il est bon de connaitre.

LA ville de Memphis en Egypte remonte jusqu'aux époques antéhistoriques du pays. La tradition de l'époque grecque lui attribuait pour fondateur Ménès, le premier roi de la première dynastie thinite. En Egyptien, elle s'appelle Menfi.

* * *

LE nom de ménestrel, que l'on réserve maintenant à des chanteurs ou musiciens, s'appliquait à l'origine à un serviteur attaché à la personne d'un maître.

* * *

LES Mennonites, secte que l'on rencontre aux Etats-Unis, en Hollande et en Allemagne, doivent leur origine à Menno Simonis, anabaptiste qui vivait en Hollande au XVIe siècle. Les mennonites ne donnent le baptême qu'aux adultes, condamnent la guerre, le serment, la peine de mort.

* * *

LE menuet est l'une des plus anciennes et des plus jolies danses françaises. Suivant Brossard, il est originaire du Poitou et tire son nom des petits pas menus et serrés dont il se composait.

* * *

LA mer d'Azof s'appelait autrefois Méotide. Cette mer était adorée comme un dieu par les Massagètes.

* * *

NICOLAS Mercator, astronome et mathématicien allemand qui s'est rendu célèbre par sa découverte d'une importante série logarithmique, s'appelait, de son nom véritable, Nicolas Kauffmann.

* * *

LE MALHEUR

* * *

Dumas père a écrit:

—Il faut supporter avec courage les malheurs que l'on ne peut pas combattre!

* * *

Et Syrus de dire:

—La vie par elle-même est courte, mais le malheur l'allonge!!

* * *

FOLIES-SENTIMENTALES

* * *

LA chose n'est pas impossible: Si la mode ne change pas promptement, on peut s'attendre à voir avant longtemps la femme se couvrir d'une feuille d'érable et d'un sourire pour faire du cyclisme!

ET, surtout, n'oubliez pas que tous les médecins ne meurent pas de vieillesse!

* * *

LE 6 JUILLET

1535— Sir Thomas More est mis à mort par ordre du roi d'Angleterre.

* * *

1669— La Salle quitte Lachine avec sept canots et vingt-quatre hommes pour un voyage d'exploration dans l'Ouest.

* * *

1685— Bataille de Sedgemoor.

* * *

1706— Décès à la Havane en Cuba de Pierre Le Moyne, sieur d'Iberville et fondateur de l'Etat de la Louisiane.

* * *

1797— Les premières courses de chevaux ont lieu à Newark (Niagara).

* * *

1804— Décès de Simon McTavish, seigneur de Terrebonne. Il était impopulaire à cause de ses airs de grandeur. On l'appelait "le marquis" et "le premier ministre".

* * *

1816— Naufrage de la Méduse, bateau français, sur le banc d'Arguin, près de la côte du Sahara.

* * *

1852— L'université McGill obtient une charte qui lui confère de plus grands pouvoirs et droits. L'université Trinité, de Toronto, obtient aussi une charte royale.

* * *

1893— Mariage du prince Georges et de la princesse Marie. Ce sont aujourd'hui les souverains anglais.

* * *

1915— Joe Rivers et Gilbert Gallant font à Boston match nul de douze assauts.

* * *

1919— Le R-34, dirigeable britannique, arrive à New-York, après avoir traversé l'Atlantique en 59 heures.

* * *

1931— Arthur Marcotte, de Pontifex, et Patrick Burns, de Calgary, sont appelés au sénat canadien.

GEHRIG COGNE DEUX CIRCUITS

LOU DONNE UNE BELLE EXHIBITION AU BATON. — BROACA LANCE ASSEZ BIEN.

NEW-YORK. — Lou Gehrig et Johnny Broaca se sont alliés jeudi pour donner aux Yankis une victoire de 8 à 3 sur Washington.

Broaca, quoique touché pour douze coups saufs, fut solide dans les moments critiques. Gehrig hissa deux circuits et deux simples en quatre efforts au bâton. Il a maintenant 23 circuits à son crédit. Ses coups produisirent sept points.

LE RESULTAT

Washington	100	000	101—3 12 1
New-York	004	020	20x—8 12 0

Stewart, Kline, McColl et Sewell; Broaca et Dickey.

LES COURSES À EMPIRE-CITY

EMPIRE-CITY INAUGURE SON MEETING D'ETE. — BRIGHT HAVEN GAGNE LE HANDICAP INWOOD.

NEW-YORK— Voici les résultats des courses de jeudi au champ d'Empire:—

PREMIERE COURSE

1—Easy Flight, Humphries, 2 à 1, 4-5, 2-5. 2—Polytude, Gilbert, 9 à 2, 8-5, 4-5. 3—Air Line, Merritt, 9 à 2, 8-5, 4-5. Temps, 1'0" 4-5 pour cinq furlongs.

DEUXIEME COURSE

1—Curlette, Litzenberger, 3 à 1, au pair. 1-2. 2—Miss Snow, Battista, 4 à 1, 6-5, 3-5. 3—Lampoon, Humphries, 10 à 1, 4-1, 2-1. Temps, 1'10" 2-5 pour environ six furlongs.

TROISIEME COURSE

1—Omar Jones, Gilbert, 13 à 5, 7-10, 1-4. 2—Tar Bucket, Jones, 6 à 1, 3-2, 6-5. 3—Bull Fighter, Humphries, 4 à 5, 1-3, 1-6. Temps, 1'9" 1-5 pour cinq furlongs et demi.

QUATRIEME COURSE

1—Bright Haven, Merritt, 15 à 1, 6-1, 3-1. 2—Flying Hour, Sullivan, 4 à 1, 6-5, 2-5. 3—Open Range, Litzenberger, 4 à 1, 6-5, 2-5. Temps, 1'9" 2-5 pour environ six furlongs.

CINQUIEME COURSE

1—Speedmore, Corona, 11 à 5, 3-5, xx, 2—Identify, Humphries, 9 à 5, 2-5, xx. 3—Carry Over, Kurtsinger, 3 à 5, xx, xx. Temps, 1'43" 4-5 pour un mille et 70 verges.

SIXIEME COURSE

1—Sweet Bud, Stout, 4 à 1, 7-8, 2-5 2—Broadsword, Gilbert, 3 à 5, 1-3, xx. 3—War Tide, Marshall, 8 à 1, 3-1, au pair. Temps, 1'45" 2-5 pour un mille et 70 verges.

DEVENS CHEF DES LANCEURS

L'ARTILLEUR DE NEWARK MENE LE BAL DANS LA LIGUE INTERNATIONALE TROIS ROUTIERS ONT DIX VICTOIRES A LEUR CREDIT.

C'est Devens, de Newark, qui mène présentement la parade chez les lanceurs de la ligue Internationale. Les plus récentes statistiques lui donnent un record de six victoires contre une défaite.

Voici les chiffres officiels:—

	G.	P.	Moy.
Devens, Newark	6	1	,857
Brown, Newark	10	2	,833
Hollingsworth, Tor.	9	2	,818
Edwards, Albany	4	1	,800
Tamulis, Newark	7	2	,778
Newkirk, Newark	10	3	,769
Salveson, Montréal	9	3	,750
Michaels, Rochester	10	4	,714
Berly, Rochester	9	4	,692
Kleinke, Rochester	9	4	,692
Harrell, Rochester	8	4	,667
Merena, Syracuse	6	3	,667
Cole, Toronto	4	2	,667
Blanton, Albany	4	2	,667
Schott, Toronto	9	5	,648
Lisenbee, Buffalo	6	3	,625
Liska, Syracuse	3	2	,600
LaRocca, Newark,	7	5	,583
Fritz, Montréal.	8	6	,571
Makovsky, Newark	4	3	,571
Chapman, Albany	5	4	,556
Blake, Toronto	6	5	,545
Hilcher, Toronti	6	5	,545
Kimsey, Montréal	9	8	,529
Fissell, Syracuse	6	6	,500
Aash, Buffalo	5	5	,500
Duke, Newark	4	4	,500
Frazier, Toronto	4	4	,500

AUTOUR DE LA VIEILLE BOULE

On vient de mettre à jour dans un village près de Ratnaupre en Ceylan un rubis de 2967 carats. La pierre n'est cependant pas parfaite, car au lieu d'être d'un rouge foncé, est rosâtre.

* * *

La population de Chicago est dix fois plus considérable qu'elle ne l'était en 1870.

* * *

La population indienne des Etats-Unis était en 1930 de 340.541 âmes.

Les aéroplanes américains sont beaucoup plus rapides que ceux d'Europe, mais leur vitesse les rend très dispendieux.

* * *

C'est de 6 à 7 heures le soir qu'on enregistre le plus grand nombre d'accidents de rues à Londres.

* * *

Les autorités allemandes ont éliminé la femme du labeur industriel, qui est réservé à l'homme. La femme doit se consacrer au labeur du foyer.

* * *

Il y a 700.000 volumes dans la bibliothèque de l'université Cornell. Elle est en importance la sixième du continent américain.

L'Intercités monte une double joute au parc transpontin

La situation laisse à désirer dans le circuit de balle aux bases. Deux parties peu satisfaisantes.

EASTVIEW MENE LA PROCESSION

La ligue Intercités offre dimanche, sur le losange du parc Colombia, une double joute qui devrait attirer un grand nombre d'amateurs sur les lieux.

La première bagarre, qui commence à 2 heures précises, met aux prises Buckingham et Wrightvlle; l'autre lance Hull contre Eastview, meneur farouche du concours.

Les parties de dimanche dernier et de lundi n'ont pas tous donné des résultats satisfaisants.

Val Tétreau a battu Wrightville, au pointage de 10 à 6, dans un engagement qui eut lieu dimanche au Colombia.

Lundi, Val Tétreau s'en fut à Buckingham. Les gens du Val protestèrent souvent contre les décisions des arbitres et, finalement, l'arbitre Goderre expulsa P. Cornforth en quatrième manche. Comme la direction n'avait personne pour le remplacer, le Val Tétreau quitta le terrain et la victoire resta à Buckingham, au pointage de 6 à 1.

PAR DEFAUT

Hull a essuyé deux revers.

Tout d'abord, il ne remplit pas son engagement de dimanche à Buckingham, qui gagne ainsi par défaut.

Puis, Eastview lui passa lundi une gifle de 8 à 2.

La défection de Val Tétreau et de Hull ne fait pas de bien à la balle aux bases dans la région.

C'est un excellent moyen de détruire le prestige de l'Intercités. Aux magnats de prendre des mesures pour que pareille chose ne se renouvelle plus.

LES COURSES À FORT ÉRIÉ

DEUX FAVORIS SEULEMENT FONT LE NECESSAIRE. RELATIVITE BAT MERIDIAN QUEEN.

FORT ERIE — Voici les résultats des courses de jeudi au champ local:—

Première Course

1—Vingt-Cinq, Mann, $3, $2.40. 2, 15. 2—Fitz, Erickson, I2,90, 2.20. 3—Linesman, Dougherty, $2.20. Temps, 1' 1" 3-5 pour cinq furlongs.

Deuxième Course

1—Meloy, Watson, $5.60, 3.20, 2.50. 2—Toana, Rose, $4.60, 3.45. 3—Uppity, Remillard, $4.10. Temps 1' 13" 4-5 pour six furlongs.

Troisième Course

1—Momiji, Madeley, $12.75, 6.30, 3.45. 2—Missouri Jim, Remillard, $9,40, 5.45. 3—Sweeptrap, Smith, $3. Temps, 1' 13" 1-5 pour six furlongs.

Quatrième Course

1—Relativité, Black, $12,55, 5.10, 2,85. 2—Meridian Queen, Pullan, $4.10, 2.40. 3—Flying Home, Hayward, $2,75. Temps, 1' 13" 2-5 pour six furlongs.

Cinquième Course

1—Semestre, Aimers, $14, $3.45, 2,75...3—Boscobel, Watson, $2,55, 2, 25. 3—Bylona, Remillard, $2.75. Temps 1' 46" 3-5 pour un mille 1-16.

Sixième Course

1—Tricky's Son, Erickson, $11,50, 5.35, 2,70. 2—Syndic, Aimers $2.50, 225. 3—Floria Zel, Barnes, $3.05. Temps 1' 47" pour un mille 1-16.

Septième Course

1—Archwood, Barnes, $12,30, $5, $2,65. 2—Bill Kennedy, Remillard, $2,25. Temps, 1' 46" 4-5 pour un mille 1-16.

Note — Le pari double que portaient Vingt-Cinq et Meloy a remboursé $13.

Bruit prohibé.

BRANTFORD, Ont., 6.—Personne n'a le droit de faire du bruit, même dans sa propre maison, s'il ennuie ses voisins, d'après un jugement du magistrat S. A. Jones. Le soir des élections générales d'Ontario, les voisins d'un certain homme de cette ville se plaignirent de ce qu'il faisait du bruit, et c'est dans cette cause que le magistrat rendit son jugement.

CORONA HOTEL
Rues Ste-Catherine et Guy
MONTREAL
CANADA
(Porte voisine du Théâtre His Majesty)
TARIF:
Simple, à partir de - $1.50
Double, à partir de - $2.00
Enfilades, à partir de $4.00
GEO. V. GREEN, Directeur gérant.

LE 1er REVERS DU FORESTIER

LE CANADIEN LUI ENLEVE LES CINQ MATCHS D'UN RECENT CONCOURS. BEAU JEU DE PART ET D'AUTRE.

Le club de tennis Forestier a essuyé ces jours-ci aux mains des as du Canadien sa première défaite en deux ans.

Le Canadien, qui visitait ses vieux amis, enleva les cinq matchs à l'affiche. Le duel Baril-Jetté, que Baril gagna par 1-6, 6-3, 6-3, fut le fait saillant de la rencontre.

Voici les résultats du concours:—

Simple féminin

Mlle Hélène Pelletier, du Canadien, bat Mlle Gracia Quirouette, du Forestier, par 6-4, 8-6.

Arbitre — M. L. Lefebvre.

Simple masculin

Maurice Baril, du Canadien, bat Edmond Jetté, du Forestier, par 1-6, 6-3, 6-3.

Arbitre — M. F. Bisson.

Double féminin

Mlles J. O'Malley et G. Coucke, du Canadien, battent Mlles F. Tassé et R. Raymond, du Forestier, par 6-3, 6-4.

Arbitre — M. M. Fortin.

Double masculin

R. Lavergne et F. Bisson, du Canadien, triomphent de L. Lefebvre et J.-P. Tassé du Forestier, par 7-6, 8-6.

Arbitre — M. H. Desbiens.

Double mixte

J. Galipeau et G. Deltour, du Canadien, battent E. Ouellette et E. Lefebvre, du Forestier, par 4-6, 6-4, 6-4.

Arbitre — M. H. Desbiens.

LES FRAPPEURS

	P. Ab.	Pts.	C.	Moy.
Manush, Sén.	82 306	57	123	.402
Gehringer, Tig.	73 285	72	109	.382
Gehrig, Yan.	70 274	65	101	.369
Terry, Géants	73 283	59	104	.368
Medwick, Car.	71 299	67	108	.361
Vaughan, Pir.	68 242	67	87	.360

Cet été vous pouvez à très bon compte vous payer un voyage de vacances avec tout le confort et toute la sécurité de trains modernes et rapides.

Excursions de 21 jours dans les Maritimes.
Voyages de 45 jours à la côte du Pacifique.
Randonnées de 16 et de 45 jours aux Parcs Nationaux.
Billet et quart pour voyages de fin de semaine et du dimanche.

Demandez les brochures explicatives et des renseignements sur les hôtels. L'agent du Canadien National vous aidera volontiers à régler votre itinéraire.

Pour plus amples renseignements s'adresser au Bureau des Billets en Ville, 93 rue Sparks, Queen 904; au Bureau des Billets au Château Laurier, Queen 4328; au Bureau des Billets à Hull 131 rue Principale, Sher. 7020

M227F-F

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

ALFRED MÈNE UNE VIVE RONDE DANS PRÉSCOTT

FORTIER BRILLE D'UN VIF ÉCLAT—GAUTREAU OBTIENT UN POSTE

Alfred reste plus solide que jamais au premier crochet

Alfred cloué au sommet de la ligue de Prescott, par suite de sa belle victoire sur Lachute-Ayers. — Un combat qui soulève un vif enthousiasme chez les nombreux spectateurs. — L'erreur fatale de Patry bâcle les affaires.

LANGELL ET BRAZEAU SE LIVRENT UN BEAU DUEL, CE DERNIER EVENTANT 11 TROUPIERS

ALFRED— Par la plendide température de dimanche dernier, l'enthousiaste population d'Alfred a été témoin d'une joute de balle qui sort de l'ordinaire!— En effet, les deux équipes à la tête de la ligue Prescott croisaient le fer pour la première fois. Inutile de dire que chacun y allait de son mieux, car les deux clubs ne comptaient que des victoires jusqu'à date.

Alfred triompha du Lachute-Avers, au pointage de 2 à 1.

A la sixième manche, les visiteurs prenaient le premier point. Alfred se voyait menacé d'un blanchissage inévitable. Huit manches consécutives sans pouvoir trouver une ouverture chez les industriels de Lachute. "Mais,... attendons la fin..." comme dans la fable!

Alfred va au bâton pour la dernière fois. Bourgeois atteint son premier but sur un bel effort. Notre receveur lui succède au marbre: touché par la ball, il prend son but et Bourgeois va au deuxième. Larocque frappe un roulant bloqué par R. Patry. C'est ici que notre receveur se paie la tête de Patry et, du coup, vole la partie aux visiteurs.

LES POINTS DECISIFS

Lisez plutôt:— Le coureur du premier but étant forcé de prendre son deuxième, arrête son allure de course, ca Patry en possession de la balle veut le toucher au passage, puis lancer au premier but pour avoir du coup deux morts. Mal lui en prend:— Notre receveur ne se présentant pas, Patry lui court dessus; notre agile receveur rebrousse chemin; hilarité des spectateurs!! Le malheureux deuxième-but, balle en main, est tellement capté par ce revêche coureur qu'il ne voit pas à temps Bourgeois se dirigeant triomphalement au marbe; constatant sa grave erreur il lance éperdument, la balle manque son but, et les locaux ont deux hommes sains et saufs sur les buts et un point de compté.

Chamberland place un beau coup pour remplir les buts, puis vient Lamarche qui frappe un beau simple pour donner le coup de grâce et faire triompher Alfred.

Cette seule erreur exceptée, la tenue des joueurs de Lachute fut impeccable toute la partie durant.

UN BEAU DUEL

Pour nos joueurs, ils firent leur devoir comme de vieux troupiers. Notre jeune lanceur Louis Brazeau triompha de son rival Langell après un duel de lanceurs âprement contesté. Il causa une agréable surprise à la nombreuse foule et fera sûrement parler de lui dans les séries de détail.

Dimanche prochain, Plantagenet nous rendra visite. Le gérant Chénier nous promet une surprise, car ses Planteurs sont renforci de beaucoup; nous verrons les Leroux, les Lapensée, les Pigeon, et le reste, prêter main forte afin de secouer la guigne qui poursuit ces pauvres Planteurs. On dit qu'ils vont "casser la glace" dimanche prochain aux dépens d'Alfred. La joute aura lieu au terrain des Frères des Ecoles Chrétiennes, où eut lieu le pique-nique dimanche dernier. Les amateurs sont invités à apporter leur panier et venir dîner sous bois dans ce superbe bocage.

Monsieur Amédée Laviolette, d'Alfred, fut l'heureux gagnant du radio offert comme prix d'entrée au pique-nique. Son billet portait le numéro 5457.

Voici le résultat détaillé de ce combat:—

LACHUTE-AYERS

	Ab	Pts	H	Po	A	E
N. Patry, 1b	4	1	2	16	0	0
E. Jolv, cc	4	0	0	0	0	0
A. Patry, ac	4	0	0	2	2	0
E. Megand, 3b	4	0	2	1	3	1
R. Patrv, 2b	4	0	0	2	1	1
P. Jolv, rec	4	0	0	2	3	0
H. Jolv, cg	3	0	0	1	0	0
O. Poulin, cd	2	0	0	0	0	0
Larocque, cd	1	0	0	0	0	0
M. Langell, lanc	3	0	0	0	7	0
Totaux	33	1	4	24	16	2

ALFRED

	Ab	Pts	H	Po	A	E
Lacoste, rec	3	1	1	10	3	0
Larocque, 3b	4	0	0	0	2	1
Chamberland, cg	4	0	1	0	0	0
Lamarche, cd	4	0	1	0	0	1
Chartrand, cc	3	0	0	0	0	0
L. Brazeau, lanc	3	0	0	0	3	0
J.-P. Rouleau, ac	2	0	0	2	2	0
Bouthillier, 2b	3	0	0	4	2	2
Bourgeois, 1b	3	1	1	11	0	2
Totaux	29	2	4	27	12	6

Note— Pas un de retiré en 9ème, lorsque le point décisif fut compté.

LE RESUME

Points produits par: Megand, 1; Lamarche, 1. Coups de deux-buts: Lacoste, Patrv. Buts sur balles: Langell, 1. (Rouleau). Frappé par le lanceur: par Langell, 1. (Lacoste). Retirés au bâton: par Langell, 2; par Brazeau, 11. Buts volés: Megand 1. Laissés sur les buts: Lachute-Avers, 5; Alfred, 5. Points mérités: Lachute-Ayers, 1; Alfred, 1. Durée de la joute— 1 h. 30. Arbitres: Frappier, de Lachute, et Chamberland, d'Alfred. Statisticien: Laviolette, d'Alfred.

Résultat par manche:

Lachute-Avers . 000 001 000—1 4 2
Alfred . . . . . 000 000 002—2 4 6

Batteries:
Lachute-Avers: Langell et Joly.
Alfred: L. Brazeau et Lacoste.

AUTRES JOUTES

Voici le résultat des autres joutes du 1er juillet:—

Hawkesbury, 7; Plantagenet, 2.
Lefaivre, 12; Lachute-Ind. 8.

LES POSITIONS

	G.	P.	Moy.
Alfred	5	0	1,000
Lefaivre	3	1	.750
Lachute-Avres	2	1	.667
Hawkesbury	2	2	.500
Lachute Indépendant	1	4	.200
Plantagenet	0	5	.000

JOUTES DE DIMANCHE

Plantagenet à Alfred.
Lefaivre à Hawkesbury.
Lachute Ind. à Avers.

L'INTERDICTION DE RAY BLADES

LE PRESIDENT DE L'ASSOCIATION AMERICAINE SEVIT CONTRE LE GERANT DE COLUMBUS.

CHICAGO. — Thomas-J. Hickey, président de l'Association Américaine, annonce qu'il a interdit pour une période indéterminée Ray Blades, gérant de Columbus, et mis à une amende de dix dollars les lanceurs Robert Kilinger et Arthur Teachout pour avoir malmené l'arbitre Larry Goetz durant la joute de mercredi avec Tolédo.

Hickey déclare qu'il ne tolérera rien de répréhensible de la part de ses joueurs.

Les PETITES ANNONCES CLASSEES abondent en occasions.

UN JOLI MAGOT

NEWMARKET— Fred Patt, turfman anglais, a donné 22.500 dollars aux ventes de Newmarket pour un pur-sang d'un an.

C'est un poulain issu de Manna et Predict.

SERVICE DIRECT A
NEW-YORK
Départ de la gare Union tous les jours à 4.30 p.m. excepté le dimanche, 2.30 p.m. le dimanche seulement

Service direct et rapide entre Montréal et Hartford, New-Haven, New-York (Gare Pennsylvania) Philadelphie, Baltimore et Washington. Correspondance commode à New-York pour Atlantic City. Wagons-lits du type Club avec cabines, chambrettes confortables (chambres simples—deux couchettes superposées), wagon-restaurant et voitures de première.

PAR LE WASHINGTONIAN

Renseignements complets au Bureau des Billets, à 93 rue Sparks, Queen 964; au Bureau des billets du Château Laurier, Queen 4328 et au Bureau des billets de Hull, 151, rue Principale, Sherwood 7020.

CANADIEN NATIONAL M-39F

BROWNING TAPOCHE LE BOUILLANT JOE

TORONTO. — Jim Browning a triomphé de Joe Savoldi, dans un match de lutte qui eut lieu ici jeudi soir.

Browning a récemment perdu à Jim Londos le championnat mondial.

LE CANADA VA CHEZ MEXICAINS

UN TOURNOI ANNUEL ORGANISE PAR LES TENNISMEN DE CES DEUX PAYS. — LA PREMIERE RENCONTRE EN NOVEMBRE.

MEXICO. — Eduardo Mestre, président de l'Association de tennis du Mexique, annonce que son pays et le Canada inaugureront en novembre un tournoi annuel qui mettra en lice les plus habiles joueurs des deux pays.

Le concours de cette année aura lieu à Mexico.

Chaque équipe sera formée de quatre joueurs et le programme portera huit matchs simples et cinq doubles.

LA CAMPAGNE EST PARTAGÉE

L'ASSOCIATION DU SUD PARTAGE SA SAISON EN DEUX SERIES POUR MAINTENIR L'INTERET.

MEMPHIS.—L'Association du Sud a partagé, à dater de mercredi, sa saison en deux séries. Les magnats ont pris cette décision, par six voix contre deux, car ils voient là le seul moyen de maintenir l'intérêt populaire dans le jeu de balle.

Nashville, meneur de la première série, et Atlanta, qui est en troisième place, furent les seuls clubs à s'opposer au partage.

John Martin, président de la ligue, annonce que toutes les parties remises depuis l'ouverture de la saison, pour une raison quelconque, seront reprises.

LES MACKS ONT TAPÉ BOSTON

UNE POUSSEE DE CINQ POINTS EN PREMIERE MANCHE LEUR ASSURE LA VICTOIRE

BOSTON— Les Macks comptèrent cinq points en première manche et, malgré la poussée sensationelle des Chaussons rouges, gagnèrent la partie de jeudi, au pointage de 6 à 5.

Trois simples de suite produisirent en septième manche, le point décisif.

Voici le résultat officiel:—

PHILADELPHIE

	ab.	r.	h.	po	a.
McNair, ca	4	2	1	3	2
Cramer, cc	4	1	2	2	0
Bob Johnson, cg	5	1	2	3	0
Foxx, 1b	4	1	0	7	0
Higgins, 3b	4	1	2	3	1
Miller, cd	3	0	0	1	0
Warstler, 2b	4	0	0	2	3
Berry, rec	4	0	1	6	0
Benton, lanc	2	0	1	2	0
Vaughan, lanc	0	0	0	0	0
Cascarella, lanc	2	0	0	0	2
Totaux	36	6	9	27	8

BOSTON

	ab.	r.	h.	po	a.
Bishop, 2b	4	2	2	2	3
Werber, 3b	5	0	2	1	5
Morgan, 1b	5	0	1	11	0
R. Johnson, cg	4	0	0	1	0
Reynolds, cd	4	0	1	1	0
Porter, cd	3	0	0	2	0
Ferrell, rec	3	2	3	7	1
Lary, c-a	3	1	1	2	1
Rhodes, lanc	0	0	0	0	0
Welch, lanc	3	0	0	0	2
aSolters	1	0	0	0	0
Ostermueller, l	0	0	0	0	0
Totaux	35	5	10	27	12

a—frappe pour Welch à la 8e.

Philadelphie . . . . 500 000 100—6
Boston . . . . . 003 002 000—5

Le résumé:— Points sur coups de — Bob Johnson, 2; Cramer, Higgins, Warstler, Berry, Bishop, Werber. 2. Deux bases— Bishop, Werber. Trois bases— Cramer, Bishop. Base volée— Bob Johnson. Sacrifice— Lary. Doubles-jeux— Higgins à Foxx; Werber à Bishop à Morgan. Laissés— Philadelphie, 7; Boston, 8. Bases sur balles— Benton, 2; Vaughan, 1. Cascarella, 1, Rhodes, 2; Welch, 1. Retirés— Benton, 3; Cascarella, 3; Welch, 6; Ostermueller, 1. Coups— Benton, 3 en 5 2-3; Vaughan, 1 en 1-3; Cascarella, 3 en 6; Rhodes, 5 en 2-3; Welch, 4 en 7 1-3; Ostermueller, 0 en 1. Frappé par Welch, (Cramer). Mauvais service— Rhodes. Lanceur gagnant— Cascarella. Lanceur perdant— Welch. Arbitres— Owens et Summers. Durée — 2 h. 10.

LES CIRCUITS

COUPS JEUDI

Gehrig, Yankis, 2; Myer, Sénateurs, 1; Stone, Sénateurs, 1; Moore, Géants, 1; Camilli, Phillies, 1; G. Davis, Phillies, 1; Lopez, Dodgers, 1; Cuccinello, Dodgers, 1; McManus, Braves, 1; Berger, Browns, 1.

LES MENEURS

Bob Johnson, Athlétiques, 24; Foxx, Athlétiques, 24; Gehrig, Yankis, 23; Ott, Géants, 21; Klein, Cubs, 18; Bonura, White Sox, 18.

Totaux— Américaine— 368; Nationale— 347; total— 715.

LE TENNIS PASSE LE BÂTON À SON ANCIEN ENNEMI

La clique de Wrightville enlève au Laurier quatre des cinq matchs à l'affiche.

DU BEAU JEU DE ET D'AUTRE

Le Hull-Tennis s'en fut jeudi soir sur les courts du club Laurier rencontrer son antique ennemis et, après cinq matchs fort intéressants, la palme resta aux gens de Wrightville, par 4 matchs contre 1.

Mlle B. Lambert, qui battit Mlle Roger, 10 à 8, 6 à 4, donna au Laurier son unique victoire.

Le double masculin fournit du jeu sensationnel.

Voici les résultats officiels:

Simples féminins

Mlle B. Lambert du club Laurier, bat Mlle Lucille Roger, du Hull Tennis, par 10-8, 6-4.

Simples masculins

Jean-Louis Laflèche, du Hull-Tennis, bat Alban Châtillon, du Laurier, par 6-2, 6-3.

Doubles féminins

Mlles Carmen Roger et Hélène Fortier, du Hull-Tennis, battent Mlles Gisèle Vaillancourt et Germaine Prince, du Laurier, par 6-4, 6-2.

Doubles masculins

Donat Viens et Armand Trépanier, du Hull-Tennis, battent Hector Dubois et Jean Dubois, du Laurier, par 5-7, 6-2, 6-1.

Doubles mixtes

Gérard Lemire et Mlle Valéda Charlebois, du Hull-Tennis, battent René Riendeau et Mlle Thérèse Rochon, du Laurier, par 6-1, 6-1.

LES COURSES AU PARC DE SYRACUSE

1re course—Red Vest, 7 à 2, au pair, 1 à 2; 2—Black Ballot, 3 à 1, 3 à 2; 3—Lessing, 4 à 5.

2e course—1—Tidaholm 6 à 1, 2 à 1, au pair; 2—Hero Olga, 3 à 1, 3 à 2; 3—Devomel, 2 à 1.

3e course: 1—Curling, 8 à 5, 1 à 2, xx; 2—Hereward, 5 à 1, 8 à 5; 3—Forceful, xx.

4e course: 1—Wise Baby, 3 à 1, au pair, 1 à 2; 2—Jack Chevigny, 3 à 1, 3 à 2; 3—Kurdair, 4 à 5.

5e course: 1—Shawnee, 3 à 1, 1 à 1, 1 à 2; 2—Ingle Nook, 6 à 5; 3—Hourless Wonder, 3 à 2.

6e course: 1—Jambalaya, 3 à 1, 4 à 5, xx; 2—Marabou, 6 à 5, xx; 3—Moiras Chief, xx.

7e course: 1—Athènes, 7 à 5, 1 à 2, 1 à 5; 2—More Power, 4 à 5, 1 à 3; 3—Flying Ambassador, 3 à 2.

LE LA SALLE A TAPÉ RIALTO

LES JEUNES SE LIVRENT UN COMBAT VIOLENT — DEUX CLUBS MENENT LA PARADE.

Le La Salle a inauguré sca campagne dans la ligue juvénile par une victoire de 24 à 13 sur le Rialto. Les deux équipes cognèrent avec entrain, mais les coups du La Salle vinrent en temps plus opportun.

Voici la composition des équipes:

La Salle — R. Provost, rec; Sévigny, lanc; P. Traversy, 1b; J.-O. Provost, 2b; Levasseur, 3b; Boucher, c-a; R. Lépine, cg; R. Haspeck, cc; R. Arial, cd.

Rialto — G. Larche, rec; Sarazin, lanc; E. Larche, 1b; F. Allaire, 2b; H. Régimbal, 3b; Rarday, c-a; Régimbald, cg; Bellemare, cc; R. Boudreau, cd.

LE CLASSEMENT

	G	P	Pts
La Salle	1	0	2
Canadien	1	0	2
Rialto	0	1	0
Ailes rouges	0	1	0
Cubs	0	0	0

Partie d'aujourd'hui Rialto contre Cubs.

LE CLASSEMENT

LIGUE AMERICAINE

	G.	P.	Moy.
New-York	44	26	.629
Détroit	44	29	.603
Boston	38	35	.521
Cleveland	37	34	.521
Washington	38	36	.514
St-Louis	31	36	.463
Philadelphie	30	41	.423
Chicago	24	49	.329

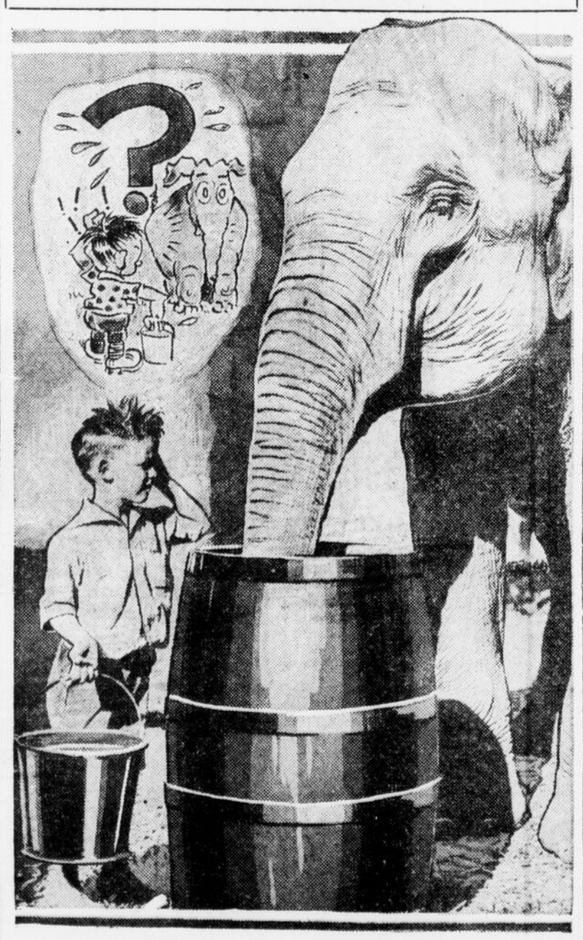
LIGUE NATIONALE

	G.	P.	Moy.
New-York	47	26	.644
Chicago	43	29	.597
St-Louis	41	29	.586
Pittsburg	37	30	.552
Boston	38	34	.528
Brooklyn	29	44	.397
Philadelphie	27	46	.370
Cincinnati	22	46	.324

LIGUE INTERNATIONALE

	G.	P.	Moy.
Newark	52	28	.650
Rochester	49	33	.598
Toronto	45	33	.577
Albany	41	36	.532
Montréal	39	40	.494
Buffalo	34	44	.436
Syracuse	32	43	.427
Baltimore	19	54	.260

Une chance de travailler lorsque le grand cirque viendra en ville



QUELLE SOIF!

Lundi, le 16 juillet, l'on verra le gigantesque cirque de Al. G. Barnes. On y remarquera trois gros troupeaux d'éléphants des plus intéressants.

Dans ce troupeau, comprenant presque un quart des éléphants d'Amérique, se trouvent trois bébés, aussi espiègles que les garçonnets, mais dont la soif est plus facile à étancher que celle des vieux membres.

Les garçonnets seraient peut-être enchantés de peigner un zèbre, ou de jouir de la satisfaction de conduire une vache sacrée de l'Inde, ou un chameau à une ou deux bosses, des trains du cirque aux terrains le matin du jour de son arrivée en ville. Une telle occasion existera, dit le directeur du cirque, tout comme cela se fit il y a longtemps lorsque l'on portait de l'eau à Jumbo.

Tout annonce qu'il y aura grande foule aux représentations de ce formidable cirque aux multiples attractions. Trois trains sont nécessaires pour le transporter. Il compte 22 tentes, grandes et petites, pour sa journée en cette ville.

JOHNSTON QUITTE L'ECURIE GLANELY

LONDRES— Le jockey Johnstone, qui pilota Colombo dans ses récents engagements, a terminé son engagement avec lord Glaneley. Le contrat fut annulé de consentement mutuel.

Les revers de Colombo dans d'importantes classiques ont amené la dissolution.

DOC GAUTREAU À LA GÉRANCE

IL EST NOMME PILOTE DE WATERTOWN DANS LA LIGUE DU NORD-EST.

WATERTOWN, en Mass. — Doc Gautreau, ci-devant pilote de Montréal, a obtenu sa liberté de Kansas-City dans l'Association Américaine pour accepter la gérance du club local ans la ligue du Nord-est.

Watertown est un des deux nouveaux clubs de cette ligue. Springfield et New-Bedford ont récemment abandonné la partie et Watertown et Cambridge s'enrôlèrent pour compléter avec Lowell Manchester, Malden et Hartford un circuit de six clubs.

FORTIER JOUE EN CHAMPION

IL COGNE DEUX CIRCUITS ET RETIRE SEIZE HOMMES AU BATON — UNE GIFLE AU ST-FRANCOIS

Le sieur Fortier a brillé d'un vif éclat jeudi soir lorsque le Continental passa une prune de 19 à 2 aux Canadian Department Stores, dans un match de la ligue Commerciale.

Fortier tapa deux circuits et, n'accordant que quatre coups espacés, retira seize hommes au bâton.

AUTRES PARTIES

Shamrock, 7; Primrose, 5.
Ottawa-est, 24; Hurdman, 7.
Sénateurs, 12; St-Francois, 0.
Ottawa-est, 24; Sandy Hill, 19.

LES COURSES AU P. ARLINGTON

WESTROPE PILOTE DEUX AUTRES VAINQUEURS. — LONG BIT BAT MONT HOOD.

CHICAGO. — Voici les résultats des courses de jeudi au parc Arlington:—

PREMIERE COURSE

1— Overthrow, Laidley, $40,08, 11,70, 4,32. 2—Kissin' Bug, Garner, $8,36, 2,30. 3—Lady Loucila, Arcaro, $2,46. Temps, 1'2" pour cinq furlongs.

DEUXIEME COURSE

1—My Blonde, Landolt, $5,76, 3,18, 2,36. 2—Brilliant Queen, Arcaro, $5,24, 2,92. 3—Tartan Betsy, Hanka, $2,52. Temps, 1'9" pour cinq furlongs et emi.

TROISIEME COURSE

1—Regardless, Westrope, $3,56, 2,38, 2,24. 2—Sherron, Corbett, $3,62, 2,80. 3—Muira, Arcaro, $2,98. Temps 1'14" 2-5 pour six furlongs.

QUATRIEME COURSE

1—Créole Bird, Wright, $26,92, 11,76, 6,40. 2—Wild Reigh, Harbort, $4,46, 3,20. 3—Shuffle Off, Steffen, $3,90. Temps, 1'15" 3-5 pour six furlongs.

CINQUIEME COURSE

1—Long Bit, Lalaski, $11,74, 6,48, 4,16. 2—Mont Hood, Westrope, $7,12, 5,40. 3—Hoosier's Pride, South, $6,22. Temps, 1'42" pour un mille.

SIXIEME COURSE

1—Star Flash, Westrope, $2,68, 3,34, 2,54. 2—Martie Flynn, Arcaro, $9,50, 4,92. 3—Strait Jacket, Harbort, $3,10. Temps, 1'27" 1-5 pour sept furlongs.

SEPTIEME COURSE

1—Hit and Run, Wright, $12,02, 5,74, 3,64. 2—Sallie Bourland, Hanka, $3,44, 2,68. 3—Longus, McKay, $3,62. Temps, 1'56" 2-5 pour un mille et un furlong.

NOTE— Le pari double que portaient My Blone et Regardless a remboursé $8,82.

LE SPORTOSCOPE

Gabby Hartnett, receveur des Cubs fait usage d'un bâton de 48 onces 50, selon quelques-uns, le plus lourd utilisé dans les ligues majeures.

* * *

On estime que 84 des 200 joueurs gérants et instructeurs de la ligue Américaine sont d'origine irlandaise Reux hommes seulement sont nés à l'étranger: Arndt Jorgens, né en Norvège et Jim Austin, né en Galles.

* * *

Dave Komonen, champion coureur finlandais qui habite présentement Sudbury, est au Canada depuis cinq ans. Il en a chômé quatre.

* * *

Tom Molineau, le premier champion pugiliste poids-lourd d'Amérique, était un esclave affranchi.

* * *

Cléomède, athlète grec, était célèbre par ses victoires au pugilat. Aux jeux de la LXXIe olympide, il tua à Olympie, son adversaire, Icéos d'Epidaure, et, quoique vainqueur il se vit refuser le pris. Il en perdit a raison.

* * *

Joe Savoldi, brillant lutteur professionnel et ci-devant joueur de rugby à Notre-Dame, naquit à Milan en Italie, il y a 25 ans.

* * *

Chick Evans et Gene Sarazen décrochèrent le championnat de golf ouvert des Etats-Unis avec un pointage de 286.

La Jacques-Cartier conclut sa course à la fin d'août

Le nouveau circuit de balle molle a un calendrier bien rempli. Six clubs dans l'arène.

La ligue Jacques-Cartier, dont la campagne bat maintenant son plein, conclura ses hostilités le 23 août. Ce circuit, récemment fondé, connaît de vifs succès et, selon toute apparence, il est destiné à s'accroître.

Voici le calendrier des joutes qu'ont dressé les directeurs:

JUILLET

3—Levasseur vs Hull-Flyers.
5—Frontenac vs Carling.
8—Hull-Flyers vs Allumière.
10—National vs Levasseur.
12—Frontenac vs Hull-Flyers.
15—Hull-Flyers vs National.
17—Carling vs Levasseur.
19—Carling vs Allumière.
22—Frontenac vs Levasseur.
24—Carling vs Hull-Flyers.
24—Carling vs Hull-Flyers.
26—National vs Allumière.
29—Hull-Flyers vs Frontenac.
31—Allumière vs Carling.

AOUT

2—Hull-Flyers vs Levasseur.
5—National vs Carling.
7—Frontenac vs Allumière.
9—Levasseur vs Carling.
12—Allumière vs Hull-Flyers.
14—Carling vs Frontenac.
16—Frontenac vs National.
19—Allumière vs Levasseur.
21—National vs Hull-Flyers.
23—Levasseur vs National.

BALLE JEUDI

LIGUE AMERICAINE

New-York, 8; Washington, 3.
Philadelphie, 6; Boston, 5.
Cleveland, 8; Chicago, 0.
Trois parties seulement.

LIGUE NATIONALE

New-York, 13; Brooklyn, 7.
Philadelphie, 14; Boston, 11.
Deux parties seulement.

LIGUE INTERNATIONALE

Pas de partie à l'affiche.

ASS. AMERICAINE

St-Paul, 7; Minneapolis, 6.
Toledo, 3; Columbus, 1.
Kansas-City, 11; Milwaukee, 6.

Victoire des Volants

Les Volants de Hull ont triomphé du club Carling, au pointage de 7 à 2, dans un match de la ligue Jacques-Cartier qui eut lieu au parc Flora.

ST-PAUL GAGNE PARTIE SERRÉE

UN POINT EN DOUZIEME MANCHE LUI ASSURE LA VICTOIRE SUR MINNEAPOLIS.

Voici les résultats des parties de jeudi dans l'Association Américaine:

Tolédo	020 000 010—	3	8 0
Columbus	010 000 000—	1	5 0

Batteries: Nekola, Perrin et Garbark; Greer et O'Dea.

Kansas-City	101 500 022—11	15	0
Milwaukee	013 000 200— 6	12	1

Batteries: Hockette et Brenzel; Walkup, Wallen et Rensa.

Minneapolis	010 000 131 000— 6	9	1
St-Paul	120 300 000 001— 7	13	1

Batteries: Marrow, Starr et Hargrave, Schmidt; Thomas, Judd, Trow et Fenner.

LE CROQUET LOCAL

PREMIERE PARTIE

Eastview — Val Tétreau
A. Aubry — R. Lafrance
E. Giroux — A. Lafrance

Gagnée ar Val Tétreau.

DEUXIEME PARTIE

Eastview — Val Tétreau
E. Spénard — L. Labelle
O. Goneau — H. Lafrance

Gagnée par Eastview

TROISIEME PARTIE

A. Madore — X. Godreau
E. Robert — W. Legault

Gagnée ar Val Tétreau.

Soit, 2 à 1 pour Val Tétreau.

Arbitres — E. Robert et A. Lafrance. Juge — W. Jobin.

MALICE

— Les coiffeurs parlent d'augmenter leurs prix! Alors, moi en attendant, je me fais couper les cheveux tous les jours.

"Le comble du bon goût"

...un changement pour les GRADS

est un changement pour le mieux
Cigarettes
GRADS

Conservez les "mains de Bridge"

Manufacturées par L. O. GROTHE, LIMITÉE
Depuis 50 ans une maison indépendante, à capitaux et administration canadiens.

POUR LES CULTIVATEURS

ET MAINTENANT, AGISSONS

Le changement de gouvernement est toujours précédé d'une jolie provision de promesses. C'est comme de l'eau à la bouche, en attendant que les fruits soient mûrs. Maintenant, arrangeons-nous pour que ces promesses se réalisent.

Que faire? Nous contenter d'attendre, les bras croisés, que tout nous arrive comme une pluie d'or ? ce serait mal connaître la vie. Eveillons plutôt la mémoire de nos représentants. Aidons-les à agir pour notre bien et pour leur bien. Je dis "pour leur bien", car leur prochaine élection est assurée, s'ils remplissent exactement leur mandat. Or, quand un gouvernement arrive au pouvoir, il est pris d'une quantité le soins qui pressent. Au milieu de ces soins, il en est qui courent risque d'être oubliés. A nous donc d'empêcher ce malheur.

Vos besoins, vous les connaissez et bien souvent vous êtes les seuls capables de les exposer et de les améliorer. Il faut donc vous unir en une union plus forte que jamais.

Union d'abord.

Le nombre est une puissance. Parlez au nom de votre village, on vous écoutera distraitement. Parlez au nom de dix villages, et voilà que les oreilles s'allongent. Parlez au nom de deux comtés, de dix, et l'on vous invitera à causer tant que vous voudrez. On vous craint, on vous admire aussi, on a besoin de vous. Les portes s'ouvriront d'elles-mêmes, chaque fois que vous vous en approcherez. Vous savez tout cela; reste à le mettre en pratique. Cela peut coûter, mais ce qui ne coûte rien ne vaut rien. Donc, dans votre intérêt personnel, dans l'intérêt de la classe agricole, refaites les rangs, marchez ensemble, veillez à vous faire entendre.

Et **coopération.**

Vos députés sont des hommes de bonne volonté. Le témoignage de confiance que vous venez de leur donner le sous-entend. Donc vous avez droit d'aller vers vos représentants et d'y aller en toute confiance. Mais laissez-leur le temps et l'occasion d'agir. Traitons-les en mandataires qui doivent avoir les mains libres. Mais du moment qu'ils parlent en votre nom, aidez-les. Eclairez-les, encouragez-les, corrigez-les au besoin. Ne faisons rien pour leur rendre la tâche plus difficile qu'elle n'est. En attendant, c'est votre rôle. S'ils vous trahissaient (et cela n'arrivera pas, espérons-le), vous saurez dans le temps ce qu'il faudra faire.

x x x

Donc union et coopération. Mais hâtez-vous. La situation présente est lamentable. Les remèdes tardent toujours trop. Parfois, c'est le médecin, d'ici quelques mois, vous allez être soignés aux petits oignons: les députés frais élus, c'est comme les jeunes docteurs, tout feu, toute flamme; n'ayez pas peur sur ce côté. C'est à nous de battre la mesure, de donner le ton.

J'allais oublier que ces beaux résultats ne s'obtiennent qu'en mettant au rancart tout esprit de parti. Il ne s'agit pas de sauver le cultivateur rouge ou le cultivateur bleu, mais toute la classe agricole. C'est compris ?

Louis HEBERT.

AU PARTERRE

LE MEILLEUR MOMENT POUR FAIRE LA TAILLE DES HAIES

(Notes des fermes expérimentales)

Les haies sont composées de plantes différentes dont les unes sont à feuilles décidues, c'est-à-dire que leurs feuilles tombent tous les automnes, tandis que les autres sont à feuilles persistantes et restent toujours vertes.

A la Ferme expérimentale centrale à Ottawa, environ cent trente variétés et espèces différentes d'arbres et d'arbustes ont été essayées et il y a maintenant environ soixante haies différentes côte à côte, dont quelques-unes ont été plantées en 1889.

Les haies à feuilles décidues sont généralement taillées vers la fin de juin, lorsque la végétation de la saison est presque terminée. Ceci leur donne le temps de faire une pousse nouvelle, suffisante pour recouvrir les plaies laissées par la taille. Les haies à feuilles persistantes sont taillées un peu plus tard, car leur végétation est plus lente.

Parfois quelques branches peuvent devenir très grosses et gâter l'apparence de la haie après que la taille est faite. Ce qu'il y a de mieux à faire dans ces circonstances est de couper ces branches, tout simplement.

La taille doit se faire tous les ans, car il est bien difficile, sinon impossible de refaire une haie qui a perdu sa forme. Il vaut mieux rogner la haie à une mauvaise saison plutôt que de ne pas la rogner du tout.

La forme de la haie est très importante. Nous avons constaté à la Ferme expérimentale centrale qu'il vaut mieux que la pluie grande largeur soit à la base. On peut l'effiler au sommet ou lui donner un dessus arrondi ou plat. Dans les districts où il y a beaucoup de neige, un dessus en pointe est de beaucoup le meilleur, car la neige en glisse pour tomber à terre au lieu de s'infiltrer dans la haie, de faire courber et de casser les branches, et d'en gâter ainsi la forme. Si la haie a des côtés arrondis et qu'elle soit plus large au-dessus de la base, il est à craindre que la partie inférieure ne devienne nue et laide.

Isabella Preston,
Ferme expérimentale centrale,
Ottawa, Ont.

A VOUS QUI SUEZ !

Les qualités magiques de la "glace chimique", le mystérieux agent rafraichisseur, vous sont ci-haut démontrées. Une fois fermé, l'étui ressemble à une montre-bracelet mais conserve au corps la fraicheur par une température chaude.

CIGARETTES
SWEET CAPORAL

"La forme la plus pure sous laquelle le tabac peut être fumé."
Lancet

COLLECTIONNEZ LES "MAINS DE POKER"

Frais de production des récoltes sur la ferme

Les données sur les frais de production, inscrites fidèlement pendant plusieurs années et bien interprétées, permettent de faire une sélection plus intelligente des récoltes et de mieux régler la proportion à cultiver de chaque récolte. Chaque cultivateur a son système à lui, tel ce cultivateur dont la grange venait de prendre feu. Ses voisins, accourus à son secours s'empressaient de sortir les bestiaux de ses étables, puis les machines. Ils virent alors le cultivateur qui essayait vainement d'arracher la porte de la grange et lui demandèrent, "Que diable vas-tu faire de cette vieille porte". "C'est que, repondit le cultivateur, tous mes chiffres de ces cinq dernières années sont inscrits sur cette porte, et c'est pour cela que je veux la conserver". Il y a d'autres moyens d'evaluer les frais de production de la récolte et l'on trouvera des renseignements utiles sur ce point dans les derniers bulletins sur ce sujet (No 159 pour les Provinces des Prairies; No 168 pour d'Est du Canada) publiés par le ministère fedéral de l'Agriculture.

La production totale des oeufs de ferme au Canada en 1933 a été d'environ 210,585,000 douzaines contre 229,461,000 douzaines en 1932. Les valeurs estimées sont de $26,345,000 en 1933 et $29,830,000 en 1932. Ces évaluations ne se rapportent qu'aux oeufs de poules sur les fermes et ne comprennent pas les oeufs des basses-cours urbaines ni des dindons, des canards et des oies.

Conseils pour l'incubation artificielle

Rappelez-vous que le bon choix des sujets reproducteurs, des sujets vigoureux et sains, est pour une grosse part dans le succès de l'éclosion, dans l'incubation artificielle des poussins. Plus les oeufs sont frais, meilleure est l'éclosion. Ne laissez jamais des poules couveuses coucer les oeufs avant d'en faire la levée, dit M. F. C. Elford, Aviculteur du Dominion, et ne laissez pas les oeufs se refroidir. Si les oeufs doivent être conservés plusieurs jours avant l'incubation, il vaut mieux les conserver dans une caisse couverte ou un seau et non pas dans un panier ouvert, qui permet l'évaporation. Gardez les oeufs à une température assez uniforme, de 50 à 60 degrés Fahr. Ne choisissez que les oeufs normaux. Laissez de côté tous ceux qui sont longs, ronds, qui ont une coque rugueuse ou mince, des jaunes doubles, enfin tous ceux qui ont des singularités marquees. Evitez les rudes manutentions au commencement de l'éclosion. Un traitement qui ne ferait aucun mal vers la fin de l'éclosion, pourrait détruire tous les germes en vie qui se trouvent dans les oeufs le premier et le deuxième jour. Circulaire sur l'incubation artificielle, Ministère fédéral de l'Agriculture.

En 1933 la production du lait était en augmentation de 106,963,000 livres, la production était évaluée à 16,024,831,000 livres contre 15,917,868,000 livres en 1932. Cinq provinces, savoir: Manitoba, Saskatchewan, Alberta, Nouveau-Brunswick et Nouvelle-Ecosse étaient en augmentation, tandis que les quatre autres provinces (Colombie-Britannique, Ile du Prince-Edouard, Ontario et Québec) ont enregistré des diminutions.

LIVRES GENEALOGIQUES NATIONAUX CANADIENS

Le nombre total de certificats de généalogie du bétail enregistrés par le Bureau de l'enregistrement du bétail et approuvés par le Ministre fédéral de l'Agriculture pour le mois de mai, est de 5,664, se décomposant ainsi: 294 chevaux, 2,818 bovins, 197 moutons, 449 porcs, 1,191 renards, 693 chiens, 14 volailles et 8 chèvres. Le total des enregistrements à date cette année est de 32,021 contre 29,129 l'année dernière. Sur les 449 porcs enregistrés pendant le mois de mai cette année, 396 étaient de race Yorkshire.

Blé donné aux bestiaux

La quantité de blé employée pour l'alimentation des bestiaux et des volailles au Canada pendant la saison de récolte 1933-34 est évaluée provisoirement à 16,982,000 boisseaux, soit 6.3 pour cent de la récolte de 1933, contre 21,996,000 boisseaux, soit 5 pour cent de la récolte de 1932, le chiffre revisé pour 1932-33. Cette grosse réduction de 5 millions de boisseaux s'explique par le fait que la récolte a été plus faible en 1933 et les prix du blé plus élevés en 1933-34; elle s'explique également par la grosse diminution qui s'est produite dans la population porcine (environ 500,000 entre décembre 1932 et décembre 1933), et par une diminution, pendant la même période, d'environ 2 millions dans le nombre de poules et de poulets.

Il y a eu une augmentation de $8,414,188, soit 5.3 pour cent dans la production laitière au Canada en 1933, par comparaison à 1932; la valeur totale de tous les produits laitiers est estimée à $167,488,321 en 1933 contre $159,074,133 en 1932.

DERNIER APPEL A CEUX QUI CHIFFRENT...

...leurs affaires. Car l'année agricole est déjà con...cée. T... donc compte de ce que vous recevez et de ce que vous dépensez. Toute lumière faite ...ans ce sens, quelle qu'elle soit, est une lumière qui vous aide, vous guide, vous corrige dans telle ou telle voie, vous encourage dans telle ou telle autre voie.

N. Savoie.

Si vous voulez que vos fils soient encore plus instruits que vous, enseignez-leur d'abord à aimer la terre. A l'Ecole d'Agriculture, le jeune homme ne va pas chercher seulement les éléments de la science, mais aussi cette formation générale qui lui permettra de faire valoir ses opinions.

L'Histoire Illustrée de Maniwaki
ET DES PAROISSES DE LA VALLEE DE GATINEAU
1851-1933

Par M. Anastase Roy.

Il y a aussi des notes historiques très précieuses sur les villes d'Ottawa et de Hull.

$1.50 volume broché
$2.00 volume relié
(franco)

Chez l'auteur, M. A. Roy, Maniwaki — ou à la Librairie du "Droit", 98, Georges, Ottawa.

Lait propre et sans danger

Note des fermes expérimentales

Pour obtenir du lait propre, sain, sans danger et qui se conserve bien, il faut observer certaines règles. La première de ces règles, sur laquelle il ne devrait pas être nécessaire d'insister, c'est qu'aucune saleté ne doit entrer dans le lait. Pour que le lait soit sain, il faut que n'ait ni mauvais goût ni mauvaise odeur et qu'il contienne la proportion viulue de matière grasse. Enfin ,le lait est sans danger lorsqu'il provient de vaches éprouvées à la tuberculine et à l'épreuve du sang, qui sont traitées avec des mains sèches, et lorsqu'il est pasteurisé, car la pasteurisation est la protection la plus importante et la plus efficace de toutes. La durée de conservation du lait dépend de la suppression de végétations bactériennes; en premier lieu ,on tient le nombre de bactéries aussi faible que possible et en second lieu on enraye la végétation de celles qui sont présentes par un prompt refroidissement, au dessous de 50° F.

On croyait autrefois que la contamination bactérienne du lait provenait de a poussière qui tombait dans le lait pendant la traite, mais on sait aujourd'hui que cette poussière n'est qu'une source secondaire de contamination, et que les ustensiles laitiers mal lavés fournissent plus de bactéries que toutes les autres causes réunies. Un manque d'attention sous ce rapport peut déjouer tous les efforts que l'on tente en d'autres voies pour assurer la conservation du lait. Cependant, les ustensiles auraient plus de chances d'être tenus en bon état sanitaire si l'on avait des moyens plus simples de lavages et de'ntretien, et c'est à cette tâche que le Service de la Bactériilogie de la Ferme Expérimentale à Ottawa, s'est consacré en ces derniers temps. La'ncien moyen qui consiste à démonter les tuyaux de la trayeuse mécanique après chaque traite et à les brosser ne donne pas de meilleurs résultats qu'un simple rinçage par succion, tandis que le remplissage des tuyaux avec une faible solution de lessive entre les traite les tient propres et en bon état sanitaire, même sans employer d'eau chaude. Il est bien rare que l'on ait une quantité suffisante d'eau réellement bouillante pour stériliser les bidons, les chaudières et les autres ustensiles, etc, du reste, cette eau bouillante coûte cher. Dans ces circonstances, le Service de la Bactériologie recommande de rincer les ustensiles avec une solution d'hypochlorite (chlore) juste avant de s'en servir. Les bidons d'expédition ont spécialement besoin d'être rincés car un nombre immense de bactéries se développent souvent sur les parois intérieures après le lavage et la stérilisation à la laiterie.

Le moyen plus simple peut-être de prévenir la végétation bactérienne est de mettre les bidons de ait dans de l'eau glacée circulant autour des bidons. Au moyen de glace naturelle ou par le refroidissement électrique on peut refroidir rapidement le lait au-dessous du point critique et le conserver à ce point jusqu'à ce qu'il soit prêt à être expédié. Ce moyen est beaucoup plus simple que celui qui consiste à ventiler ou à agiter le lait dans les bidons et supprime le danger de contamination, toujours possible avec ces opérations.

C.-K. JOHNS
Ferme expérimentale centrale
Ottawa Ontario

Transition de la culture

Autrefois, il y a bien des années la culture n'était pas une industrie mais plutôt une tâche, un gagne-pain, et cependant si la tâche était bien faite, elle garantissait l'existence et peut-être même la vie du cultivateur dans sa vieillesse. La terre était bon marché; dans bien des endroits on pouvait l'obtenir en s'y établissant, tout simplement. Les taxes n'avaient pas d'importance pratique; la terre était vierge et fertile; les insectes et les maladies étaient en quantité insignifiante et la valeur de la terre ne cessait d'augmenter. L'augmentation de la valeur de la terre était seule suffisante pour rendre le cultivateur indépendant dans sa vieillesse. Tout cela a bien changé aujourd'hui: la culture qui n'était qu'un gagne-pain est devenue une industrie compétitive hautement spécialisée.—Délibérations de la Conférence mondiale du Grain.

En 1933 la quantité de pommes de terre non marchandes au Canada se montait à 3,060,000 quintaux contre 3,581,000 quintaux en 1932. La production de pommes de terre en 1933 se montait à un total de 41,296,000 quintaux contre 39,416,000 quintaux en 1932.

A quel moment faut-il couper le foin?

La saison de la fenaison approche, et il peut être utile à ce sujet de rappeler au cultivateur que la valeur nutritive du foin est réglée dans une grande mesure par la phase à laquelle il est coupé. Les recherches conduites sur les fermes expérimentales fédérales ont mis ce fait bien en lumière. Lorsque le foin est récolté au bon moment et bien fané, on est sûr d'avoir un fourrage savoureux et nourrissant. Si l'on attend pour le couper que la graine se soit formée, on perd beaucoup sur la digestibilité et la valeur nutritive. Chose singulière, cependant, malgré que le foin dans l'Est du Canada représente une forte proportion de la valeur annuelle de toute la récolte, la récolte du foin est plus négligée que toute autre.

Une bonne partie de la récolte de foin se compose d'un mélange de trèfle et de mil. Comme le trèfle colte de la première année, le foin domine généralement dans la rédevrait être coupé lorsque le trèfle est prêt, c'est-à-dire au commencement de la période de floraison. Lorsque le trèfle est coupé de bonne heure le regain pousse mieux et donne une meilleure récolte de graine. Dans la deuxième année de récolte, il faut commencer à couper lorsque le mil en est à sa meilleure phase, c'est-à-dire lorsque les plantes ont bien formé leurs épis et avant que la pleine floraison soit passée. Lorsque le mil est coupé avant la floraison, il contient suffisamment de protéine digestible pour les vaches qui donnent de huit à dix livres de lait; s'il est coupé après que la graine s'est formée, il a à peine la qualité suffisante pour fournir une ration d'entretien.

L.-E. KIRK,
Agrostologiste du Dominion

CONGELATION LENTE ET RAPIDE DES FRUITS

On a beaucoup insisté sur la nécessité de la congélation rapide, par opposition à la congélation lente, dit l'Horticulteur du Dominion. On prétend qu'aux températures très basses les cristaux de glace formés sont très petits, tandis qu'aux températures plus élevées ces cristaux sont plus gros et déchirent les parois des cellules. Woodroof de la Géorgie, dit que les cristaux de glace ne déchirent pas les parois des cellules, mais que la congélation, effectuée à différentes températures produit des effets légèrement différents sur le contenu de la cellule et que ces différences sont de degré et non d'espèce.

Il prétend que l'effet est exercé sur le contenu des cellules et qu'il cause la mort des cellules, quelle que soit la température à laquelle le produit est gelé. Le Ministère de l'agriculture des Etats-Unis dit que les différences qui existent, s'il y en a, sont en faveur de la congélation lente, qu'il y a plus de décoration des fruits aux températures plus basses et que, en ce qui concerne les fraises, il semble que celles qui sont glées à de basses températures ne restent-pas aussi fermes en dégelant que celles que l'on fait geler aux températures plus élevées. Devant ces résultats obtenus sur plusieurs stations des Etats-Unis et qui ont été confirmés par les travaux conduits par le Ministère fédéral de l'Agriculture sur les fraises et framboises, il semble que l'on peut, sans risque, recommander une température de 15 degrés Fahr., pour la congélation et la conservation des fruits en petits contenants, dans du sirop de sucre.

Il s'est exporté plus de pommes de terre pendant l'année finissant le 31 mars 1934 que pendant l'année précédente; l'augmentation a été de 508,000 quintaux. La quantité totale exportée était de 1,625,000 quintaux en 1933-34; 1,117,000 quintaux en 1932-33. Au 31 mars 1934, la quantité qui restait dans les granges des cultivateurs était de 12,272,000 quintaux.

A. LAURENCE

Epicier-Boucher — Gros et Détail
21-23, RUE NICOLAS Téléphone: RIDEAU 1102-1103
Téléphonez votre commande de bonne heure—

BEURRE Meilleure Qualité de Crémerie. EXTRA SPECIAL! 19½c liv.

Rôti de Veau roulé et désossé. La livre	9c	Rôti de Boeuf dans la croupe. La livre	15c
Tranches d'Agneau. La livre	23c	Steak de Boeuf T-Bone ou Sirloin. La livre	19c
Fesses d'Agneau. La livre	22c	Rôti de Boeuf Prime Rib. La livre	19c
Lard Salé. La livre	15c	Petites Saucisses. La livre	10c

BISCUITS, beau mélange. Liv., 10c

Cirage à Chaussures. "Hawes". La boite	9c	Café "Chase and Sanborn". La livre	38c
Pistaches, fraiches rôties 2 lvs pr	18c	Bonbons mélangés. Beau choix. La livre	15c
Graisse et Shortening 2 livres pour	19c	Oranges "Sunkist". Grosses, la douzaine.	29c
Choux locaux. Chacun	7c	Cerises sucrées. La livre	17c
Concombres locaux. Chacun	8c	Allumettes. Grossse boites, 3 pour	23c
Confitures aux fraises. Jarres de 32 onces	30c	Petites boites, 3 pour 5c Lait. La pinte	8c

Beau choix de fruits et légumes frais.
Téléphonez-nous vos commandes de bonne heure. Nous livrons.

AUX ECOUTES?

Peut-être—

Mais...

Dans certains endroits—là où se joue le baseball ou le hockey, par exemple; dans les tramways et les autobus—les conversations deviennent éloquentes, quelquefois animées, mais jamais privées.

Ces rassemblements journaliers offrent un aperçu vivide des pensées, des ambitions et des idéaux de tout un peuple, et il n'y a plus qu'un seul pas aux questions suivantes: "Où se créent toutes ces opinions?" "Quel est l'organe qui peut être responsable de l'origine d'un si grand nombre d'idées?"

La réponse découle de la puissance illimitée dans laquelle le peuple canadien place sa confiance; une institution dans laquelle les pensées forment une image sans cesse changeante et cependant maintiennent une ferme prise sur l'imagination, les désirs et les idées d'achat du monde entier.

UN SEUL ORGANE peut atteindre journellement ce standard exigeant et cependant maintenir la balance et la stabilité nécessaires au jugement sain de la nation—LE JOURNAL QUOTIDIEN.

Atteignez le coeur du Marché AUJOURD'HUI Avec les JOURNAUX QUOTIDIENS

CETTE ANNONCE EST PUBLIEE SOUS LES AUSPICES DE LA "CANADIAN DAILY NEWSPAPERS ASSOCIATION"

Radio-Concerts

Les programmes et les renseignements radiophoniques que nous publions nous sont transmis par les postes et les compagnies de radio. S'il arrive qu'un programme ne soit pas irradié à l'heure mentionnée ou qu'un renseignement soit inexact, Le Droit n'en peut être tenu responsable.

CA ET LA

William Hain, ténor, chantera à 6 h. 45, ce soir, à WEAF. Il sera accompagné par un orchestre.

* * *

Olga Albani, soprano, chantera à 8 heures, ce soir, à WEAF. L'orchestre de Rosario Bourdon l'accompagnera.

* * *

On entendra à 9 heures, ce soir, à WEAF, Frank Munn, ténor, et Vivienne Segal, soprano. L'orchestre d'Abe Lyman les accompagnera.

* * *

Frank Parker, ténor, sera à l'affiche à 10 h. 30, ce soir, à WEAF. L'orchestre de Jimmy Grier l'accompagnera.

* * *

Dorothy Page, contralto, chantera à 6 heures, ce soir, à WJZ. Un orchestre l'accompagnera.

* * *

Amos et Andy, les comédiens bien connus, reviendront au programme à 7 heures, ce soir, à WJZ.

* * *

On entendra Arlène Jackson dans un programme de chant à 7 h. 30, ce soir, à WJZ.

* * *

C'est à 8 h. 45, ce soir, que Bebe Ruth fera ses commentaires aimés sur le baseball.

* * *

On entendra à 9 heures, ce soir, à WJZ, Phil Harris et son orchestre. Leah Ray, chanteuse de blues, sera aussi au programme.

* * *

Irène Beasley, chanteuse de "blues", sera à l'affiche à 9 h. 30, ce soir, à WJZ.

* * *

Mario Cozzi, baryton, et Lucille Manners, soprano, seront au programme à 10 h. 15, ce soir, à WJZ.

* * *

Théodore Ernwood, baryton, chantera à 7 heures, ce soir, à WABC.

* * *

Les Silver Dunt Serenaders seront à l'affiche, ce soir, à 7 h. 30 à WABC, avec Paul Keast, baryton, et l'orchestre de Rollo Hudson.

* * *

On entendra à 8 heures, ce soir, à WABC, Mary Eastman, soprano, accompagnée d'un orchestre.

* * *

Edith Murray donnera un beau programme de chant à 11 heures, ce soir, à WABC.

LES GRANDS RESEAUX

C C R

7.00—Julio Romano et son orchestre.
7.36—"Les Chanteurs russes".
8.00—"Ovide et Cyprien".
8.15—"Les Chevaliers de la mélodie moderne".
8.30—Edgar Stone.
9.00—Tito Fandos, ténor.
9.25—Orchestre.
10.00—"Gypsy Rhapsody".
10.15—John Ford, ténor.
10.30—L'Orchestre symphonique du NBC, sous la direction de Frank Black.
11.00—Théâtre (en anglais) sous la direction de E. V. Young.
11.30—Nouvelles (en anglais) et pronostics de la température.
11.38—Vincent Lopez et son orchestre.

* * *

NBC et CBS

6.15—Spécial (NBC) WJZ.
Playboys (CBS) WABC, KLRA.
Gene & Glenn (NBC) WEAF.
6.30—Nick Lucas, chant (CBS) WABC
Arlene Jackson, chant (NBC) WJZ.
6.45—Boake Carter (CBS) WABC, WBBM.
Sport Stories Off the Record (NBC) WJZ, KYW.
7.00—Concert Cities Service (NBC) WEAF, KYW.
Mary Eastman et orchestre de concert (CBS) WABC, WBBM.
Ethel Shutta; Walter O'Keefe (NBC) WJZ, WLS.
7.15—Easy Aces (CBS) WABC, WBBM.
7.30—Programme True Story (CBS) WABC, WBBM.
Spécial (NBC) WJZ, WLS.
7.45—Babe Ruth (NBC) WJZ, WLS.
8.00—Waltz Time (NBC) WEAF, WMAQ
Orchestre Phil Harris; Leah Ray (NBC) WJZ, WLS.
8.15—"Fats" Waller" (CBS) WABC, WBBM.
8.30—Johnny Green (CBS) WABC, WBBM.
One Night Stands (NBC) WEAF, WMAQ.
Phil Baker et l'orchestre Ted Weems (NBC) WJZ, WENR.
9.00—Spotlight Revue (CBS) WABC, WBBM.
First Nighter (NBC) WEAF, WMAQ.
Stories That Should Be Told (NBC) WJZ, WENR.
9.15—Chant (NBC) WJZ, WENR.
9.30—Jack Benny et l'orchestre Don Destor (NBC) WEAF, WMAQ.
Symphonie à cordes (NBC) WJZ KYW.
9.45—Carlile & London, les soeurs Warwick (CBS) WABC, WBBM.
10.00—Edith Murray, chant (CBS) WABC, WBBM.
Geo. Homes, I.N.S. (NBC) WEAF KYW.
10.15—Nouvelles; orchestre Isham Jones (CBS) WABC.
Gene & Glenn (NBC) WMAQ, WTMJ.
10.30—Nouvelles; orchestre Lopez (NBC) WEAF, KYW.
10.45—Orchestre Pollack (CBS) WABC, WSBT.
11.00—Orchestre College Inn (NBC) WJZ, WENR.
Dream Singer; orchestre Stern (NBC) WEAF, KYW.
Orchestre Belasco (CBS) WABC, KLRA.
11.15—Orchestre Sosnik (CBS) WABC, WFBM.
11.30—Orchestre Master (NBC) WEAF, WMAQ.
Orchestre Ted Black (NBC) WJZ KYW.
Orchestre Barnet (CBS) WABC, WSBT.
12.00—Orchestre Russell (CBS) WFBM, WBBM.
12.30—Orchestre Alberti (CBS) WBBM, WISN.

HORAIRE

Vendredi, 6 juillet, 1934

POSTES CANADIENS

CRCO—OTTAWA—880

11.57—Heure exacte.
Midi—Musique et pronostics.
1.00—Orchestre Rex Battle, Toronto.
5.45—Programme.
6.15—Major Bill.
7.00—Orchestre du Château Laurier.
7.30—Nouvelles.
7.36—Programme de Montréal.
8.00—Programme d'Ottawa.
8.30—Musique (Toronto).
9.00—Tito Fandos, ténor.
10.00—Jack Dale, ténor.
11.00—Concert (Vancouver).
11.30—Nouvelles.
11.38—Orchestre Lopez.

CKCO—OTTAWA—1010

7.00—Spécial.
7.45—Léo Robillard, baryton.
8.00—Studio.
8.30—Piano.
8.45—Orchestre.
9.00—Trio instrumental.
9.30—Berthe De Lamothe, contralto.

CKAC—MONTREAL—730

5.00—Orchestre.
5.15—Petite symphonie
5.30—Programme du foyer.
6.15—Programme musical.
6.25—Heure récréative.
7.00—Orchestre.
7.45—Trio musical.
8.00—L'Heure provinciale.
9.00—Spécial.
9.30—Programme du C. B. S.
Spécial
10.20—Récital de piano
11.15—Les derniers faits du jour.
11.30—Musique de danse.
12.45—Nouvelles au nord.

CKCH—HULL—1210

12.00—Ottawa et Hull en Parade.
12.45—Bourse
1.00—Disques français.
1.15—Fin d'émission.
5.30—Disques.
5.45—Bourse.
6.00—Heure du crépuscule.
7.00—Disques.
7.15—Spécial.
7.30—Leo et ses Hayshakers.
8.00—Ovide et Cyprien.
8.15—Cécile et Colin.
8.30—Spécial.
9.00—A annoncer.
9.30—Orchestre du Standish Hall.

CFCF—MONTREAL—600

6.00—Heure de prospérité.
6.45—Lowell Thomas.
7.00—Oncle Troy.
7.15—A annoncer.
7.30—Soliste.
7.45—Sport.
8.00—Orchestre de Maurice Meerte.
9.00—Phil Harris.
9.45—Trio.
10.00—Récits
11.00—Les Nouvelles.
11.30—Radio-nouvelles.
11.35—Orchestre.

Samedi, 7 juillet, 1934

CRCO—OTTAWA—890

11.57 a.m.—Heure exacte.
12.00—Musicale; pronostics.
1.00—Orchestre Rex Battle.
1.30—Fin d'émission.
5.45—Disques.
7.00—Orchestre du Château Laurier.
7.30—Nouvelles.
7.36—Programme musical de Hamilton.
8.00—Programme de Sydney.
8.30—Programme de New-York.
9.30—Programme de Montréal.
10.00—Sérénade acadienne.
10.30—Orchestre.
11.00—Orchestre de Toronto.
11.30—Nouvelles.

CKCH—HULL—1210

12.00—Ottawa et Hull en parade.
1.00—Disques français.
1.15—Fin d'émission.
5.30—Disques.
6.00—Heure du crépuscule.
7.00—Disques.
7.15—Mines.
7.25—A annoncer.
8.00—A annoncer.
8.30—Chansons populaires.
9.00—Musique hawaïenne.
9.30—Orchestre du Standish Hall.

CKCO—OTTAWA—1010

6.30—Disques.
6.45—Programme musical
7.00—Orchestre.
7.30—Chant.
8.15—Melville Watson, baryton.
8.30—Saturday Evening Revue.

CKAC—MONTREAL—730

5.00—Une page d'histoire.
5.05—Orchestre.
5.15—Jeune-Canada
5.30—Programme du foyer.
6.15—Orchestre
6.30—Chansons françaises.
7.00—Musique de danse.
7.30—Société St-Jean-Baptiste.
8.00—Emission de C.B.S.
8.30—Spécial.
9.00—Choeur.
9.30—Orchestre symphonique
10.00—Spécial
10.30—Musique de danse.
11.00—Chant.
11.30—Musique de danse.

CFCF—MONTREAL—600

6.00—Heure de prospérité.
6.30—Musique.
7.00—Figures historiques.
7.30—Orchestre.
8.00—A annoncer.
8.30—Hands Across The Border
9.00—Jamborée.
9.30—Orgue.
10.30—Orchestre Meerte.
11.00—Orchestre.
11.15—Radio Nouvelles.
11.20—Orchestre.
11.30—One man's family.

Où le trouver . . .

CRCO	—	Ottawa	— 880
CKCO	—	Ottawa	— 1010
CKCH	—	Hull	— 1210
CKAC	—	Montréal	— 730
CFCF	—	Montréal	— 600
CRCM	—	Montréal	— 910
CFRB	—	Toronto	— 690
CRCT	—	Toronto	— 840
WABC	—	New-York	— 860
WEAF	—	New-York	— 660
WJZ	—	New-York	— 760
WCCO	—	Minneapolis	— 810
WGY	—	Schenectady	— 790
WLW	—	Cincinnati	— 700
WGN	—	Chicago	— 720
KMOX	—	St-Louis	— 1090
WTAM	—	Cleveland	— 1070
WTIC	—	Hartford	— 1060
WOWO	—	Fort Wayne	— 1160
WGR	—	Buffalo	— 550
WBAL	—	Baltimore	— 1060
WCAU	—	Buffalo	— 1170
WHAM	—	Rochester	— 1150
KDKA	—	Pittsburg	— 980
WENR	—	Chicago	— 870
WBBM	—	Chicago	— 770

PROGRAMMES DETAILLES

Ce soir, à 8 heures, à CKAC, à l'Heure provinciale, il y aura un programme musical avec le concours de l'Union Musicale des Trois-Rivières, radiodiffusé directement des salles de la société dans l'Edifice du Marché des Trois-Rivières.

8 h.—Conférence: "Autour d'un troisième centenaire", M. Louis D. Durand, avocat, président du Comité des fêtes du Tricentenaire.
8 h. 15—Concert:
1—Marche:
"Stepping along"
Edwin Franko Goldman
2—Ouverture:
"Ione" . Enrico Petrella
3—Intermezzo espagnol
"La Perle des Pyrénées"
Chas. Frank
4—Marche:
"Washington Grays"
C. Grafulla
5—Sélection:
"Rio Rita" H. Tierney
6—Morceau caractéristique:
"Bells of Ouseley" J. O. Hume
avec cloches tubulaires
Soliste: J. O. Desrochers.
7—Sérénata E. Toselli
8—Marche:
"Trois-Rivières Tricentenaire"
O. Hudlot
L'Union Musicale des Trois-Rivières sous la direction de O. Hudlot.

VISITE D'APPARTEMENT

— Ca me plait, mais c'est un peu éloigné du centre.
— Est-ce que Monsieur aurait l'habitude des "maisons centrales".

Carnet Mondain

Son Excellence le Gouverneur général et son fils, Lord Duncannon, sont à l'île Anticosti. Ils ont fait la pêche au saumon.

* * *

M. et Madame Arnold Somerwell, d'Ecosse, ont été invités à déjeuner hier à Rideau Hall.

* * *

Mesdemoiselles Elizabeth Smellie et Brydges, de l'hôpital Saint-Thomas de Londres, ont été reçues à l'heure du thé jeudi à Rideau Hall.

* * *

Le très honorable R.-B. Bennett, premier ministre du Canada, part ce soir pour passer un edizaine à Calgary.

* * *

Le major, l'honorable W.-D. Herridge est parti hier après-midi à destination de Washington. Son épouse et leur fils se sont rendus à Saint-André-les-Bains, N.-B., où ils passeront l'été.

* * *

M. Jean-François Pouliot, C.R., député de Témiscouata, et Madame Pouliot, qui étaient à Ottawa pour la session du parlement, sont partis aujourd'hui pour se rendre à la Rivière-du-Loup.

* * *

Madame G.-J. Desbarats a reçu jeudi à l'heure du thé en l'honneur de sa fille, Madame Mark Gillin, de Toronto.

* * *

Madame Warren Delano Robbins, épouse du ministre des Etats-Unis au Canada, a été invitée d'honneur à un déjeuner des Daughters of the Empire mercredi à Toronto.

* * *

Madame Arthur Lajeunesse et ses deux filles, Mesdemoiselles Noella et Anita, ainsi que ses trois fils, Raymond, Gene et Charles passent deux mois à Gaspé. Mademoiselle Noella visitera Terre-Neuve au cours de ses vacances.

* * *

Délorme-Goulet

Ces jours derniers, fut béni en la chapelle Sainte-Thérèse de l'Enfant-Jésus, de l'église Saint-Vincent de Paul, de Montréal, le mariage de Mlle Yvonne Goulet, fille de M. Charles Goulet, décédé et de Mme Goulet, avec M. Léopold Délorme, fils de M. et de Mme Pierre Délorme. La mariée, accompagnée de son frère, portait une robe de georgette pervenche avec garniture de taffetas rose pastel, un grand chapeau assorti, et un bouquet de roses Johanna Hill. Après la cérémonie, une réception eut lieu chez la mère de la mariée. M. et Mme Delorme partirent ensuite pour un voyage aux Mille-Iles. Pour voyager, Mme Delorme portait un ensemble de lainage vert bronze orné de renard brun et un chapeau de même ton.

* * *

Delinelle-Fournier

Le samedi, 30 juin, avait lieu le mariage de M. Charles Fournier, fils de M. et de Mme Joseph Fournier, avec Mlle Alice Delinelle, fille de M. et de Mme Napoléon Delinelle. La bénédiction nuptiale leur fut donnée en l'église Sainte-Hélène de Montréal, par le R. P. Jean-Marie Nyst. Après une réception, chez M. et Mme Fournier. Ils partirent pour un voyage en Gaspésie.

* * *

La médaille d'or offerte par l'Union Fraternelle aux Sourdes-Muettes de Montréal, a été gagnée par Mademoiselle Lucienne Renaud.

* * *

M. Alfred Poirier d'Ottawa est parti à Jasper Park et il sera de retour à l'automne.

* * *

Mademoiselle Louise Poirier est de retour d'un voyage dans la Gaspésie. Elle a visité ses parents à Rivière Caplan, Saint-Omer, Mont-Joli, Québec et Montréal.

* * *

Madame Lévi Poirier, d'Angers, est allée visiter ses parents dans la Gaspésie avec ses fils, Maurice et Marcel. Ils font le trajet en auto. Ils assisteront au mariage de leur cousine, Madeleine Poirier, le mercredi, 11 juillet avec M. Jean Audet à Saint-Alphonse de Caplan.

* * *

NOCES D'ARGENT

M. et Mme Gustave Cousineau, 262 avenue Guigues, ont été l'objet d'une charmante manifestation d'amitié et d'affection samedi dernier à l'occasion du 25ème anniversaire de leur mariage. Mme Lauréa Potvin, Mlle Gilberte Cousineau et M. Lionel Cousineau avaient organisé la fête. M. Edouard Cousineau, neveu de M. et Mme Gustave Cousineau, a lu l'adresse de circonstance. La présentation d'un bouquet de roses et d'une bourse a été faite par Mlle Thérèse Cousineau, nièce.

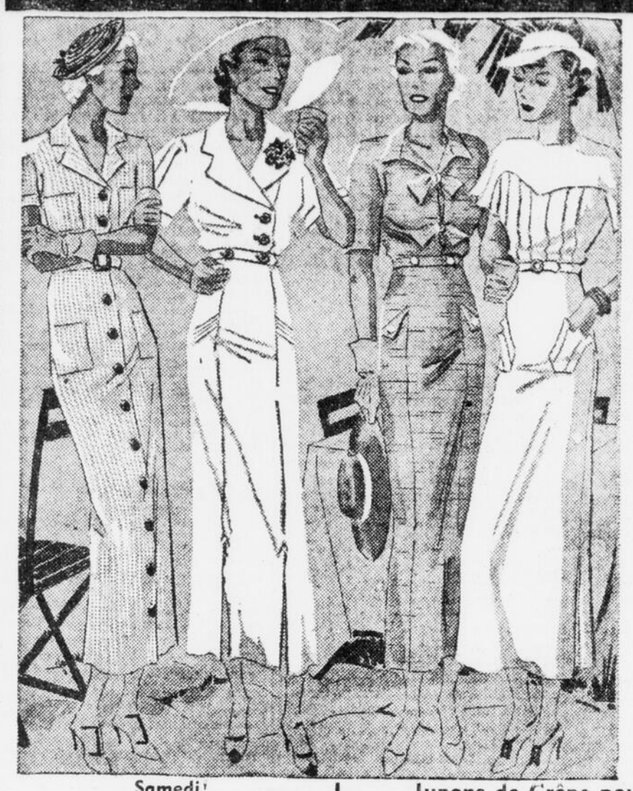
A minuit, un délicieux goûter fut servi par Mlles Gilberte Cousineau, Anita Grosloulis, Lucille Grosloulis, Mme Lauréa Potvin, Mme Hubert Séguin, et M. Lorenzo Cousineau. Etaient présents, M. l'échevin N.-A. Bordeleau, Mme J.-B. Brazeau, M. et Mme Nap. Brazeau, M. et Mme A. Brazeau, M. et Mme E. Beaulieu, M. et Mme R. Cousineau, M. et Mme W. Cousineau, M. A. Cousineau, M. E. Cousineau, M. L. Cousineau, M. et Mme A. Clairoux, M. N. Doré, Mlle J. Doré, M. et Mme D. Doré, M. et Mme Droé, fils, M. et Mme B. Diamond, Mlle D'Aoust, M. et Mme A. Demers, M. Chevrier, M. et Mme L. Potvin, M. et Mme G. Batterson, M. Blandoeil, Mlle A. Boyle, M. et Mme E. Beauchamp, M. et Mme I. Bélair, M. et Mme A. Baizanna, M. R. Baizanna, M. et Mme A. Fortier, M. et Mme W. Fortier, M. J. Fréchette, M. E. Fréchette, M. et Mme A. Faubert, Mme R. Foucault, Mlle C. Fardais, Mlle E. Fardais, M. T. Fardais, M. et Mme A. Grosloulis, Mlle L. Grosloulis, Mlle A. Grosloulis, M. et Mme S. Gauthier, M. et Mme J. Jobin, M. O. Blais, M. J. Kamberley, Mme M. L. Latendresse, M. et Mme R. Lachaine, Mlle M. Laurin, Mlle A. Laurin, M. et Mme A. Laframboise, Mme A. Léonard, Mme E. Lamothe, M. et Mme A. Lafrance, M. L. Millette, Mlle L. Millette, M. R. Monette, M. R. Brazeau, Mlle G. Malboeuf, Mlle S. Malboeuf, M. et Mme A. Morin, M. et Mme H. Séguin, M. et Mme A. Malboeuf, M. Ph. Martin, M. et Mme O. Nadon, M. A. Lavergne, M. J. Lafleur, M. Poirier, Mlle Poirier, M. F. Paquette, Mlle S. Perrin, M. et Mme J. L. Roussel, M. H. Racicot, M. et Mme L. Roy, M. A. Rice, M. A. St-Denis, M. et Mme C. Tremblay, M. W. Denis, M. H. Gravel, M. C. J. Tremblay, Mlle M. J. Nadeau, M. J. Bosloy, M. et Mme S. Wright, et autres.

P. D. Wilson n'a gagné que 2 voix

Alors que le pointage officiel des votes a été fait pour 200 bureaux de votation sur 251, devant le juge E.-J. Daly, Percy-D. Wilson, candidat libéral dans Ottawa-Sud, n'a fait qu'un gain de deux votes seulement. On croit qu'il est possible que le pointage officiel qui a été demandé par Alfred-D. Stewart, se terminera aujourd'hui Le pointage commença mardi. Le seul fait saillant de la journée d'hier fut que l'on ne put retrouver la boite de scrutin du bureau de votation 142 dans le quartier Central. Cette boite n'a pu être retrouvée parmi celles qui ont été transportées à la cour L'officier rapporteur, l'échevin E.-A. Band, a déclaré au juge Daly qu'il ferait diligence pour retrouver la boite égarée.

Rideau 4509 CAPLAN'S 129-137 Rideau

MIDSUMMER SALE



Un confectionneur bien connu décida de fermer son atelier et nous offrir tout son assortiment. Nous vous présentons ces aubaines exceptionnelles.

Vente de
ROBES D'ÉTÉ

Chemisettes, Ensembles imprimés, Costumes Swagger, Robes sportives, Dimanches soirs, Robes de jour — Chiffon, Soie fleurie, Crêpe jastel, Organdi, Toile, Seersucker.

Blanc, Maize, Rose, Bleu, Vert, etc. $4.69 Tailles 12 à 20 pour Jeunes Filles Tailles pour Dames, 38 à 52.

Vente de Costume de Soie

Manteaux de toutes les longueurs. Tissus imprimés, fonds pâles et foncés et pastels tamisés. Tailles 14 à 20 et 38 à 46.

- Crêpes sable
- Crêpes zigzagués
- Crêpes rugueux
- Soies

$7.95

- Tissus imprimés
- Pois
- Rayures
- Tissus unis

Vente de Robes d'Eté

Broadcloth, piqué, batiste, voile fleuri, tissus imprimés, pongée quadrillée. Sans manches, manches courtes, jupes circulaires, garnitures de fronces, collets d'organdi, collets pétales, dos soleil.

Dans une variété de couleurs. $1.29 Tailles 14 à 20 et 38 à 44.

Samedi!

Souliers Blancs pour Dames

De veau et chevreau blancs! Escarpins, souliers lacés, oxfords, souliers à lanières et sandales. Tous les talons. Pointures 3 à 8 et largeurs A à C. La paire $3.95

Souliers de Plages

De toile de couleur. Styles à trois oeillets. Talons cubains et semelles de caoutchouc. Pointures 2½ à 6. $1.19

Jupes Lavables.

De piqué de qualité de choix. Toutes les grandeurs. Plis coup de pied. Styles à godets. Jupes circulaires avec boutons tout le long du devant. Chacune 89c

Jupons de Crêpe pour Dames

D'une belle coupe, joliment finis avec garniture de dentelle. Coupe en biais et bandelettes ajustables. Teinte rose thé ou pur blanc. Tailles 32 à 44. Spécial, samedi, à $1.49

Gants Blancs pour Dames

Chamoisette lavable et fraiche, piqué de soie et maillé avec chics parements d'organdi et piqué $1.00

Sacoches Blanches pour Dames

Un linge mouillé les tiennent propres! Elles sont toujours fascinantes. D'une conception très avenante et très pratiques. Tous les genres $1.00

Bas à Haut de Dentelle pour Dames

Bas chiffon transparent et très clairs. Légers imparfaits de la qualité de $1.00. Spécial, 67c

Hauts dentelle, semelles convexes, talons renforcés. Teintes en vogue. Pointures 8½ à 10½.

Bonnets de Bain pour Dames

Tous les genres. Samedi, à 39c

Costumes de Bain pour Dames

Tout laine. Encolures Halter, bra-tops, dos à bandelettes, dos soleil décolleté bas, garnitures de cordelettes. Toutes les teintes. Tailles 14 à 42. $1.95 à $3.95

Culottes et Pantalons pour Dames

Toiline et coutil épais. Toutes les couleurs. Bas larges. Tailles 14 à 20. $1.00 à $1.95

Pullovers d'Eté

Tout laine, effets de deux teintes et toutes les couleurs. Un bon assortiment d'encolures et de tricots. Tailles 34 à 38. Rég. $2.49. $1.49

Costumes de Plages de 3 morceaux pour Dames

Culottes, jupe, blouse. La jupe est circulaire avec boutons sur le devant. Véritable toile irlandaise en dessins quadrillés 2 teintes. Aussi piqué d'une seule teinte. Tailles 14 à 20. Samedi, $2.95

Rez-de-chaussée.

Chapaux Blancs pour Dames

Ecoulement de chapeaux blancs et pastels, à 99c

A passes et d'un ajustement serré.

Ouvert toute la Journée, Samedi, Jusqu'à 6 p. m.

Robes de Voile et d'Organdi pour Fillettes

Voile fleuri et organdi uni et à pois. Manches gonflées ou manches cape. Jupes froncées, à volants et évasées. Tailles 2 à 6 et 7 à 14x $1.95

Sous-sol

Robes Lavables pour Fillettes

Manches courtes ou sans manches. Tissus imprimés inaltérables, voiles et broadcloths. Garnitures d'organdi. Tailles 1 à 6 avec bouffantes, quelques-unes de 7 à 10, 7 à 14x sans bouffantes 98c

Costumes de Bain pour Fillettes

Tout laine. Tailles 22 à 34. Dos soleil décolleté bas, dans un vaste assortiment de teintes. 98c

Vêtements de Plages pour Fillettes

Costumes de plages 2 morceaux, culotte et blouse; chemises polo sans manches et culotte en toiline fraîche, broadcloth et piqué. Toutes les couleurs.

Vente de Complets Lavables pour Garçons

Costumes de jeu pour garçons, en laine et broadcloth. Les pantalons sont de couleur et les gilets blancs, manches courtes ou sans manches. Tailles 3 à 6 49c

Complets de Flanelle d'Eté pour Garçons

Gris seulement. Poches plaquées, monogrammes de fantaisie. 2 morceaux, habit et culotte. Tailles 23 à 27 $1.69

Costumes de Bain pour Garçons

Styles nageur tout laine. Teintes assorties. Tailles 22 à 32. Samedi à 98c

Vêtements Sportifs pour Garçons

Pantalons longs, culottes, blouses, costumes de marches, salopettes pour Garçons. De croisé marine, tissu kaki et coutil à

Souliers Sportifs pour Garçons et Fillettes

Elan brun et fauve. Semelles de caoutchouc. Styles oxford et quelques souliers blancs à lanières dans le lot pour fillettes. Pointures 8 à 10½ et 11 à 2. $1.49

Complets d'Eté pour Hommes

Flanelle de haute qualité en effets de tweed flaconneux et Pacaline anglaise. Les complets de pacaline se composent de 2 morceaux, un habit et un pantalon. Les complets en flanelle sont de 3 morceaux — habit, veste et pantalon. Poches plaquées ou unies Tailles 34-42. $13.75

Pantalons de Flanelle Grise pour Hommes

Gris seulement. Joliment finis avec bas repliés et tour de taille uni. Tailles 28 à 42. $1.89

SOULIERS SPORTIFS POUR HOMMES

Noir et blanc, brun et fauve. Semelles de cuir. Pointures 5½ à 11 $3.95

Brun et fauve, noir et blanc, en veau. Semelles de caoutchouc $1.99

COSTUMES DE BAIN POUR HOMMES

Styles nageur tout laine. Noirs, verts, marrons. Styles 2 morceaux et caleçons séparés. Tailles 34 à 44 $1.50 à $2.95

Chemises Blanches pour Hommes

Broadcloth avec 2 faux-cols ou à col tenant. Pointures 13½ à 17 98c

Sous-Vêtements 2 morceaux pour Hommes

Caleçons de broadcloth, jerseys de qualité. Tailles 34 à 44. Chacun 37c

3 pour $1.00

Spéciaux pour Maisons de Ville et de Campagne

CHAISES FLANEUSES S'INCLINANT

Montures de bois du verni, dos s'inclinant, couvertures de duck à rayures peintes. Semblables au cliché, sans les bras et repose-pied $1.10

CHAISES PLAZA

Chaises plaza pliantes, pour pelouses et vérandas. Couverture de duck rayures auvent. Spécial $1.19

LITS PLIANTS DE CAMP

Lits pliants en fer avec 6 supports robustes et bandelettes métalliques de travers, ressorts en spirales aux deux côtés. Matelas séparés. Samedi $6.75

GO-CARTS PLIANTS

Très résistants et confortables avec siège et dos rembourrés. Repose-pied et dos incliné. Noirs et bruns. En vente à $5.95

GLACIERES RENFREW

Glacières Renfrew fini doré, grandeurs d'appartements. Intérieurs galvanisés avec compartiment à glace à couvercle sur le dessus $11.95

GRILLES ELECTRIQUES

Grilles éléments doubles de 260 watts. Finies ivoire et vert. Deux commutateurs. Avec fil. Aubaine à $3.50

Troisième Etage

Rideau 4509 CAPLAN'S 129-137 Rideau

Tintex- rend la Teinture à la Maison aussi facile que l'A - B - C !

Il y a plus de femmes qui emploient les Tintex que toute autre Teinte ou Teinture — parce qu'elles les trouvent plus faciles, plus rapides, meilleures!

Essayez Tintex vous-même — Donnez à vos sous-vêtements, robes, bas, rideaux fanés, l'aspect de neufs — ou donnez-leur des couleurs différentes — 35 couleurs brillantes et durables au choix!

EMPLOYEZ TINTEX pour

Sous-vêtements . . . Négligés . . . Robes . . . Chandails . . . Echarpes . . . Bas . . . Jupons . . . Chemises d'hommes . . . Blouses . . . Vêtements d'enfants. Rideaux . . . Couvre-lits. . . Draperies . . . Services à Déjeuner . . . Napperons... Housses.

A toutes les pharmacies et comptoirs de brimborions 15c

TINTEX Les TEINTES et TEINTURES

SE VENDENT LE PLUS AU MONDE

BOURSE-FINANCE-COMMERCE

La tranquillité s'est continuée ce matin à la bourse de Montréal

Sans appui de nulle part, le marché a fait preuve d'une inactivité presque complète. — Il en a été de même à Toronto.

MONTREAL, 6 — Sans encouragement de nulle part, le marché a continué d'être tranquille sur la bourse de Montréal aujourd'hui. Les prix des valeurs furent plus forts, les avances s'étendant d'une fraction minime jusqu'à un point. Les ventes se confinèrent à un petit groupe de valeurs tandis que le volume des transactions pour les deux premières heures de la journée s'éleva à seulement 2,065 parts. Les gains doublaient presque les pertes.

Consolidated Smelters a eu l'une des fluctuations les plus considérables de la matinée, avançant de 1 point à 151. Des gains fractionnaires furent faits par Bathurst Paper, Canadian Industrial Alcohol B, Dominion Steel, Dryden, Power Corportion et Shawinigan Power.

Les titres bancaires furent de nouveau forts, Commerce avançant de 1 1-14 à 160 et gagnant un point entier à 161.

Eastern Dairies, pour un petit volume de ventes, glissa au nouveau bas de 2 1-2 pour l'année, en perte de 1-2. Saint Lawrence Paper privilégié recula de 1-2 à 18. Des fractions furent perdues par Brazilian Traction et St. Lawrence Corporation A.

CURB DE MONTREAL (midi)

MONTREAL, 6. — Les titres sur le Curb de Montréal étaient stationnaires ou plus fermes aujourd'hui à midi.

Melchers A avança de 1-2 à 12 1-2 tandis qu'Associated Breweries gagna 1-8 à 11. Power Corporation privilégié recula de 1 1-2 à 80. Asbestos, Imperial Oil, Imperial Tobacco et Rogers Majestic restèrent stationnaires.

Dans les mines, Big Missouri avança de cinq cents à 33 cents. Siscoe grimpa de deux cents à 2.32. Read Authier recula de cinq cents à 1.55. Bulolo, Parkhill et Lee restèrent stationnaires.

MARCHE DE TORONTO (midi)

TORONTO, 6. — Le marché était tellement tranquille à la bourse de Toronto, cet avant-midi, que le ruban est resté arrêté les trois quarts du temps. Les courtiers ne tentent pas aujourd'hui de prédire la durée de la morte saison, bien que quelques-uns d'entre eux eussent prévu en juin que le marché serait meilleur en juillet. Les prix sont restés malgré la rareté des achats.

Les vedettes internationales ont reculé un peu. Il y eut des pertes n'excédant pas 3-4 point pour Nickel, Ford A, C.P.R. et Brazilian. Les changements dans le groupe des boissons furent principalement à la hausse. Brewing Corporation, Canada Malting, Seagrams et Walkers firent des gains variant entre 1-8 et 1-4.

Les huiles furent stationnaires et tranquilles. Dans le groupe des alliments il y a de légers reculs pour Loblaw A et Consolidated Bakeries.

Dans les banques, Commerce prit 1 à 2 points tandis que Imperial et Royal montèrent de 1-2. Il y eut encore des avances de 1-2 pour Canadian Car privilégié et General Steel Wares.

BOURSE DES MINES (midi)

TORONTO, 6. — Little Long Lac a culbuté de 20 cents à $5.30, à la suite de nombreuses prises de profits sur le marché des mines de Toronto aujourd'hui. Les avances de jeudi furent effacées en partie. La plupart des autres valeurs aurifères actives demeurèrent stationnaires, en particulier Central Patricia et Teck Hughes. Par contre, Buffalo-Ankerite grimpa de 25 cents à $2.85 et Maple Lead avança de 7 cents à 38.

Les principaux gros titres aurifères furent inactifs, sauf Bralorne et Teck Hughes. Bralorne monta de 5 cents à 15.25. Hollinger et Lake Shore se transigèrent aux mêmes prix que la veille dans les quelques ventes qui eurent lieu au cours de l'avant-midi. Sylvanite, San Antonio, Siscoe, Howey, Gunnar Gold et McKenzie furent fermes ou un peu plus haut.

Les métaux basiques et les valeurs argentifères continuèrent de sommeiller, à l'exception toutefois d'Eldorado et de Noranda. Eldorado recula d'abord de 12 cents à $1,95 dans la première demi-heure du marché, puis s'affermit à 2, en perte nette de 7 cents. Noranda reste stationnaire à $43.65.

LE MARCHÉ DU BEURRE A FLÉCHI

Par contre les autres produits sont demeurés au même niveau, hier, à Montréal.

DES DETAILS

MONTREAL, 6 juillet.—Le prix du beurre a légèrement fléchi, hier, sur le marché des produits en gros à Montréal. Il s'est détaillé 19 cents contre 19 1-4 cents la livre, la veille. Par contre, les autres produits, le fromage, les oeufs, les patates et les volailles sont demeurés au même niveau, n'enregistrant aucune fluctuation de prix.

CEREALES

Blé Nord No 1	86
Blé Nord No 2	84
Avoine No 2 c.w.	46
Avoine No 3 c.w.	44
Picotin No 1	43
Orge No 3 c.w.	55
Blé d'Inde argentin	58

Farine de blé du printemps:
A Montréal:

1ère marque	$5.30
2e marque	$4.70
Au baril	$4.60

(Au baril, en sacs de jute, livraison en divers points de la région, moins 10 pour cent par baril, pour commandes au comptant.)

Farine de blé d'hiver:
Qualité de choix, en lots partiels, au baril, $4.90 à $5.10.
Qualité de choix, en lots divers, au baril, $5.20 à $5.40
Farine de maïs blanc, par baril, livraison faite . . . . $4.40 à $4.60

Engrais:—

Son	$24.25
Gru rouge	$24.25
Gru blanc	$28.25

(Prix à la tonne, sacs compris, livraison dans la région au taux de Montréal, moins 20 cents par tonne pour commandes au comptant.)

Grains secs pour brasserie, $19 la tonne, au gros; $21 la tonne, au détail.

Avoine roulée, sac de 90 livres, livraison faite et y compris les taxes de vente, $2.95.

Foin en balles:

Foin No 2, extras	$16.00
Foin No 2	$15.00
Foin No 3	$13.50

(Prix à la tonne, f.a.b., wagons

LE BEURRE

Le beurre se vend 19c la livre, au wagon ou en lots partiels, pour le No 1 pasteurisé.

Beurre solide vendu en petites quantités aux détaillants, 23c; beurre en moule, 24c.

LE FROMAGE

Fromage d'Ontario, 10 3-4 cents pour la production courante; 11 1-2 à 11 3-4c pour la production d'été le coloré, et 12 1-2c pour le blanc.

LES OEUFS

Les prix de gros, au wagon ou en lots partiels sont les suivants: A-gros, 22 à 23 c.; A-moyen, 21 à 22 c.; B, 20 à 21 cents; C, 19 à 19 1-2.

Prix aux détaillants en petits lots:
Qualités:

A—Gros	27
A—Moyens	26
B	25
C	23

Les oeufs A-1 sont cotés à 2 cents de plus que les A.

LES PATATES

Montagnes Vertes du Nouveau-Brunswick, 80 livres, No 1, 90 à 93c; 10 livres, choix, 17 à 18c; 15 livres, choix, pour boulanger, 28 à 29c; blanches de Québec, 80 lvs, no du Prince-Edouard, 90 lvs., No 1. $1.10 à $1.20. Patates nouvelles importées; de Floride, $2.50 à $2.75 la caisse de 50 livres; des Bermudes, $2.00 à $2.25 la caisse de 50 livres.

VOLAILLES

(Prix la livre aux détaillants, pour volailles plumées.)

	Qualité "A"
Volaille à rôtir	30
Volailles à bouillir	17 21
Poulets de choix	25 28
Poulets au lait	27 30
Dindes	22 23
Oies	16 17
Canetons du lac Brome	26 28
Canetons domestiques	17 18

La qualité "B" valait généralement 2 cents de moins que la qualité A.

LES PRIX DU BLÉ FURENT À LA BAISSE

Le marché de Winnipeg a reculé d'une fraction tandis que les autres marchés ont monté.

A CHICAGO

WINNIPEG, 6 juillet. — Les prix du blé se sont ralliés un peu de reculs fractionnaires pour fermer à seulement 1-8 cent plus bas, hier, sur la bourse du grain, à Winnipeg. Les options de juillet ont clôturé à 76 1-4, celles d'octobre à 78 et celles de décembre à 79 1-4 cents.

Les fluctuations durant toute la séance n'ont pas dépassé 1-4 cent. A Liverpool les prix ont clôturé de 1-8 à 1-4 d. plus haut. A Chicago les prix du blé ont fermé au delà d'un cent plus haut.

Prix au comptant:

BLE: No 1 dur, 77¾; no 1 nord, 76⅜; no 2 nord, 73¾; no 3 nord, 71⅛; no 4 nord, 63¾; no 5 ble, 64¼; no 6 ble, 61¼; picotin, 56¼; dur, 78¼; sur voie, 76¼.

AVOINE: No 2 c.w., 37⅜; no 3 c.w., 35⅛; picotin extra, 34⅜; picotin no 1, 34⅝; picotin no 2, 33⅜; rejete, 27⅞; sur voie, 37⅝.

ORGE: No 3 c.w., 43⅜; no 4 c.w., 42⅛; no 5 c.w., 40⅜; no 6 c.w., 38⅛; sur voie, 43⅜.

LIN: No 1 c.w., 153¼; no 2 c.w., 149¼; no 3 c.w., 139¼; rejete, 139¼; sur voie, 153¼.

SEIGLE: No 2 c.w., 55⅛.

LES OPTIONS

	Ouv.	Ferm.
BLE—		
Juillet	76½-⅜	76¼
Octobre	78¼-½	78
Decembre	79⅜-⅜	78⅛-¼
AVOINE—		
Juillet	37⅜-¾	37⅝
Octobre	37½	37¼
Decembre	37¼	37
ORGE—		
Juillet	43⅜	43⅜
Octobre	44½	45¼
Decembre	45½	45⅛
LIN—		
Juillet		153¼
Octobre	157	156⅞
Decembre	156	156
SEIGLE—		
Juillet	54⅞	55⅛
Octobre	57	56⅞
Decembre	58⅛	58

OBLIGATIONS DU GOUVERNEMENT

Fourni au "Droit" par la maison H. C. Monk & Co, banquier en placements, 75 rue Sparks, Ottawa, Queen 4831, Queen 4830

Bons du gouvernement fédéral—

	Date		%	Demande	%
Mars	1	1937	5	107.75	2.17
Dec.	1	1937	5½	109.50	2.75
Nov.	1	1934	5½	101.30	3.03
Oct.	15	1935	4	102.25	2.62
Nov.	15	1936	5	108.50	3.32
Oct.	15	1939	4	103.75	3.18
Sept	1	1940	4½	107.00	3.21
Nov.	15	1941	5	109.00	3.53
Oct.	15	1943	5	109.50	3.74
Oct.	15	1944	4½	106.75	3.68
Oct.	15	1945	4	102.50	3.71
Fev.	1	1946	4½	106.75	3.79
Oct.	15	1952	4	102.50	3.79
Nov.	1	1956	4½	105.50	4.11
Nov.	1	1957	4½	105.50	4.12
Nov.	1	1958	4½	105.50	4.13
Nov.	1	1959	4½	105.60	4.13

Garanti par le gouvernement—

C.N.R.	1951		4½	107.75	3.87
C.N.R.	1954		4½	103.50	4.24
C.N.R.	1954		5	112.50	4.08
C.N.R.	1955		4¾	110.50	4.08
C.N.R.	1956		4½	107.75	3.97
C.N.R.	1968		4½	106.50	4.14
C.N.R.	1969		5	113.50	4.26
Mont. Harbour	1969		5	114.50	4.20
C.N.S.	1955		5	113.75	4.03
Can. At. R'y	1955		4	83.50	5.32

x—Honoraire d'impôt sur le revenu.
Le tout est strictement sujet au changement.

OBLIGATIONS DU GOUVERNEMENT

Fourni au "Droit" par la maison H. C. Monk & Co, banquier en placements, 75 rue Sparks, Ottawa, Queen 4831, Queen 4830

Bons du gouvernement fédéral—

	Date		%	Demande	%
Mars	1	1937	5	107.75	2.17
Dec.	1	1937	5½	109.50	2.75
Nov.	1	1934	5½	101.30	3.03
Oct.	15	1935	4	102.25	2.62
Nov.	15	1936	5	108.50	3.32
Oct.	15	1939	4	103.75	3.18
Sept	1	1940	4½	107.00	3.21
Nov.	15	1941	5	109.00	3.53
Oct.	15	1943	5	109.50	3.74
Oct.	15	1944	4½	106.75	3.68
Oct.	15	1945	4	102.50	3.71
Fev.	1	1946	4½	106.75	3.79
Oct.	15	1952	4	102.50	3.79
Nov.	1	1956	4½	105.50	4.11
Nov.	1	1957	4½	105.50	4.12
Nov.	1	1958	4½	105.50	4.13
Nov.	1	1959	4½	105.60	4.13

Garanti par le gouvernement—

C.N.R.	1951		4½	107.75	3.87
C.N.R.	1954		4½	103.50	4.24
C.N.R.	1954		5	112.50	4.08
C.N.R.	1955		4¾	110.50	4.08
C.N.R.	1956		4½	107.75	3.97
C.N.R.	1968		4½	106.50	4.14
C.N.R.	1969		5	113.50	4.26
Mont. Harbour	1969		5	114.50	4.20
C.N.S.	1955		5	113.75	4.03
Can. At. R'y	1955		4	83.50	5.32

x—Honoraire d'impôt sur le revenu.
Le tout est strictement sujet au changement.

COURS DES CHANGES ENTRE BANQUES

Cours des changes entre banques fournis par la Banque Canadienne Nationale

Fermeture du 5 juillet

Cable	Monnaie	Montreal
NEW-YORK, dollar	1 1-16 a	1 1-32 esc.
ANGLETERRE, livre, cable		5.00
ANGLETERRE, livre, chèque		5.00
FRANCE, franc		.0353⅛
BELGIQUE, franc		.0462⅜
BELGIQUE, belga		.2314
ITALIE, lire		.0650
ESPAGNE, peseta		.1354
SUISSE, franc		.3222
HOLLANDE, florin		.6718
NORVEGE couronne		.2517
DANEMARK, couronne		.2255
SUEDE, couronne		.2683
ALLEMAGNE, reichsmark		.3800
TCHECOSLOVAQUIE, cour.		.0412
GRECE ,drachme		.0093
BRESIL, milreis		.0718
FINLANDE, mark		.0222
CHINE, dollar H.K.		.3780
POLOGNE, zloty		.1861
YOUGOSLAVIE, dinar		.0226
JAPON, yen		.2970
AUTRICHE, schilling		.1881
ROUMANIE, lei		.0162

Le niveau du marché

NEW-YORK, 6 juillet.—Cotes moyennes de stitres representatifs des services publics a la Bourse de New-York.

	Ind. 20	Ferr. 20	S.P. 20
Hier	88.8	44.3	68.4
Mardi	86.7	43.7	67.9
Il y a une semaine	89.4	45.7	80.4
Il y a un mois	87.3	44.4	67.3
Il y a un an	95.8	55.4	108.0
Il y a trois ans	116.3	81.0	174.6
Il y a sept ans	120.4	116.8	113.1
Haut, 1934	105.0	54.3	90.3
Bas, 1934	83.9	41.8	64.3
Haut, 1933	102.1	58.0	113.7
Bas, 1933	42.3	23.5	61.1
Haut, 1932	72.3	39.8	111.0
Bas, 1932	35.1	13.2	51.8

MARCHÉ DE GROS DES FRUITS ET LÉGUMES

TORONTO, 6 juillet. — Les prix suivants de gros pour les fruits et les légumes ont été fournis aujourd'hui par la maison White and Co.:

Fruits importés: citrons de Messine, No 1 $3.75 à $4 la caisse; citrons de Messine, No 2 $3.50 la caisse; pamplemousses de Floride $4.75 à $5 la caisse; oranges de la Californie, $4.50 à $5 la caisse; tomates de Cuba, $2.75 à $3 la caisse de 30 lvs.; échalottes de la Nouvelle-Orléans, 60 cents la douzaine; épinards, $1.50 la b.; Choux-fleurs, $2.35 à $2.50 la caisse; laitue de Californie, 6 dz. $5.50 à $5.75; pois verts vertes de Floride, $3.50 à $3.75 la manne; fèves au beurre de Floride, $4.50 la manne; ananas de Porto-Rico, caisse, de 30, $3.75; caisse de 24 et 18, $4.00; fraises de Floride $3.75 à $4.00 la caisse; raisin argentin, boite de 20 livres, $3.00 a $3.50 la caisse: raisin argentin, boite de 20 livres, $3.00 à $3.25; carottes de Californie, 6 douz, $3.00; patates douces de la Californie Californie, $3.25 à $4.00 la caisse de boite de 50 livres, $2.25; asperges de 12 bottes.

PRIX DES PRODUITS DÉLIVRÉS À TORONTO

TORONTO, 6 juillet.—Le' 'United Farmers Co-operative Co." a transmis les prix de gros suivants à la Presse Canadienne pour les produits délivrés aujourd'hui à Toronto.

Oeufs: qualité A, gros, 18c. la douz., moyens, 16c; qualité C, 15c.

Crème à fouetter, No 1, 19c; No 2, 17c.

Beurre No 1, solide, 19 3-4c; No 2 solide, 19 1-4c.

Pommes de terre d'Ontario, 80c le sac.

Prix des vendeurs pour fèves blanches triées à la main, en $1.20 le boisseau.

PRIX DES PRODUITS À MONTRÉAL

MONTREAL, 6 juillet.—Les oeufs classés: A, gros, 21 à 21 1-4 c.; moyens, 20 à 20 1-4 c.; B, 19 à 19 1-4 c.; C, 18 1-2 à 19c.

Beurre: 19 3-4 à 20c.

Fromage ontarien: 10 1-2 à 10 3-4 c.

Patates: Montagnes Vertes du N.-Brunswick, 80 livres, 70 à 80c; 10 lvs choix, 14 à 15c; 15 lvs choix pour boulangers, 24 à 25c; de l'Ile du Prince-Edouard, 90 livres, 95c à $1.00; de Québec, 80 livres, 65 à 70c.

VENTES A TROIS HEURES

Cotes fournies par L.I.G. BEAUBIEN, LTEE, Edifice Ottawa Electric, rue Sparks, Ottawa.

BOURSE DE NEW-YORK

Air Reduction	99¾
Allegheny Corp.	2⅜
Allis-Chalmers	15½
American Can Co	98¼
Allied Chemical	135
Am. & For. Power	8¼
Am. Tel. and Tel.	115
Amer. W. Works	20
Anaconda Copper	13
Atlantic Refining	25½
Atchison	61
Auburn	24¼
Baldwin Loco.	10½
Baltimore & Ohio	24
Bethlehem Steel	34½
Borden Milk	26½
Briggs Mfg	17
Canada Dry	21
Can. Pacific	14¼
Case Threshing	49½
Cerro de Pasco	43
Chesa & Ohio	45
Chrysler Corpn	41
Coca-Cola	130
Columbia Carbon	73
Columbia Gas	14
Com. Solv. Corp.	22½
Com. Southern	2¼
Continental Can	79
Cont. Motor	1
Congoleum	27
Consolidated Gas	34½
Consolidated Oil	11
Corn Products	67¾
Dupont	92
Freeport Texas	32¼
General Asphalt	19
General Electric	20
General Motors	32
Goodrich	15
Goodyear Tire	27¾
Granby Mining	10
Houston Oil	4½
Howe Sound	54
Hudson Motors	10
Intern. Harv.	32½
Intern. Nickel	26
Int. Tel. & Tel.	12½
Kenn. Copper	21¾
Loew's Theatre	28¼
Mack Trucks	26½
Montgom Ward	28⅛
Nash Motors	18¼
Nat. Dairy Prod	18
National Dist.	23½
Nat. Power & Lgt	10¾
N.-York Central	28½
North American	17¼
Northern Pacific	24
Packard Motors	3¾
Pennsylvania Ry	31
Phillips Pete	17⅜
Public Ser. Corp.	35½
Radio Corpn	7
Radio Keith	2½
Remington Ran	10
Sears Roebuck	42¾
Shell Union Oil	10
Simmons Bed	16
Southern Pacific	24¼
Southern Rails	24¼
Standard Brands	20½
Stand G. & El.	10¾
Stand Oil N.J.	44
Secony Vacuum	16
Texas Gulf	33½
T. Roller Bear. Co	27½
United Aircraft	17⅜
U. S. Ind. Alcohol	42½
U. S. Rubber	18
U. S. Steel	40
Vanadium Steel	20½
West Maryland	12½
Westinghouse	37
Woolworth Co	59¼

CURB DE NEW-YORK

Am. Superpower	2½
Elec Bond & Sh.	15⅜
Cities Service	2¼
Niagara Hudson	5½

Affairs a 1 h.: 120,000; a midi: 190,000; a 1 h.: 270,000; a 2 h.: 360,000 titres.

BOURSE DE MONTREAL

Cotes fournies par Langevin et Compagnie, 46 rue Elgin, Ottawa.

Date—6 juillet, 1934.

Bathhurst	5⅜
Bell Telephone	118
Brazilian	8¾
B. C. Power "A"	26½
Can. Bronze	22½
Can. Car	7¼
Can. Car Priv.	14⅜
C. P. R.	14
Can. Celanese	17⅜
Can. North Pow.	21¾
Canada Cement	7⅛
Canada Cement priv.	41
C. Ind. Alcohol	8⅝
C. Ind. Alcohol B	7⅝
Can. Steamship	6
Chas. Gurd	8
Dom. Bridge	32
Dominion Steel	4½
Dom. Textile	83¾
Dryden	4½
East. Dairies	2½
Ham. Bridge	6½
Gen. Steel Wares	4½
Gypsum & Alab.	6¾
Hollinger	17.65
Howard Smith	7½
Int. Nickel	25½
Lake of Woods	10½
McColl-Frontenac	13
Massey-Harris	4½
Montreal Power	34¾
Montreal Trams.	98
Nat. Steel Car.	15
Power Corp.	11
Quebec Power	16¾
Shawinigan	21
Simon	151
St. Lawr. Corp.	2⅜
St. Lawrence Priv.	8½
St. Lawr. Paper Priv.	18
South C. Power	13¾
Steel Co. of C pr.	35½

BANQUES

Canadienne	135
Commerce	160
Montréal	190½
Nouvelle-Ecosse	257
Royale	161

Affaires à midi: 2,065.

Abitibi	1¼
Ass. Breweries	10½
Brew. & Dist.	1.15
Beauharonis	6⅛
Brewing Corp.	8⅝
Can. Dredge	22
Can. Malt	33¾
Can. Wineries	6¾
City gas	4
Cons. Paper	2½
Dist. Seagram	15
Ford Motor of Can.	20⅞
Imp. Tobacco	10½
Int. Utilities "B"	65
Regent Knitting	4
Robert Mitchell	5
Melchers "A"	12½
Melchers "B"	5½
Walk Gooderham	35
Walkerville Brew.	9.05
Big Missouri	38½
Bulolo	32½
Duparquet	12½
Greene Stabell	79
Lebel Aro	15½
Noranda	44
Park Hill	41
Quebec Gold	20
Siscoe	2.30
Stadacona	40
Sullivan	38½
B. A. Oil	14⅜
Dalhousie	31
Home Oil	1.14
Imp. Oil	14⅞
Internat. Petr.	27⅜

MINES DE TORONTO

Cote sfournies par Comba et Auger, Ltée., 46 rue Sparks, Ottawa, Ont. Tél. Q. 4250-4251.

Acme Oil	22
Ajax Oil	1.05
Alta. Pac.	11
Ashley	67
Bear	19
Barry-H.	12
B. Metals	1.25
Bobjo	52
Bunk. Hill	2½
Castle-T.	56
Can. Pat.	94
Clericy	7
Dome	43.80
Eldorado	1.93
Falcon	3.50
Granada	57
Hollinger	17.50
Howey	1.27
Kirk. L.	65
Lake Shore	53.60
Lee Gold	11
Macassa	2.40
McIntyre	48.00
McMillan	75
McVittie	46
McWatters	39
Min. Corp.	1.81
Nipissing	2.17
Noranda	43.90
Paymaster	21
Pioneer	13.20
Premier	1.29
Reno Gold	90
San. Ant.	5.25
Sherritt	83
SiSscoe	2.31
Stadacona	39
St. Anth.	60
Sudbury Basin	1.48
Sylvanite	2.80
Teck H.	6.95
Towagmac	48
Wh. Eagle	23
Waite A. M.	1.05
Wr. Har.	9.45
Wayside	7

Vente à midi: 1,025,000.

IL Y A DES ECONOMIES QUI QUI N'EN SONT PAS..

...notamment celle qui consiste à semer ce printemps des semences de grande culture ou de jardin qui sont de qualité ordinaire, douteuse, ou simplement inférieure, sous prétexte que les temps sont difficiles. Pour un dollar ainsi économisé, vous en perdrez bientôt trois, quatre et même cinq.

L.-P. Roy.

La citadelle de la vigne recommence à pulluler dans le district de Niagara, spécialement dans les vignobles qui ont été mal pulvérisés l'année dernière.

L'EXEMPLE

— Voyons, ne pleure plus, sois un homme comme ton père!

Deux globe-trotteurs vont de Montréal à Vancouver

De passage au "Droit" aujourd'hui, en route pour la Côte du Pacifique.

Deux jeunes gens de 24 ans, Pierre Caron et Elzéar Duquette, Montréalais, sont arrivés à Ottawa aujourd'hui trainant à leur suite une roulotte nouveau genre avec laquelle ils espèrent se rendre à Vancouver et revenir à Montréal en faisant le tour des Etats-Unis. Ils ont visité le "Droit".

Dans cette roulotte, qui a 6 pieds 3 pouces de long à la base, 4 pieds de largeur et un peu plus de 4 pieds et demi de hauteur, avec toit en demi-cercle, il y a deux lits, toute une batterie de cuisine, une lampe à projection électrique, un phonographe, une chaufferette à l'huile. Les globe-trotteurs se sentiront donc chez eux partout. La roulotte a été inventée par Elzéar Duquette. Elle est de tôle galvanisée et surmontée d'une flèche portant l'inscription: Montréal à Vancouver. Elle pèse 485 livres. Les deux copains la trainent au moyen d'un attelage particulier. Ils réussissent à faire une moyenne de 15 milles par jour. La roulotte est montée sur quatre roues de voiturette mais les globe-trotteurs vont tâcher de faire changes ces roues pour des roues de bicyclette. Cela permettra de faire au moins 20 milles par jour, la roulotte devenant ainsi plus facile à tirer.

D'Ottawa, les amis se rendent à North Bay, puis au Sault Ste-Marie; de là, ils traverseront aux Etats-Unis puis reviendront à Winnipeg et continueront leur route à Vancouver. Ils comptent revenir par les Etats-Unis et être ainsi cinq ans absents. C'est un long voyage qui demande de l'endurance et du courage.

Comme moyen de se financer, les globe-trotteurs vendent des cartes postales et font de l'annonce. Leur roulotte, stationnée cet après-midi en face du "Droit", a été un centre d'attraction général.

ORGANISATION DES SERVICES DE TRADUCTION

Elle ne se fera pas définitivement avant septembre.

RIEN DE DECISIF

Le gouvernement n'est pas encore prêt à organiser le bureau central des services de traduction. Les traducteurs des débats, à la Chambre des communes, se demandaient depuis quelques jours s'ils seraient avisés de l'organisation du bureau central. Ils ont appris officiellement aujourd'hui qu'ils ne seraient pas dérangés d'ici septembre. A cette date cependant, ils pourront être convoqués.

Plusieurs traducteurs demeurent en dehors de la ville. Ceux-là désiraient bien que leur sort fût tiré au clair avant de quitter la capitale. Ils ont terminé leur travail hier et ils attendaient la décision du gouvernement. Aujourd'hui on les a avertis qu'ils pouvaient se rendre dans leur foyer, qu'ils ne seraient pas dérangés avant septembre mais qu'à cette date ils pourraient être rappelés à Ottawa.

On avait parlé d'organiser le bureau central le plus vite possible. Apparemment, les premiers plans n'ont pas eu de succès. On devait installer tous les traducteurs à l'Imprimerie Nationale. Mais rien de décisif n'a été fait.

Il reste à nommer un surintendant de la traduction ainsi qu'un surintendant adjoint. Ce ne sont pas les candidats qui manquent, même parmi les traducteurs actuels. Mais c'est une nomination difficile et le gouvernement y songera deux fois avant de prendre une décision définitive.

Nous apprenons aussi que l'on aurait demandé au gouvernement de donner aux traducteurs de bonnes vacances. La session a été longue et ardue. Le travail de traduction a été fastidieux, surtout pendant les dernières semaines. Le gouvernement s'est rendu à ce désir.

ELLIS A PERDU SEPT VOIX

Le pointage officiel dans Ottawa-Sud s'est terminé aujourd'hui devant le juge E.-J. Daly avec un gain de sept voix pour Percy D. Wilson, candidat libéral défait aux dernières élections provinciales. Le résultat net de toute l'affaire est que la majorité d'Arthur Ellis, C. R., servateur, se trouve réduite à 245.

Le 19 juin on avait déclaré que M. Arthur Ellis avait obtenu 16,985 voix et M. Wilson 16,733.

Le juge Daly n'a pas jugé bon de statuer sur les frais, déclarant qu'en raison du grand nombre de bulletins de vote rejetés, M. Alfred D. Stewart était absolument justifiable de demander un pointage officiel. C'est pourquoi le dépôt de $100 fait par M. Stewart lui a été retourné sur les ordres du juge.

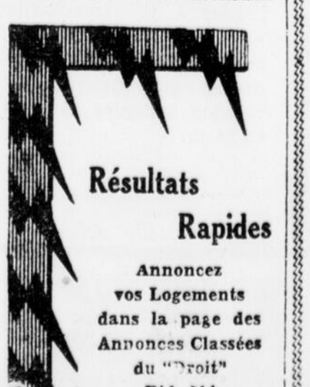
Le juge Daly ne donnera que mardi le certificat sur le pointage, car, d'après la loi, il doit attendre deux jours au cas où il y aurait appel. Dans les bulletins rejetés il y en avait un grand nombre qui avaient été marqués à la fois pour Ellis et pour Wilson.

Après le pointage, le juge fit quelques brèves remarques. Il nota que le pointage avait pu se faire très rapidement grâce à la coopération qui lui avait été donnée par les représentants de MM. Ellis et Wilson.

CAUSE AJOURNEE

La cause de J.-T. Leblanc d'Ottawa, accusé d'avoir obtenu des valeurs sous faux prétexte, avec intention de frauder, a de nouveau été remise aujourd'hui à la demande de l'avocat de l'accusé, Me Hal Burns. La cause s'instruira lundi prochain devant le juge Daly.

Les PETITES ANNONCES CLASSEES abondent en occasions.



Aidons l'oeuvre du chalet Sainte-Anne

UNE BELLE OCCASION S'OFFRE DEMAIN DE FAIRE LA CHARITE.

Déjà le "Droit" a porté à la connaissance de ses lecteurs le nom d'une oeuvre admirable qui porte le nom de "Chalet Sainte-Anne". Il s'agit d'un camp d'été pour les petits pauvres. La maison de refuge, encore bien modeste, appelle un agrandissement, et surtout un complément une chapelle. La direction de cette colonie de vacances rêve, en effet, d'un sanctuaire assez vaste pour contenir ses pupilles et rendre un culte un peu plus digne du Bon Maître. Leur appel s'adresse donc à la charité et à la piété des amis de l'enfance indigente et débile.

N'oublions ni la date ni l'heure du Thé. Demain, à 4 heures, angle des rues Clarence et Charlotte, à l'adresse personnelle de M. l'avocat Henri Saint-Jacques.

Les fillettes sont trouvés

(Presse Canadienne)

CHATHAN, 6.—Deux fillettes, parties de Toronto, ont été retracées à la Children's Aid Society Shelter depuis mardi soir. On croyait à un enlèvement. Les enfants, Edna Crothall, 11 ans, et Reta Parks, 13 ans, toutes deux de Toronto, ont été prises sous la surveillance de Frank Appleyard, le surintendant, à la demande de personnes qui les avaient recueillies sur la route. Les enfants étaient sans argent et refusaient de révéler leur identité.

La visite de ces lieux historiques

(Presse Canadienne)

ST-MALO, France, 6.—Les Canadiens actuellement dans la ville natale de Jacques Cartier visitent aujourd'hui les lieux où le découvreur du Canada joua quand il était enfant. Partout ils sont l'objet de réceptions cordiales.

Papiers en feu

Les pompiers ont été appelés à 11 heures et 25 ce matin dans une ruelle de la gare Centrale où du papier avait pris feu. Une cigarette jetée par une fenêtre avait mis le feu. Il n'y eut pas de dommage. Les pompiers du poste numéro 11 ont été appelés de bonne heure cet après-midi sur le chemin Bayview, pour un feu de bran-de-scie. Aucun dommage n'a été causé.

**ACCIDENT D'AVIAT

L"annonce classée" est peu coûteuse et populaire - utilisez-la

MÉDECINS

Dr PHILIPPE BELANGER, 189, Laurier-est. Spécialité, Chirurgie. Consultation, 2 à 4 hres et 7 à 8 hres p.m. R. 468.

Dr J.-K. BELISLE, 15 Langevin, Hull. Médecine et chirurgie. Spécialité, Maladies des femmes, opératoires et non-opératoires. Sur rendez-vous. S. 3596.

CLINIQUE DES MALADIES DE LA PEAU. Dirigée par le Dr A. SABETTA. Assistant Professeur de DERMATOLOGIE et SIPHILYLIGRAPHIE de l'Université de Montréal. Consultations sur rendez-vous. 188 Cooper, Queen 924

DR J. G. CORMIER, Oculiste. Edifice Ottawa Electric. Consultation, sur rendez-vous. Tél. Q. 1928. Rés. Sh. 3673-J.

Dr DE HAITRE, des hôpitaux de Paris, 161 Stewart. Spécialités, Chirurgie, Maladie des femmes, Maladie des organes génito-urinaires. Consultation, 2 à 4 hres 30 et 7 à 8 hres 30 p.m. R. 63.

Dr A. DROUIN, 197 Rideau. Spécialité, Yeux, Oreilles, Nez, Gorge. Consultation, 2 à 5 et 7 à 8 p.m. R. 4789.

DR J.-LEO LALONDE, Médecine, Maternité, Chirurgie, Rayon-X. Consultation, 1 à 3 p.m. et 7 à 8 p.m. 167 Boulevard St-Joseph, Sher. 5411.

Dr J.-L. LAMY, 211 Stewart. Spécialité, Chirurgie. Consultation, 2 à 4 et 7 à 8 p.m. R. 1818.

Dr R.-E. VALIN, 165 Laurier-est. Spécialité, Chirurgie exclusivement. Consultation, 1 à 3 et 7 à 8 p.m. R. 34.

AVOCATS

AUGUSTE LEMIEUX, C. R., Avocat, Ontario-Québec, 18 rue Rideau. Queen 240.

Plâtriers-Stucco 64

L. LAFONTAINE, 36 Osgoode. Tél. R. 1532. Réparages en stucco, ciment. Prix raisonnables. 64

Glace à vendre 73

GLACE naturelle bleue, claire, service prompt. Sabourin-Henry. C. 180. 73

Personnel 75

HOPITAL PRIVE licencié. Garde-malade graduée en résidence. Invalides et convalescents. 62, rue Rideau Terrace, Ottawa. Rideau 290. 75

NOUS REPARONS les plumes-fontaines. Instruments Ltd., 240, rue Sparks. 2389-75

PERMANENTS à l'huile $1.00. Gratis: boîte de poudre avec permanent garanti de $2.00. 390 Champlain, Hull, Sher. 2980. 75

PERMANENTE, croquignoles, combinaison ou frisettes "bébé", $2. Jack's Beauty Parlor, 208 1-2 rue Sparks. 75

SPECIAL de 3 jours, permanents $1.00 et plus. Demers, 279 St-Patrice. Rid. 5966. 75

CARTE PROFESSIONNELLE

CLINIQUE D'ANTITOXINE
TUMEURS, CANCER, GOITRE, TUBERCULOSE
Les malades déjà traités par le radium seront refusés.
CONSULTATION MEDICALE SUR RENDEZ-VOUS.
Téléphone: Rideau 4781
96, ave Marlborough - Ottawa

A. MONETTE
Erable de montagne, $6.50 la corde.
61, rue St-Hyacinthe - Hull
Tél: Sh. 2380

Avis aux Propriétaires d'Immeubles
Les prix des matériaux de couvertures augmentent. Achetez le nécessaire maintenant — les prix sont plus bas qu'ils ne le seront.
J. R. DOUGLAS LTD.
Spécialiste en bardeaux d'asphalte et couvertures en goudron et gravois.
260, rue SLATER — Queen 2380

Remerciements 2

BINET.—La famille Arthur Binet, remercie sincèrement toutes les personnes qui lui ont témoigné de la sympathie à l'occasion de la mort de M. Arthur Binet, soit par offrandes de messes, fleurs, bouquets spirituels, lettres, télégrammes, visites, ou assistance aux funérailles. 779-2-155

PILON.—Je remercie sincèrement les amis et parents de leurs bienveillantes expressions de sympathies et de l'envoi de fleurs funéraires et d'offrandes spirituelles à l'occasion de mon récent deuil, du décès de mon épouse bien-aimée, Marie.
Paul Pilon.
777-2-155

THERIEN.—M. et Mme Victor Therien, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie à l'occasion de la mort de leurs fils Wilfrid, soit par offrandes de messes, fleurs, bouquets spirituels, lettres, télégrammes, visites, ou assistance aux funérailles. 776-2-155

Décès 6

BELLEMARE.—Décédée à la demeure de sa grand'mère, Mme Antoine Bellemare, mercredi le 4 juillet 1934, Mlle Anita Bellemare, fille bien-aimée de M. et Mme Joseph Bellemare (née Lauria Proulx), d'Eastview, Ont., à l'âge de 19 ans. Funérailles samedi le 7 juillet à 7 h. 45 a.m., de la demeure mortuaire, 24 rue Friel. Service à l'église Ste-Anne à 8 heures, et de là, au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. La Presse de Montréal, veuillez reproduire. 772-6-155

COUSINEAU.—Madame Osias Cousineau, née Christine Lemieux, décédée le 5 juillet 1934, à l'âge de 71 ans et 10 mois. Funérailles samedi matin à 7 h. 30 à l'église St-Rédempteur. Départ du cortège funèbre de la résidence de son gendre, M. Joseph Levasseur, 111 Garneau, Hull, à 7 h. 15. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 774-6-155

D'AOUST.—Décédé à sa demeure, 32 avenue Beechwood, vendredi le 6 juillet 1934, Albert D'Aoust, époux bien-aimé de Anna Raiche, à l'âge de 66 ans. Funérailles, lundi, le 9 juillet 1934, à 7 h. 45 a.m., de la demeure mortuaire. Service à l'église St-Charles à 8 heures, et de là au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 778-6-156

Monuments et cartes mortuaires

GRAVURE, dorure d'inscriptions et nettoyage de monuments au cimetière. Adressez-vous en toute confiance à J. P. Laurin, 95 rue Georges, Ottawa, Tél. Rid. 612. Ecrivez pour catalogue. 11

Perdu-trouvé 13

SACOCHE, près Wendover, 23 juin. Retourner 10 rue Queen, Sherbrooke, Qué. Récompense. 10199-13-155

Amusement 13 a

THEATRE FRANCAIS: Programme double, jeudi, vendredi et samedi, les 5, 6 et 7 juillet, John Wayne dans "Sage Bush Trail". Aussi Francis Lederer dans "Man of Two Words". "3 Musketeers". Série. 13a

THEATRE RIDEAU.—Jeudi, vendredi et samedi, les 5, 6 et 7 juillet, "Murder in Trinidad", avec Nigel Bruce, Heather Angel et Victor Jory. 13a

On demande 14

OTTAWA GOLD BUYERS — Apportez, envoyez et faites nous parvenir votre vieil or par la poste. 185, rue Sparks, Ottawa. 14

BOUCHER pour prendre charge d'une boucherie, demeurant à Hull de préférences. Ecrire donnant détails Casier 32, Le "Droit". 10128-14-156

Instituteurs demandés 21

INSTITUTRICES bilingues possédant un certificat de 2ième classe. Salaire, $800. S'adresser A. Cournoyer, Sec., Gogama, Ont. 9840-21-160

INSTITUTRICES demandées, certificat première ou seconde classe, mentionnez expérience, salaire, références. Le Secrétaire, Ecole de l'Immaculée Conception, Kapuskasing, Ont. 767-21-156

INSTITUTRICE avec diplôme de 1ère, 2ième, ou 3ième classe, pour la Commission Scolaire No 2, McCrea, $60 par mois. S'adresser Léopold Lafleur, Sec., Opasatika, Ont. 10097-21-156

INSTITUTEUR ou institutrice demandé, grade No 2 préféré, connaissance des deux langues nécessaire. Ecrire mentionnant expérience et salaire requis à J. L de Blois, Sec., Ecole No 4, Larocque, Ont. 10198-21-160

Servantes demandées 15

SERVANTE générale. Expérience et références exigées. 82 Bayswater. 773-15-156

A vendre 25

MATERIAUX de construction de tous genres, bois, bois sur à planchers, bardeaux, planches Insull, Baker Bros., 66, rue Booth, Sh. 5977. 25

COURROIES et articles pour usines. Tous genres d'appareils et de machineries pour usines à des prix très raisonnables. M. Zagerman, Ltd., Chemin Bayview, Ottawa. Sher. 5204. 25

CONSTRUCTION, bois brut et manufacturé, bois dur, bardeaux, moulure, etc. J.-O. Parent, 355 Champlain, Hull. Sher. 3086. 25

AMEUBLEMENT de chambre à coucher, dix morceaux, $69. Conditions faciles. Slover's, 61 York, R. 1534. 25

CONSTRUCTION, matériaux de tous genres, bois, bois dur à planchers, bardeaux, planches Insull. M Zagerman, Ltd., Bayview Road, Ottawa. Sher. 5204. 25

AUBAINES EN RADIOS: Atwater Kent $15, Sparton $25, Rogers $30, DeForest Crosley $45, Echophone $50, Marconi à ondes courtes $60, Philco ondes courtes $95. Conditions. Orme Limited. 175 Sparks. 25

MAISON avec terrain, 8 milles de la ville. Ecrire Casier 30, Le Droit. 9874-25-157

MAISON, chaude, cour privée. Bon marché pour prompt acheteur. 167 Dollard, Hull. 9913-25-155

DEUX POELES A GAZ, granit blanc. S'adresser 14 St-Joseph. 10043-25-156

VOUS SEREZ ENCHANTE — Faites usage des Onguents Cress pour Cors ou Oignons. Chez Denman, à Ottawa, et à la Pharmacie Union, à Hull. 25

Maison à vendre 26

544 KING EDWARD, près de Laurier. Tél. R. 1001. 775-26-157

MAISON, belle situation. S'adresser 53 rue St-Antoine, Pointe-Gatineau, Qué. 10202-26-157

A louer 38

CHAMBRES, chauffées et éclairées. S'adresser à A. Laroche, 61 rue Frontenac. Sher. 5814. 38

PETIT LOGIS. S'adresser 291 Notre-Dame, Hull. 10101-38-156

Maison à louer 41

BONNES MAISONS dans Edinburg, près rue Wellington. S'adresser Tél. Rideau 2070-W. 10166-41-160

Auto et Accessoires 54

VITRES de portes $2.50 posées. Spratt Auto Supply, 12, Chamberlain. C. 548. 2422-24

PARTIES D'AUTOS, autos usagés achetés pour mise en pièces, pneus, batteries. Baker Bros., 3 rue Duke. Sher. 411 54

AUTOS usagés, achetés au comptant, ou vendus à commission. Pas de modèles plus vieux que 1929. 244 Sparks. 54

Fourrures 58

DWORKINS, 256 rue Rideau. Rid. 1682. Manteaux, tours de cou et réparation, une spécialité. 11195-58

ST-ONGE, Ont.

Naissance

M. et Mme Aimé Brisson (née Laurence Leduc) sont les heureux parents d'une fille baptisée sous les noms de Marie-Cécile-Clémence. Parrain et marraine, M. et Mme Florian Brisson, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Siméon Bergeron (née Germaine Clément) sont les heureux parents d'une fille baptisée sous les noms de Marie-Florida-Gertrude-Jacqueline. Parrain et marraine, M. et Mme Théophile Clément, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Eucher Brisson, tante de l'enfant.

Va-et-vient

MM. et Mmes Alfred et Léo-Paul Tessier ainsi que Mlles Pauline, Lucienne et Jeannine Tessier, de Cornwall, ont visité MM. et Mmes Onésime Tessier et Emile Doré.

MM. Gérard et Roger Bergeron et Mlle Rita Bergeron, de Détroit, Mich., sont en visite chez leurs grands-parents, M. et Mme Napoléon Bergeron.

MM. Victor et Gérard Bergeron et Mlle Rita Bergeron, étaient de passage à Mannotick, dimanche.

Mariages

Samedi le 7 juillet aura lieu le mariage de Mlle Yvonne Brisson à M. Emile Lafrance. Nos voeux de bonheur.

Lundi le 2 juillet avait lieu le mariage de Mlle Yvette Patenaude à M. Léo Bissonnette. Nos meilleurs voeux aux nouveaux époux.

Toutes les personnes désirant envoyer des correspondances au journal le "Droit" pourront transmettre leurs nouvelles à Mme Emile Doré, qui les recevra avec plaisir.

Tarif des "Annonces Classées"

DECES remerciements, mariages, fiançailles, service anniversaire, In memoriam, remerciements, etc. Payable strictement comptant, 75 sous. Insertion subséquentes 50c.

ANNONCES courantes ordinaires, calculer 6 mots la ligne.

Comptant:	1 Ins. la ligne	15c
"	3 Ins. la ligne	36c
"	6 Ins. la ligne	60c

Si non comptant 50% de surcharge.
ANNONCES légales, et tout autre avis en caractère de six points, la ligne agate 15 sous.

IL FAUT que les annonces soient données avant 10 h. 30 a.m. et le samedi avant 9 h. 30 a.m.
PAS de commande pour moins de deux lignes.
TAUX pour annoncer régulièrement sur demande.

Pour tout malentendu les annonceurs sont priés de noter que Le Droit se réserve les droits suivants:
1—De classifier tout annonce.
2—De n'être responsable que d'une erreur. Téléphones s'il y a erreus dans votre annonce.

Pour vous convaincre de l'efficacité, vous n'avez qu'à
APPELER RID. 514

CARTES D'AFFAIRES

MACHINISTES

McMULLEN-PERKINS, Ltée, machinerie, réparations. 493 ave Laurier-Ouest. Qu. $220. 82

Thornton-Truman, Limited. — Clefs d'autos découpées suivant code. Queen 2091. 2426-82

OPTOMETRISTE

R.-J. Bastien, R.O., spécialiste pour la vue. Consultation, 9 a.m. à 6 p.m., 166, R. 1676. 2357

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

Emile Legault, électricien, 7 rue Guertin, Hull. Tél. Sher. 6125.

C.C.B. Electric Works. 378 Bank, Q. 858; soir, Q. 8388, C. 799.

Beaudry Electric, filage, réparation électrique. Demandez nos prix. 370 Dalhousie. Rid. 4406. 1135

DACTYLOGRAPHE

Nous vendons, réparons, louons toutes les marques. United Typewriter Company, Ltd., 248 Albert.

Funérailles de Wilfrid Thérien

Un grand nombre de parents et amis ont assisté hier matin aux funérailles de M. Wilfrid Thérien, fils de M. et Mme Victor Thérien, 103, rue Chapel, décédé mardi dans un hôpital local à l'âge de 26 ans.

Le service a été chanté à 8 heures à l'église Ste-Anne. M. le chanoine J.-A. Myrand, curé, officiait, assisté de MM. les abbés V. Croteau et S. Grenon, comme diacre et sous-diacre. La chorale paroissiale fit le chant. Le cortège funèbre avait quitté la demeure mortuaire, 103, rue Chapel, à 7 heures et 45 pour se rendre à l'église, et de là au cimetière Notre-Dame d'Ottawa, où se fit l'inhumation.

Conduisaient le deuil, M. Victor Thérien, père du défunt, M. Victor Thérien, fils, frère du défunt, et plusieurs autres parents. Un grand nombre d'amis du défunt et de la famille Thérien faisaient partie du cortège funèbre.

Feu Wilfrid Thérien faisait partie de la Ligue du Sacré-Coeur et du Cercle Social Ste-Anne. Sa mort est vivement regrettée. Outre son père et sa mère, il laisse pour le pleurer deux soeurs, Mlles Aline et Annette Thérien, et son frère, Victor.

La famille éprouvée a reçu un grand nombre de tributs floraux, offrandes de messes, bouquets spirituels et autres témoignages de sympathie.

Le "Droit" réitère à la famille Thérien l'expression de ses plus sincères condoléances.

Les PETITES ANNONCES CLASSEES abondent en occasions.

AUTOS USAGES A VENDRE AUTOS USAGES A VENDRE

Autos Usagés à Vendre

SEDAN CHEVROLET	$425
SEDAN DODGE	$325
SEDAN BUICK	$225
SEDAN FORD	$350
SEDAN GRAHAM	$425
COACH PONTIAC	$225

SPECIAL D'AUJOURD'HUI
Touring Paige, $60
Licence de 1934 comprise avec tous ces autos.
OTTAWA MOTOR SALES Limited
Département des Autos Usagés
479-489, rue Bank Carling 5101

A LA
WAVERLEY
MOTORS LIMITED
146, rue Albert Téléphone: Queen 1860
SEDAN ESSEX Modèle 1930
Réduit à **$150**

SPECIAUX DE JUILLET

Sedan Chevrolet 1932	Sedan Six Auburn 1930
Tudor Ford 1931	Sedan Six Graham 1932
Sedan Six Whippet 1929	Cabriolet Auburn 1932
Sedan Oldsmobile 1932	

EASTERN MOTORS Limited
310, rue Sparks Queen 848-870

Funérailles de la mère d'une jeune postulante

WARREN, Ont., 6. (D.N.C.)— Ce matin eurent lieu les funérailles de Mme François Trottier, décédée lundi matin après quelques jours de maladie seulement. Elle est décédée quelque deux semaines après le départ de sa jeune fille Cécile pour entrer au couvent à Ottawa. Notre sympathie à la famille en deuil.

Mercredi, le 27, avait lieu à notre école, la distribution de prix pour la fin d'année. Les élèves firent un cadeau à M. le curé Marchand et à chacune des deux institutrices, Mlle Lucille Massé et Mlle Annette Dubeau. Il y eut aussi une adresse pour chaque institutrice.

Mme Killoran de North Bay est en visite de repos chez son frère M. H. Roy.

Mardi de la semaine dernière siégeait ici la cour de la 4ème division du district de Sudbury, présidée par son honneur M. le juge Proulx

M. Sylvio Mageau est de retour de l'Université d'Ottawa pour ses vacances d'été.

Mariage Ayotte-Harvey célébré à Haileybury

HAILEYBURY, Ont., 6. (D.N.C.) — Mardi dernier avait lieu le mariage de M. Lucien Ayotte, avec Mlle Jeanne Harvey. Les pères respectifs étaient témoins. Le garçon et la fille d'honneur furent M. Conevrard Ayotte, de New Liskeard et Mlle Jeannette Ayotte, soeur du marié. Les bouquetières furent Thérèse Ayotte et Paul Harvey.

La mariée était ravissante dans une robe de satin blanc et un long voile. Son bouquet se composait de roses et de muguets.

Le dîner fut servi chez M. Olivier Ayotte, père du marié. M. le curé E. Vincent honorait le festin par sa présence.

Madame Gordon Girrow a passé la fin de semaine à Timmins, où elle visita ses parents et amis.

M. Hector Thisdelle est maintenant en visite à Timmins et sera de retour en quelques jours.

M. et Mme Jos. Lajoie étaient de passage à Haileybury, cette semaine, chez M. Gordon Girrow.

Nous regrettons d'apprendre que Thérèse Langlois, fillette de M. et Mme J. Langlois, fut transportée à l'hôpital par le Dr Joyal, hier soir. Elle était à jouer avec des allumettes lorsque le feu prit dans son linge, et la malheureuse eut le secours trop tard et fut brûlée.

Mlle Berthe Lauzon fut appelée chez elle, au chevet de son père mourant.

Mort subite de M.-J. Peterkin

M. Maynard-James Peterkin, inspecteur sanitaire du service municipal d'hygiène, est décédé subitement à sa demeure, 160 Première avenue, de bonne heure hier soir. Il était âgé de 51 ans. M. Peterkin s'affaissa pendant son souper et mourut quelques instants plus tard. Le docteur T.-R. Beckett a été appelé immédiatement, mais il ne put que constater la mort. Le défunt était un sportsman bien connu dans tout l'est du pays. Il était né et avait passé toute sa vie à Ottawa. Les funérailles auront lieu samedi après-midi. L'inhumation se fera au cimetière Beechwood. M. Peterkin était le père de Arnold, Maynard et Gordon Peterkin, joueurs de hockey bien connus.

RAFRAÎCHISSEZ-VOUS
En Rafraichissant Votre Sang

C'est quand la chaleur pénètre dans votre sang que vous commencez à la ressentir. Prenez alors un verre d'effervescent et revigorant Sel Andrews pour le Foie. Absorbé quand il mousse encore, Andrews aura un effet rafraîchissant presque immédiat, parce que c'est non seulement un désaltérant délicieux, mais un moyen de vous rafraîchir le sang.

Vous vous sentirez rafraîchi pour des heures après avoir pris Andrews, et plus vigoureux aussi. C'est en effet un excellent restaurateur lorsque absorbé de temps à autre toute l'année durant, disons à peu près deux fois par semaine.

Si vous vivez, mangez et dormez selon les principes du sens commun, et que vous preniez Andrews à l'occasion, vous préviendrez tous les petits dérangements qui surviennent dans chaque organisme normal.

Conservez-vous frais et dispos en prenant Andrews. Chez tous les pharmaciens. En boîtes, 35¢ et 60¢. Nouvelle grosse bouteille, 75¢. Agents exclusifs: John A. Huston Co., Ltd., Toronto. 25F

POUR LES PETITS

UN EXEMPLE
UN TRAIT DE LA VIE DE SAINT JEAN BOSCO

D'une intéressante étude publiée dans le Devoir par le R. P. Girard, S.J., sur le début de la belle oeuvre des Salésiens, nous détachons le trait qui suit:

Six mois après son ordination—c'était le 8 décembre 1841, — don Bosco se préparait à célébrer sa messe à l'église S.-François d'Assise, lorsqu'il entend un beau tapage au fond de la sacristie. C'était le sacristain qui exerçait son balai sur le dos d'un grand diable de seize ans, pour le forcer à servir la messe du prêtre. Il s'avance, fait cesser la casse et demande à son protégé de l'attendre, parce qu'il veut lui parler. Sa messe dite, don Bosco revient.

—"Quel est ton nom, mon bon?"
—"Bartolomeo Garelli".
—"Tu as encore tes parents?"
—"Non, je suis orphelin".
—"Tu as quinze ans, à peu près?"
—"Oui".
—"Sais-tu lire et écrire?"
—"Non".
—"As-tu fait ta première communion?"
—"Non".
—"Sais-tu tes prières?"
—"Non".
—"Vas-tu au catéchisme?"
—"Non, je suis trop vieux, et les petits riraient de moi".
—"Suppose que je te fasse le catéchisme à toi seul, voudrais-tu venir?"
—"Certainement, mais"... et il ajouta une condition, fruit d'une triste expérience avec les grandes personnes: "Oui, si vous promettez de ne pas me battre".
—"Pas de danger. Quand est-ce qu'on commence?—ce soir?"

Ainsi fut fait. Le soir, don Bosco apprit à l'enfant à se signer et le catéchisme commença. Barthélemy fut invité à revenir le dimanche suivant et à amener quelques-uns de ses pairs.

Durant la semaine, il dut répandre cette nouveauté, d'avoir rencontré une grande personne qui lui avait parlé doucement, car le dimanche suivant, il revint avec six ou sept grands diables tous plus ignorants que lui des choses de Dieu.

C'est à ce jour, 8 décembre 1841, fête de l'Immaculée-Conception, que les Salésiens font remonter la fondation de leurs oratoires.

FUNERAILLES DE M. FOURNIER

(De notre correspondant)

LAC STE-MARIE, 6. — Les funérailles de M. Joseph Fournier, décédé subitement à l'âge de 82 ans, ont eu lieu samedi. Le défunt laisse pour le pleurer son épouse (née Marguerite Belair), quatre fils, Toussaint, Hilaire, Josaphat et Barty; cinq filles, Mmes Labelle, Lachapelle, Dubeau, Gauthier et Mlle Martina, à la maison; deux frères, Charles et Théophile et plusieurs petits-enfants. Les porteurs étaient les fils et beaux-fils du défunt. La chorale de la paroisse, sous la direction de M. Dubeau, a fait les frais du chant. Mlle Dubeau était à l'orgue. Notre sympathie à la famille en deuil.

* * *

M. Robert et sa famille, de Joliette, ont rendu visite dimanche à M. le curé Robert et à Mlle Robert, frère et soeur de M. Robert.

M. H. Fournier, de Sturgeon Falls, et M. N. Dubeau ont assisté aux funérailles de M. J. Fournier.

Le constable A. Beaudry, de Hull, et Mme Beaudry ont rendu visite à MM. F. A. Martin, J. St-Denis et A. Chamberland.

Mme Johnson, de Maniwaki, a rendu visite à des parents et des amis.

Nous regrettons d'annoncer la grave maladie de Mme Clément St-Paul, de Kazabazua. M. Charles Emond est aussi dangereusement malade.

M. et Mme D. Rochon étaient récemment les invités de M. et Mme F. Dubeau et de M. et Mme S. Lachapelle.

Mlle B. Joly, M. et Mme Guindon et Mlle Guindon, d'Ottawa, étaient en visite dimanche chez M. et Mme J. Joly.

M. Fortin, Mlle Charlotte Fortin, M. Dorion, de Hull, et Mlle Mercier, d'Ottawa, sont au camps de M. Dubeau.

ST - ANDRÉ - AVELLIN

Lundi 2 juillet M. le curé Yelle bénissait le mariage de Mlle Florence Legault à M. Raymond Bourgeois. La mariée était ravissante dans une toilette rose pâle, elle portait le voile de la Congrégation des Enfants de Marie. Mlle Rita Bélise lui servait de bouquetière. Durant la messe le chant fut exécuté par la chorale des Enfants de Marie. Après la cérémonie, il y eut réception chez M. Albert Legault, le père de la mariée. Ensuite les mariés partirent en voyage de noces. La mariée portait une ensemble brun avec chapeau, souliers et gants de même nuance. Nos meilleurs voeux aux nouveaux mariés.

Va-et-vient

Sr Agnès du Sauveur et Sr Eugène de Jésus, des Soeurs de la Providence, visitaient leurs parents, M. et Mme Robert, la semaine dernière.

Mlle Jeannette Bisson est revenu d'un voyage à Montréal où elle a subi les examens au Bureau Central.

M. P.-A. Aubry, employé de la Banque Provinciale de Montréal, a été nommé remplaçant M. Forget.

PAUVRE AMOUREUX
— Oh! je comprends... tout ce que vous me dites là ce sont des paroles en l'air.

Feuilleton du "Droit"

L'appel du coeur

par PIERRE DHAEL

Reproduit avec l'autorisation de la Société des Gens de Lettres

No 11.

Marie-Antoinette sentait dans la voix de Françoise une telle sincérité et une pitié si affectueuse, qu'à son tour elle en fut émue.

—Mademoiselle, reprit-elle, ainsi que je vous le disais tout à l'heure, nous sommes tous profondément touchés de l'intérêt que vous nous portez.

—Rien n'est plus naturel, dit Françoise. Mon seul regret est de n'avoir, dans ces cruels moments, pu vous rendre aucune espèce de service.

Puis, avec un soupir:

—Vraiment, je me suis sentie tout à fait inutile!

—Les témoignages de sympathie et d'amitié ne sont jamais inutiles à ceux qui pleurent, répondit doucement Marie-Antoinette. Pour ma part, je suis confuse de vous avoir si mal accueillie.

Françoise par là, continua Mlle Hosselin, que je vous ai toujours parlé en hâte, sans même prendre la peine d'ouvrir le portail de l'enclos; pardonnez-moi, mais la santé de maman me donnait tant d'inquiétude.

—Je ne m'attendais pas à être reçue, dit Françoise; je sais bien qu'en d'aussi pénibles circonstances les étrangers sont plutôt importuns. En venant jusqu'ici, je suivais seulement l'impulsion de mon coeur.

—Cette fois, dit Marie-Antoinette, voulez-vous me faire le grand plaisir d'entrer chez nous un instant. J'en serai tout à fait heureuse.

La première pensée de Françoise fut d'accepter, car elle désirait depuis longtemps voir le cadre dans lequel vivait cette famille vers laquelle elle se sentait si vivement attirés. Mais elle craignait d'être indiscrète.

—Je ne le puis aujourd'hui, Mademoiselle, dit-elle, mais sitôt que Madame Hosselin sera en convalescence, vous me permettrez de venir la voir. Et si vous le voulez bien, je me ferai un plaisir de lui apporter quelques fleurs... Oh! rien d'aussi beau que vos roses, certainement, ajouta-t-elle, mais des fleurs de plein soleil qui ne viennent pas sous vos ombrages.

—Certainement, Mademoiselle, et ma mère sera charmée de vous recevoir. Comme nous, elle est très touchée de votre bonté.

—Au revoir, Mademoiselle, dit Françoise; à un de ces jours très prochain.

Au moment où elle se retournait pour gagner sa voiture, un jeune homme débouchant du bois, se trouva soudain en face d'elle:

—Mon frère, dit Marie-Antoinette; Mademoiselle Ménorval.

Le jeune homme se découvrit... Un beau front lumineux, couronné de cheveux clairs apparut à Françoise.

—Il doit être intelligent, pensa-t-elle.

—Mademoiselle Ménorval est venue prendre des nouvelles de maman, dit la jeune fille à Hubert.

—Je vous remercie, Mademoiselle. Je sais combien vous avez pris part à nos soucis et vous en suis personnellement très reconnaissant, fit le jeune homme.

—Il n'y a rien là que de très naturel, dit Françoise. Nous sommes de proches voisins et nous ne pouvons nous désintéresser du sort des uns les autres. Je le disais tout à l'heure à Mademoiselle votre soeur, je n'ai qu'un seul regret: celui ne n'avoir pu en rien vous être utile.

Puis changeant de sujet de conversation:

—Je vois, dit-elle gentiment, que vous êtes chasseur, Monsieur.

—En effet, Mademoiselle, reprit Hubert. Il y a pas mal de gibier dans la forêt qui n'a pas encore été trop battue. Néanmoins, je dois aller un peu loin maintenant, pour en trouver. Les ouvriers qui ont réparé le château ont fait un peu de braconnage et ont effrayé les oiseaux.

—Je suis donc un peu responsable, dit Françoise en souriant.

Hubert fut confus de sa maladresse. Sans lui laisser le temps de s'excuser, Françoise reprit:

—Mais tout cela va être réparé; personne ne braconnera d'ici longtemps, et vos lièvres et vos lapins auront vite repris leurs bonnes habitudes. Au revoir, Monsieur

—Dois-je faire avancer votre voiture?

Françoise se mit à rire.

—Dans ce cas, dit-elle, il faudrait qu'elle arrive seule. Car je n'ai pas de chauffeur. Le personnel de Saint-Brenier est fort restreint et j'hésite à l'augmenter tant je trouve d'apaisement et de calme à cette vie de famille. Ma voiture est à l'ombre et ma chienne Olga me la garde.

—Me permettez-vous de vous accompagner jusque-là?

—Très volontiers.

Un petit tournant dépassé, la jolie torpédo de Françoise apparut. Assise sur le siège, Olga demeurait immobile, paraissant prendre fort au sérieux, son rôle de gardienne.

—Oh! la jolie machine! ne put s'empêcher de s'écrier Hubert.

—C'est une marque française, s'empressa de répondre Françoise et j'en suis ravie. C'est souple, docile et facile à conduire pour une femme.

—Elle peut faire de la vitesse néanmoins? demanda Hubert.

—Du cent-vingt.

—Et vous faites cela quelquefois?

—Quelquefois... mais seulement quand je suis seule et que la route est bien libre, dit Françoise en riant.

Olga, sentant venir sa maîtresse, avait tourné vers elle son museau pointu et inexpressif.

—Oh! le bel animal, dit Hubert.

—Vous aimez les lévriers russes? demanda Françoise. Ce sont des bêtes aristocratiques et décoratives, j'en conviens, mais sans intelligence. J'aime Olga pour sa beauté et pour sa distinction. Parfois, quand elle marche, elle pose à peine ses pattes à terre comme si tout ce qui l'entoure lui paraissait soudain malpropre et répugnant.

—Bien des hommes voudraient marcher comme Olga, dit Hubert entre ses dents.

—J'ai une chienne policière, Pépée, qui est beaucoup moins élégante, mais beaucoup plus intéressante moralement, dit Françoise. Elle a une véritable personnalité.

—Vous vous intéressez donc bien aux animaux? dit Hubert en souriant.

—Je m'intéresse à toutes les créatures de Dieu, dit gravement la jeune fille, à tout ce qui vit et qui souffre, à tout ce qui peine et lutte, et je voudrais voir tout le monde heureux, bêtes et gens.

XIV

Après que la voiture de Françoise eut disparu, Hubert demeura un moment immobile. Marie-Antoinette vint à lui.

—Eh bien, Hubert, comment trouves-tu notre jeune voisine?

—Je la déteste, répondit Hubert.

—Cependant, elle est belle.

—Trop belle.

—Elle est, de plus, douce et charitabe et elle a été si affectueuse pour nous dans ces cruels moments!

—C'est facile d'être bon quand la vie vous a comblé! dit Hubert violemment. Qu'est-ce qui lui manque? Elle est belle, elle est riche! Charitable, me dis-tu? Laisse-moi rire, le beau mérite d'être charitable quand on regorge d'argent.

"Et dans ce geste de charité dont tu parles, continua-t-il en s'animant dans ces deux mains qui se tendent l'une vers l'autre, ne vois-tu pas que se tient toute l'injustice et la lâcheté du destin? Pour l'une, l'orgueilleuse joie de s'ouvrir! Pour l'autre, toute l'humiliation de se tendre!

Marie-Antoinette regarda son frère tristement.

—Comme tu es aigri, Hubert, dit-elle; toi si doux, si bon autrefois.

—C'est qu'à la fin le coeur se lasse. Les forces de résistance s'usent. On n'en peut plus!... Etre frappé de tous côtés: dans son coeur, dans sa fortune, dans sa fierté d'homme! C'est trop, tu comprends!... Alors, quelque chose se lève en vous de mauvais, imperceptible d'abord, puis qui s'agrandit comme une tache d'huile, envahit le coeur, le submerge, le déborde, une chose affreuse: La Haine... l'Envie! Et quand on regarde en soi, on a honte! Mais elles sont là tout de même, ces deux filles de la souffrance, la Haine et l'Envie. Rien ne les empêchera de s'étendre désormais, de grandir et de porter leurs fruits.

—Si, quelque chose peut lutter contre elles, Hubert, dit doucement Marie-Antoinette: la résignation, et l'espoir en Dieu!

XV

Mademoiselle Irène commençait à trouver la retraite de Saint-Brenier bien sévère.

—Oh! disait-elle à Françoise, quel contretemps que la maladie de M. Dussotier! Sans elle, déjà Pierre serait en France, et sa présence mettrait ici un peu d'animation et de joie.

—Ce n'est pas seulement Pierre que vous regrettez, ma bonne Irène, répondait Françoise en souriant; mais vous comptez bien qu'il vous apportera un peu d'air du pays dans ses bagages Québec vous manque affreusement, avouez-le.

Oh! Québec!... A ce seul nom, la physionomie de la vieille fille s'éclairait... Et sans qu'elle voulût autant le laisser paraître, le coeur de Françoise fondait de tendresse à l'évocation de sa ville aimée.

(à suivre)

Procurez-vous ce qu'il y a de mieux, ce qui vous est le plus agréable, en dépensant le moins d'argent possible. Lisez les annonces. Elles vous indiquent comment.

AUCUNE AIDE AUX MARCHEURS DE LA FAIM

Ainsi en décide le bureau des Commissaires. Congrès à Toronto.

LA RUE WELLINGTON

Le Bureau des Commissaires n'accordera aucun secours aux "marcheurs de la faim" qui se proposent de passer par Ottawa en se rendant à Toronto pour un congrès à la fin du mois. Les échevins Morris et Reycraft, de Windsor-est, et P. Phillips, de Toronto, ont signé la requête qui fut lue jeudi au Bureau. Ils demandent de l'argent, des vivres et le logement.

"Cela ne m'intéresse pas", dit le maire. Et ses collègues l'appuyèrent.

LE CAMIONNAGE

Quoique M. J.-J. Shea ait promis aux autorités de payer à ses employés les gages que fixe la corporation, le Bureau n'a pris aucune décision au sujet du camionnage municipal. M. Shea est le plus bas soumissionnaires. Les autres camionneurs à l'exception de deux, s'engagent aussi à payer es gages convenables. On attendra une réponse de ces deux entrepreneurs avant de prendre une décision.

Histoire de hâter la réfection de la chaussée dans la rue Wellington, l'ingénieur a permis aux entrepreneurs de se servir de macadam pour fond au lieu de béton. Le Bureau a approuvé le changement, vu que cela avancera les travaux de douze jours.

UNE RECEPTION

Le maire se chargera de la réception que fera la ville aux aviateurs britanniques lors de leur passage à Ottawa le 13 courant.

L'ingénieur fera rapport au sujet d'une offre d'un courtier de Toronto qui se dit prêt à assurer nos égouts contre les explosions et le feu.

Le Bureau a confié à l'Assistance publique les soumissions qu'il a reçues de marchands de bois. Les prix pour la haute ville varient de 27 à 45 sous le voyage et, pour la basse ville, de 31 à 50 sous.

En face des plaintes de M. Parisien contre la poussière qui s'élève du carré Anglesea, le Bureau a autorisé l'ingénieur de prendre des mesures efficaces pour remédier à la situation. Cette poussière vole dans les habitations du voisinage.

UN AVERTISSEMENT

Le Bureau a eu une entrevue dans les salons du maire avec MM. Parisien, Bélanger, MacDonald et McCann au sujet des plaintes déposées contre deux employés du marché.

Le Bureau en conclusion décrète que n'importe quel employé qui fera usage de boissons enivrantes durant les heures de travail sera immédiatement congédié.

Les deux inculpés ont été avertis qu'on leur donne un sursis, le dernier.

Plaintes portées au sujet de la plage Strathcona

DES CITOYENS SE PLAIGNENT DE L'INDECENCE DES COSTUMES DE BAIN.

Le comité municipal des terrains de jeu a reçu à sa réunion hier soir des plaintes au sujet des désordres qui se produisent à la plage Strathcona. Un groupe de citoyens du quartier St-Georges ont protesté contre la conduite désordonnée de certains jeunes gens et de l'indécence de plusieurs costumes de bain. Aucune décision n'a été prise par le comité. Le sous-chef de police J.-P. Downey, qui assistait à la réunion, a promis d'envoyer un constable à la plage de temps à autre pour surveiller ce qui s'y passe.

M. E.-F. Morgan, surintendant des terrains de jeu, a fait rapport que les revenus du bain Champagne pendant les six premiers mois de l'année ont été de $1.117.84, à comparer avec $1.433.99 pendant la même période en 1933. Les revenus du bain Plant ont été de $1.029,37, à comparer avec $1.094,66 l'an dernier. Un total de 3.421 personnes ont fait usage du bain Champagne. Il y en eut 2.565 au bain Plant.

Assistaient à la réunion l'échevin N.-H. MacDonald, président; les échevins A.-A. Pinard, N.-J. Lacasse, J.-A. Forward et A.-W. Spearman.

TRANSACTIONS IMMOBILIERES

Pendant le mois de juin, 76 transactions immobilières ont été enregistrées à Ottawa. La valeur totale des transactions a été de $338.662. La principale fut la vente de la propriété de 18 à 28 rue Rideau par la Wellington Investments Limited à la Banque Canadienne Nationale, pour un montant de $176.000. Cependant, on rapporte que cette transaction est plutôt un ajustement qu'une vente réelle et qu'aucun changement ne sera fait dans la propriété.

Parmi les autres transactions du mois, on compte les suivantes:

Kathleen Sneyd et la succession de Mary-J. Bullivant à Arthur V. J. Herbert, propriété sur l'avenue Irving, $8,776.

Jennie Murphy à Emma E. Arbuthnot, propriété sur la rue Rideau, $9.590.

Gerald-E. Grossman à Herbert J. et Annie O. Latimer, propriété sur la rue Flora, $7.200.

Edward E. Gibson à Clarence Wardrop, propriété sur la rue Gilmour, $7.600.

John R. V. Hooper et al à la Canadian Cut Stone Company, propriété sur la rue Isabella, $7.341.04.

Helen M. Taylor à William-G. Lemoine, propriété sur la rue Lisgar, $3.150.

La succession Jessie M. Harris à Hugh R. D. Harris, propriété sur la rue MacLaren, $10.000.

Walter F. Maybury à Harold S. Black, propriété sur la rue Nepean, $17.000.

William-A. Renaud à Esther M. McClelland, propriété sur la rue Willard, $3.557.

La Canada Life Insurance Company, à Robert H. Jessimen, propriété sur l'avenue Bronson, $6.370.

Anna L. Gill à Walter R. White, propriété sur la rue Somerset, $9.500.

La succession William H. Walker à Alexander H. McDougall, propriété sur le Driveway, $10.200.

Service pour feu M. Alide Lacerte

Le service anniversaire de M. Alide Lacerte a été chanté ce matin à Yamachiche, P.Q. Une grand'messe anniversaire a également été chantée en l'église du Sacré-Coeur.

UN EVADE DE BOWMANVILLE

ARRETE POUR VOL DANS UN MAGASIN D'OTTAWA.

Leonard Staley, 16 ans, de Oshawa, Ont., qui s'est évadé de l'école industrielle de Bowmanville, a été arrêté hier soir par le détective Ubald Sauvé et accusé en cour du magistrat ce matin d'avoir volé une montre d'une valeur de $1.50 au magasin Canadian Department Stores, rue Bank. La cause a été ajournée à huitaine. La police d'Ottawa communiquera immédiatement avec les autorités de la prison de Bowmanville. Le jeune Staley avait été condamné à Oshawa pour vol. Il fut trouvé hier soir en compagnie d'autres jeunes gens avec lesquels il avait pénétré dans le magasin de la rue Bank. Ils volèrent en tout trois montres.

Policier blessé par un chauffard

L'inspecteur Sidney Oliver, chef de la police provinciale à Ottawa, a subi des pénibles blessures qui ont nécessité son transport à l'hôpital municipal, hier après-midi, dans une collision entre son auto et un autre véhicule-moteur conduit par un Américain. Celui-ci "fila à l'anglaise" après l'accident survenu près de Britannia Corners. En l'absence de l'inspecteur, le sergent H. Storey est en charge de la sûreté provinciale dans notre région.

Pas d'honoraires spéciaux exigés

La Commission des écoles publiques d'Ottawa a décidé à sa réunion hier soir de ne pas charger d'honoraires spéciaux aux parents qui déménagent à leurs maisons d'été à l'extérieur de la ville au mois de mai et dont les enfants continuent à fréquenter la classe pendant les mois de mai et juin. Ces contribuables seront exemptés des honoraires exigés des résidants de l'extérieur qui envoient leurs enfants dans les écoles de la ville.

Accusé de fraude

Eugène Provost, 506 rue Bank, a été traduit en cour du magistrat ce matin et accusé d'avoir obtenu frauduleusement de la ville un demi corde de bois d'une valeur de 3 dollars. L'accusation est portée par le constable George Gray. Provost, qui est sur la liste de l'Assistance publique, aurait obtenu la demi corde de bois pour la vendre. La cause a été ajournée au 13 juillet. L'inspecteur du combustible fait enquête au sujet du cas de certaines familles qui demandent une nouvelle provision de bois avant d'en avoir réellement besoin.

6 mois de prison

John Ryan, âgé de 40 ans, trouvé coupable de vagabondage dans la ville, a été condamné en cour du magistrat ce matin à une période définie de six mois et une période indéterminée d'une autre année à la prison provinciale. Ryan avait été arrêté à la gare Union par des constables du C.N.R. Il avait en sa possession un bout de tuyau de plomb et ses actions ont été jugées suspectes. Il avait déjà un dossier criminel. Hubert Rowan, 40 ans, qui accompagnait Ryan, a été mis en liberté ce matin.

In Memoriam

A la douce et inoubliable mémoire de mon époux bien-aimé

ALIDE LACERTE

décédé le 6 juillet 1933.

QU'IL REPOSE EN LA PAIX DU SEIGNEUR !

Message de Paris Canada

PARIS, 6— (Presse canadienne via Havas)— En réponse à un message de bonne entente que le premier ministre R. B. Bennett a adressé à l'occasion du quatrième centenaire de l'arrivée au Canada de Jacques Cartier, Georges Contenot, président du conseil municipal, a envoyé un cablogramme de gratitude et "d'amitiés fraternelles."

"Nous avons lu avec ferveur votre message arrivé à l'hôtel de ville ici et à nous adressé de la part du gouvernement et du peuple du Canada, dit le câblogramme.

"De tout coeur nous désirons vous exprimer notre gratitude pour le touchant témoignage d'amitié que vous nous avez donné.

"Hier Paris a honoré Jacques Cartier et l'immortel exploit qu'il a accompli il y a quatre-cents ans, créant des liens sacrés entre nos deux pays. Au nom de Paris nous désirons adresser au gouvernement dont vous êtes le chef et à votre population dont nous connaissons si bien les nobles et hautes vertus, nos plus chaleureuses amitiés.

"Nous espérons vivement que le grain semé dans le passé par le célèbre navigateur continuera de donner des récoltes encore plus riches. Paris, dont chacun des fils aiment la Nouvelle-France, adressent à toutes les villes de la terre découverte par Jacques Cartier ses salutations chaleureuses et fraternelles."

DE TOUCHANTS ADIEUX...

(Suite de la 1re page)

le R. P. Pelletier et le R. F. Doré, représentant les Oblats de Marie Immaculée.

Il y avait une nombreuse représentation des pères Dominicains: le T. R. P. Louis-M. Sylvain, O.P., sous-prieur du monastère d'Ottawa; le R. P. B. Mailloux, O.P., régent des Etudes; les RR. PP. Phil. Deslauriers, O.P., R. Hamel, O.P., A. Robert, O.P., M. Charbonneau, O.P., G. Bruneau, O.P., et D. Doyon, O.P.; le RR. Frères Antonin, O.P., Emmanuel, O.P., Marc, O.P., Etienne-Marie, O.P., Philippe-Marie, O.P., Vincent, O.P., Jean-Marie, O.P., Alphonse, O.P., et Armand, O.P.

On remarquait aussi des groupes nombreux des RR. FF. des Ecoles Chrétiennes et des RR. FF. du Sacré-Coeur, des Soeurs Grises de la Croix de la paroisse St-François et des Soeurs de la Saint-George's Home.

L'église était bondée de fidèles de St-François et des paroisses environnantes. Il y avait affluence d'écoliers. Les communions ont été nombreuses.

Après le service, un imposant cortège d'automobiles suivit le corbillard de la maison Landreville de l'église à la gare où le convoi funèbre partait à 8 heures 40 à destination de Montréal. Les étudiants accompagnent le corps jusqu'à la Réparation de Montréal avec les RR. PP. Flavien, O.M.Cap., et Calasanz, O.M.Cap. Ce dernier représentera le monastère d'Ottawa au service qui aura lieu demain matin à la Réparation, à la Pointe-aux-Trembles. Dix étudiants feront les frais du chant.

LES CONDOLEANCES

Les expressions de sympathie ont afflué au monastère d'Ottawa. Son Excellence Mgr Andréa Cassulo, délégué apostolique, s'est empressé de dire aux religieux éplorés qu'il était de tout coeur et de prière avec eux. Son Excellence Mgr Guillaume Forbes, archevêque d'Ottawa, a prié au corps et a exprimé de vive voix sa profonde sympathie aux Pères Capucins. Au nombre des autres visiteurs, hier soir, mentionnons le R. P. Droesch, C.S.Sp., supérieur du collège apostolique St-Alexandre de la Gatineau; l'honorable juge H.-A. Fortier, Madame Pelletier, M. Joseph Hudon, de la Saint-Vincent de Paul, M. Desloges, M. J. Soulière, les RR. PP. Mailloux et Daviault, dominicains; la Révde Mère Frances et Soeur Magdelene, des Soeurs de la maison St-Georges, MM. Lacroix, Binet, Adolphe Drouin, l'avocat J.-Edward McVeigh, J.-B. Laurin, président de la Saint-Vincent de Paul, M. Baldwin, l'avocat Ebbs; M. Allen, président du Tiers-Ordre, Madame J.-J. Murphy, présidente du Tiers-Ordre, M. et Madame J.-A. O'Brien ont exprimé leurs condoléances par télégramme.

La noyade d'avant-hier est le premier accident de ce genre que les Pères Capucins ont à déplorer depuis les trente-quatre années qu'ils fréquentent le lac Meach.

Le Frère Joseph-Marie, fils de Joseph Desautels, portait dans le monde le nom de Joseph-Albert Desautels. Il était né le 5 mai 1907 à S. Etienne de Bolton. Il avait fait ses études au séminaire de S. Charles Boromée à Sherbrooke. Après sa Rhétorique, il était entré au Noviciat de Limoilou et avait fait profession simple le 15 août 1929, puis profession solennelle trois mois après. Il venait de terminer sa deuxième année de théologie. Il laisse dans sa Communauté et chez tous ceux qui l'ont connu le souvenir d'un très bon religieux.

Il y a une grand'messe d'offerte par les Dames de la Fédération, section Saint-François d'Assise. Des messes furent aussi données par M. et Mme A. Pelletier, les tertiaires de Saint-François d'Assise, un ami de la communauté. On remarque encore les sympathies suivantes: Mme Edouard Monette, M. et Mme Jos. Lafontaine, M. et Mme Ernest Fournier.

Le "Droit" reitère à la famille et à la communauté éplorée ses plus vives expressions de sympathie.

D'autres vols

Les vols dans les résidences se continuent à Ottawa. Deux nouveaux cas ont été rapportés ce matin à la police. Un cambrioleur a pénétré avec effraction dans la demeure de M. H.-T. Cluffe, 24, rue McDougall, et a volé une sacoche contenant des articles personnels pour une valeur de 3 dollars. Vingt-cinq sous, des balles au camp et quelques bouteilles de liqueur douce ont été volés dans la demeure de M.-J. Fanning, 309 rue Cooper. La porte d'arrière de la résidence a été brisée. La police croit que plusieurs de ces petits vols sont l'oeuvre de garçonnets en vacances.

Pas de permis

Oswald Lusk, de Hurdman's Bridge, a dû payer une amende de dix dollars avec dépens en cour du magistrat ce matin pour avoir conduit un automobile sans s'être procuré un permis de chauffeur.

QUATRE MORTALITES

(Presse Canadienne)

MADRID, 6 juillet. — Quatre personnes ont été frappées par la foudre alors que de violents orages se sont abattus sur les provinces d'Avila et de Ciudad Real.

Economisez Au Magasin C.D.S.

"ARGENT REMIS SI LA MARCHANDISE NE SATISFAIT PAS"

UN GROS SPÉCIAL EN CHEMISES

Des épargnes dignes de votre présence à 9 h. a.m.!

Une alléchante occasion pour vous procurer une quantité de chemises pour plusieurs mois. En chics teintes estivales, blanc uni, bleu, tan et gris. Bien faites, coupe ample. Faites de broadcloth de coton de bonne qualité. Toutes du genre à col tenant. Série complète de pointures 13½ à 16½. Spécial, samedi, chacune 79c

C. D. S. — Rez-de-chaussée

VOYEZ! BAS DE RAYON POUR HOMMES

Procurez-vous votre approvisionnement à cette appréciable épargne.

Bas de rayon de bonne qualité durable, en jolis mélanges gris et noir, dessins quadrillés et rayés. Talons et bouts renforcés pour plus de durabilité. Pointures 10 à 11. Venez ici de bonne heure, tandis que l'assortiment est à son mieux! La paire 39c

C. D. S. — Rez-de-chaussée

Pantalons de Flanelle Grise

POUR HOMMES

Pour le Golf et l'usage en général!

D'une confection impeccable, de flanelle grise de qualité de choix. Le genre qui paraît toujours bien avec un habit bleu marine. Cinq poches et tour de taille régulier. Teinte gris moyen. Tailles 28 à 46. Spécial, samedi, chacun 2.95

C. D. S. — Rez-de-chaussée

Habits Lustrés de Bureau

POUR HOMMES

Pour vous tenir frais et confortable durant les mois chauds de l'été, au bureau. Faits dans un genre ample, teintes gris moyen ou noir. Tailles 34 à 44. Spécial, samedi, chacun 2.95

C. D. S. — Rez-de-chaussée

ROBES CHEMISETTES

Voici une aubaine qui enchantera, samedi, toutes les dames sportives!

Elles sont faites de broadcloth de coton de qualité, en diverses rayures et attrayantes teintes: bleu, vert, rose et gris. Vous en aurez besoin d'au moins deux ou trois pour vos vacances ou l'usage en général. Tailles 14 à 20 et 36 à 44. Magasinez d'aussi bonne heure que possible, tandis que le choix est à son mieux. Spécial, samedi, chacune 1.29

C. D. S. — Deuxième Etage

COUVERTES de Bébés

Couvertes d'édredon de coton texture souple, en dessins de pouponnières. Grandeurs à peu près 30 pcs x 48 pcs. Choix de teintes roses ou bleues. Spécial, samedi, chacune 39c

Robes de Chambre pour Bébés

Chics petites robes de chambre d'édredon de coton, en teintes tamisées roses ou bleues avec attrayants dessins de pouponnière. Tailles pour pour bébés jusqu'à un an. Spécial, samedi, chacun 59c

C. D. S. — Deuxième Etage.

ANGLE BANK ET LAURIER — THE CANADIAN DEPARTMENT STORES LIMITED — TELEPHONE QUEEN 4800

Tout le crédit que vous désirez

CHEZ FINE

En fait de véritables aubaines comparez ces prix d'écoulement de juillet:

Robes pour Dames

GROUPE 1—Tissus imprimés, teintes pastel. Ecoulement de juillet 1.95

GROUPE 2—Robes nouvellement arrivées, se présentant en chics rayures, imprimés et teintes pastellisées. Prix 2.95

GROUPE 3—La meilleure qualité. Ravissantes robes d'organdi en nouvelles teintes estivales. ..... 3.95 ET PLUS

Un vaste assortiment de lingerie, chapeaux, bas, etc., pour dames, aux prix d'Ecoulement de Juillet.

Complets 2-Pantalons

Pour Hommes

GROUPE 1—Complets d'été de flanelle grise de bonne qualité, worsteds bruns et gris. Ecoulement de juillet 14.95

GROUPE 2—Complets 2 pantalons de flanelle et worsted durables. Ecoulement de juillet 19.50

GROUPE 3—Très vaste assortiment de complets 2 pantalons de haute qualité pour hommes, en worsteds pâles et foncés. Prix 25.00

Les articles pour hommes et les vêtements pour garçonnets et fillettes se vendent maintenant aux prix d'Ecoulement de Juillet.

OUVERT TOUTE LA JOURNEE SAMEDI

Toutes les ventes à crédit sont sujettes à l'approbation de notre Service de Crédit.

L. FINE Ltd.

183, rue Rideau — Rid. 2662

Modifications du Service des Tramways

A dater d'aujourd'hui, en raison du remplacement des rails à l'angle des rues Rideau et Sussex, le service des tramways sur la rue Sussex, jusqu'au nord de la rue Cumberland, sera remplacé par des autobus. Ces autobus circuleront de l'Hôtel des Postes jusqu'à la rue Cumberland via l'avenue MacKenzie et la rue Sussex.

Le service des tramways de l'Office de la Statistique se fera par la rue St-Patrice.

Les autobus circuleront entre la boucle Buena Vista et l'angle des rues Alexander et Sussex, dans New Edinburgh, pour les voyageurs à destination de Rockcliffe, où ils pourront correspondre avec les tramways de la rue St-Patrice. Les voyageurs à destination de Rockcliffe sont priés de prendre les tramways de la rue St-Patrice à l'angle des rues Alexander et Sussex, où ils pourront faire la correspondance avec les autobus.

Ce service sera mis en vigueur les trois ou quatre jours prochains.

LA COMPAGNIE DES TRAMWAYS D'OTTAWA.

François G. Ardouin

COMPTABLE AGREE (Ontario et Québec)

505, Edifice Plaza, Ottawa, Can. Tél: Rideau 149-2465

187 Principale, Hull. Can. Tél: Sherwood 2158-7465

Pique-Nique Annuel

des

Anciens Elèves de l'Académie de la Salle

Dimanche, le 8 juillet 1934

à la maison d'été des Frères, Kars, Ont.

Tous les anciens et leurs amis sont invités.

Départ de l'Académie à 10.30 A.M.

POUR LA MAISON D'ETE

POELE "BEACH" A BOIS ET A CHARBON. Spécial à $19.95

PETIT POELE à deux ronds avec fourneau pour le camp $6.95

REID'S STOVE STORE

224, rue Bank — Queen 7500

THE - GARDEN PARTY

Sur le terrain de la résidence de M. l'avocat Henri St-Jacques

Angle Clarence et Charlotte

Samedi, le 7 juillet, de 4 hres à 7 hres p.m. (ou plus tard)

AU PROFIT DE LA COLONIE DE VACANCES (Chalet Ste-Anne)

Si la température est défavorable, le Thé aura lieu à l'intérieur.

BUREAUX FERMES A CINQ HEURES

Durant les mois de juillet et août, les bureaux de l'administration du "Droit" fermeront à cinq heures l'après-midi au lieu de cinq heures et 30. Le public est prié d'en prendre note.

Evitez les fatigues et l'ennui de choisir ce que vous désirez parmi l'étalage du comptoir. Lisez les annonces et sachez exactement d'avance ce que vous avez à acheter.

COMPAREZ NOS PRIX

POIRIER & FRÈRE

EPICERIE DE CHOIX

175, rue King Edward, angle St-André.

Livraison prompte. Téléphones: Rid. 6794 - Rid. 7271

SPECIAUX POUR SAMEDI

Beurre de Crèmerie pasteurisé. La livre, 19½c

Sucre d'érable. Pain de 1 livre 21c

Sardines "Cross Fish" ..... 2 boites pour 24c

Fromage Canadien .... 2 livres pour 25c

Tomates et Blé d'Inde ... 3 boites pour 25c

SAVON PEARL—7 barres pour 21c
3 GROS PAQUETS DE LUX pour 43c
HUILE "MAZOLA"—Boites de 1 livre—Chacune 28c

Fèves Clark. Grosses boites .. 2 boites pour 25c

Pots de beurre de pistaches. 3½ onces chacun 4c

Nous avons un très bel assortiment de biscuits à ..... 2 livres pour 25c

Crème douce pour fouetter.—La pinte 30c

IL NE FAUT PAS L'OUBLIER!

Nous sommes rendus au temps des vacances! On s'y prépare de part et d'autre. C'est très agréable de vivre en dehors des villes pour quelques mois, quelques semaines, durant la saison d'été, mais votre plaisir ne sera pas complet si vous n'avez pas votre journal. Ne vous en privez pas, rappelez-vous que nous pouvons vous l'expédier, quel que soit l'endroit où vous prendrez vos vacances, et aux prix suivants: 12 sous par semaine, 50 sous par mois ou $1.25 pour trois mois.

En appelant RIDEAU 514, ou en écrivant au "Service des Abonnements", 98, rue Georges, Ottawa, vous recevrez tous les renseignements que vous désirez.

ATTENTION

AUX TOURISTES ET AUX AMATEURS DE PIQUE-NIQUES

Avec chaque achat d'UN CARTON DE 6 BOUTEILLES DE 10 ONCES DE NOTRE FAMEUSE LIQUEUR

B-B COLA D Reg'd

EN VENTE PARTOUT — NE MANQUEZ PAS CETTE OFFRE

GRATIS -- UN BALLON -- (Football) Gratis

BLACKBURN DRY GINGER ALE 27c plus dépôt sur bouteilles

80-82, RUE PAPINEAU, HULL — TEL: SHER. 6160